



# RHE

## Centrale double-flux à échangeur rotatif



# SOMMAIRE

<b>1. GÉNÉRALITÉS.....</b>	<b>3</b>
1.1 Avertissements .....	3
1.2 Consignes de sécurité .....	4
1.3 Réception – Stockage .....	4
1.4 Garantie.....	4
<b>2. PRÉSENTATION GAMME - PRODUIT .....</b>	<b>5</b>
2.1 Gamme.....	5
2.2 Principaux composants .....	6
<b>3. INSTALLATION .....</b>	<b>11</b>
3.1 Identification machine / Symboles.....	11
3.2 Dimensions et poids .....	12
3.3 Manutention.....	17
3.4 Emplacement et fixation .....	18
3.5 Assemblage des unités livrées en deux parties .....	21
3.6 Assemblage du caisson de mélange ou de recyclage sur la RHE.....	23
<b>4. RACCORDEMENT HYDRAULIQUE.....</b>	<b>24</b>
4.1 Raccordement des batteries à eau.....	24
4.2 Raccordement des vannes.....	25
<b>5. RACCORDEMENT AÉRAULIQUE .....</b>	<b>26</b>
5.1 Raccordement des gaines.....	26
5.2 Raccordement des accessoires .....	26
<b>6. RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE.....</b>	<b>29</b>
6.1 Caractéristiques électriques .....	29
6.2 Coffret électrique interne – composition / raccordement.....	32
6.3 Caractéristiques techniques du régulateur CORRIGO.....	33
6.4 Raccordement de la commande avec afficheur ETD .....	33
6.5 Tableaux entrées – sorties (bornier / signal / variable / fonction) .....	35
6.6 Schémas de raccordement éléments externes (exemples) .....	37
6.7 Synoptiques d’installation (exemples) .....	42
<b>7. MISE EN SERVICE.....</b>	<b>44</b>
<b>8. RÉGULATION - FONCTIONS / PARAMÈTRES .....</b>	<b>45</b>
8.1 Menus simplifiés / Accès .....	47
8.2 Fonctionnement à débit constant (CAV).....	51
8.3 Fonctionnement à débit variable (VAV) .....	52
8.4 Fonctionnement à pression constante (COP) .....	53
8.5 Régulation de température .....	54
8.6 Menu expert – contrôle des entrées/sorties du régulateur .....	56
8.7 Programmation horaire.....	57
8.8 Marche forcée.....	58
8.9 Free cooling.....	59
8.10 Free Cooling par surventilation nocturne.....	59
8.11 Protection anti gel de la batterie eau chaude .....	61
8.12 Entrée pour signal externe d’incendie .....	61
8.13 Mesure des débits d’air - modification du coefficient K .....	62
8.14 MIB 0-10V - Caisson de mélange.....	63
8.15 MIB ON-OFF - Caisson de recyclage.....	64
8.16 Liste des défauts .....	67
<b>9. COMMUNICATION .....</b>	<b>68</b>
9.1 Connexion à une Gestion Technique Centralisée (GTC) en langage Modbus RTU .....	68
9.2 Connexion à un Gestion Technique Centralisée (GTC) en langage BACnet .....	72
9.3 Configuration du BACnet IP via Etool.....	74
9.4 Application web serveur intégrée .....	80
9.5 Réinitialisation du régulateur CORRIGO .....	88

<b>10. MAINTENANCE</b> .....	<b>90</b>
10.1 Précautions préalables .....	90
10.2 Fréquence d'entretien.....	90
10.3 Entretien / remplacement des filtres air neuf / air extrait .....	91
10.4 Entretien / remplacement de l'échangeur rotatif et courroie.....	92
10.5 Entretien / remplacement des ventilateurs .....	92
10.6 Entretien / remplacement la batterie électrique.....	92
10.7 Entretien / remplacement de la batterie à eau.....	93
10.8 Remplacement pile automate CORRIGO.....	93
10.9 Liste des principales pièces de rechange.....	93
<b>11. GESTION DES DÉCHETS</b> .....	<b>95</b>
11.1 Traitement des Emballages et déchets non dangereux .....	95
11.2 Traitement d'un DEEE Professionnel .....	95

## 1. GÉNÉRALITÉS

### 1.1 Avertissements

Ce produit a été fabriqué en respectant de rigoureuses règles techniques de sécurité, conformément aux normes de la CE. La déclaration CE, tout comme la notice est téléchargeable depuis le site internet.

Avant d'installer et d'utiliser ce produit, lire attentivement ces instructions qui contiennent d'importantes indications pour votre sécurité et celle des utilisateurs, pendant l'installation, la mise en service et l'entretien de ce produit.

Une fois l'installation terminée, laisser cette notice dans la machine pour toute consultation ultérieure.

L'installation de ce produit (mise en œuvre, raccordements, mise en service, maintenance) et toutes autres interventions doivent être obligatoirement effectuées par un professionnel appliquant les règles de l'art, les normes et les règlements de sécurité en vigueur.

Elle doit être conforme aux prescriptions relatives à la Compatibilité Electro Magnétique et à la Directive Basse Tension.

La responsabilité de S&P ne saurait être engagée pour des éventuels dommages corporels et/ou matériels causés alors que les consignes de sécurité n'ont pas été respectées ou suite à une modification du produit.

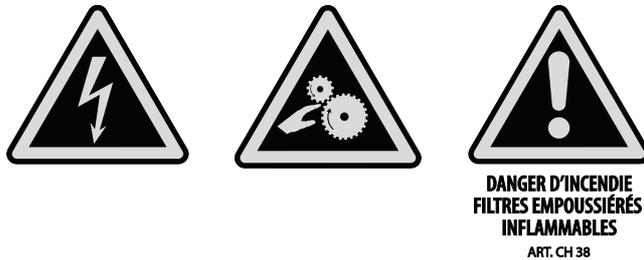
Les centrales double flux RHE sont destinées aux applications de ventilation double flux et traitement d'air dans des bâtiments tertiaires.

Installation intérieure (conseillée) ou extérieure avec accessoires :

- Température environnement permanent maxi : -30°C / +40°C.
- Pour éviter des dommages éventuels des composants électroniques (température très basse, condensation...) l'interrupteur de sécurité situé en façade doit être maintenu en position « ON » à l'exception des périodes de maintenance.
- Humidité relative : maxi 95% sans condensation.
- Atmosphère non potentiellement explosive.
- Atmosphère à faible salinité, sans agents chimiques corrosifs.

## 1.2 Consignes de sécurité

- S'équiper des EPI (Equipement de Protection Individuelle) appropriés avant toute intervention.
- Avant d'installer l'unité de traitement d'air, s'assurer que le support et l'emplacement soient suffisamment résistants pour supporter le poids l'unité et des accessoires.
- Respecter les étiquettes de danger présentes sur les différentes portes d'accès :
- Matériel sous tension / Machine tournante / Filtres empoussiérés potentiellement inflammables :



- Ne pas ouvrir les portes d'accès sans avoir coupé l'alimentation électrique à l'interrupteur – sectionneur cadenassable présent sur l'unité.
- Si des travaux sont à effectuer dans l'appareil, couper l'alimentation électrique sur le disjoncteur principal et s'assurer que personne ne puisse le remettre en marche accidentellement.
- Assurer vous que les parties mobiles sont à l'arrêt.
- Vérifier que les moto-ventilateurs ne soient pas accessibles depuis les piquages de raccordement (gaine de raccordement ou protection grillagée).

Avant de démarrer, vérifier les points suivants :

- S'assurer que l'appareil ne contient pas de corps étranger.
- Vérifier que tous les composants sont fixés dans leurs emplacements d'origine.
- Vérifier manuellement que les ventilateurs ne frottent pas ou ne soient pas bloqués.
- Vérifier que l'échangeur rotatif ne soit pas bloqué.
- Vérifier le raccordement de la prise de terre.
- Vérifier que les portes d'accès sont bien fermées.

## 1.3 Réception – Stockage

En cas de manque, de non-conformité, d'avarie totale ou partielle des produits délivrés, l'Acheteur doit conformément à l'article 133-3 du Code du commerce émettre des réserves écrites sur le récépissé du transporteur et les confirmer dans les 72 heures par lettre recommandée avec un double à destination de S&P.

La réception sans réserve du matériel prive l'Acheteur de tout recours ultérieur contre nous.

Le produit doit être stocké à l'abri des intempéries, des chocs et des souillures dues aux projections de toute nature durant son transport l'amenant du fournisseur au client final, et sur le chantier avant installation.

## 1.4 Garantie

Le matériel fourni par S&P est garanti 12 mois – Pièces seulement - à compter de la date de facturation. S&P s'engage à remplacer les pièces ou le matériel dont le fonctionnement est reconnu défectueux par nos services, à l'exclusion de tous dommages et intérêts ou pénalités tels pertes d'exploitation, préjudice commercial ou autres dommages immatériels ou indirects.

Sont exclus de notre garantie, les défauts liés à une utilisation anormale ou non conforme aux préconisations de nos notices, les défauts constatés par suite d'usure normale, les incidents provoqués par la négligence le défaut de surveillance ou d'entretien, les défauts dus à la mauvaise installation des appareils ou aux mauvaises conditions de stockage avant montage.

En aucun cas, S&P n'est responsable du matériel transformé, réparé même partiellement.

## 2. PRÉSENTATION GAMME - PRODUIT

### 2.1 Gamme

#### Utilisation :

Extraction d'air vicié et introduction d'air dans neuf dans les locaux tertiaires avec récupération de chaleur par échangeur rotatif. Installation sur pieds, en intérieur ou extérieur avec accessoires.

#### 9 tailles :

700 (700 m<sup>3</sup>/h), 1300 (1 600 m<sup>3</sup>/h), 1900 (2 100 m<sup>3</sup>/h), 2500 (3 000 m<sup>3</sup>/h), 3500 (3 600 m<sup>3</sup>/h), 4500 (4 500 m<sup>3</sup>/h), 6000 (6 000 m<sup>3</sup>/h), 8000 (8 000 m<sup>3</sup>/h), 10000 (10 000 m<sup>3</sup>/h).

#### 6 Modèles :

- **RHE D** : sans batterie.
- **RHE DI** : batterie électrique de post-chauffage intégrée.
- **RHE DC** : batterie eau chaude intégrée.
- **RHE DFR** : batterie eau chaude/eau froide réversible intégrée (modèle VL uniquement).
- **RHE DC/DF** : batterie eau chaude + batterie eau froide intégrée (sur tailles 6000 - 8000 - 10000).
- **RHE DX** : batterie à détente directe intégrée (sur modèle VL uniquement).

#### 4 Constructions :

Construction verticale (V) monobloc jusqu'à la taille 4500, bi-blocs pour les tailles supérieures.

- **HDR** : Raccordement des gaines en ligne - installation en intérieur accès droite.
- **HDL** : Raccordement des gaines en ligne - installation en intérieur accès gauche.
- **OI** : Installation extérieure avec toiture montée - sur construction HD uniquement.
- **VD** : Raccordement des gaines par le dessus - installation intérieur (jusqu'à la taille 4500 uniquement).

#### Echangeur rotatif :

- **Efficacité thermique entre 77% et 88%** (selon condition de T° et HR).
- Vitesse de rotation constante par moteur 1 vitesse, alimentation 230 V monophasé (RHE 700/1300/1900) ou 400 V triphasé (RHE 2500/3500/4500/6000/8000/10000).
- Vitesse de rotation variable par variateur de fréquence sur échangeur Enthalpique ou Sorption (option).

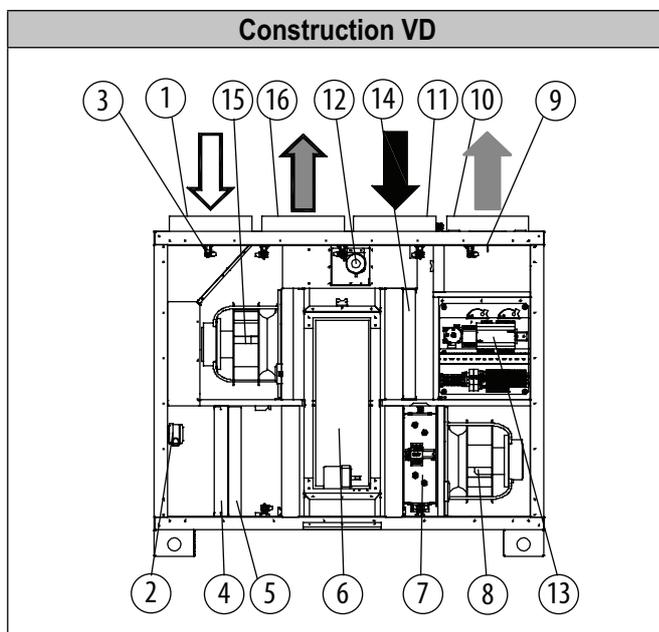
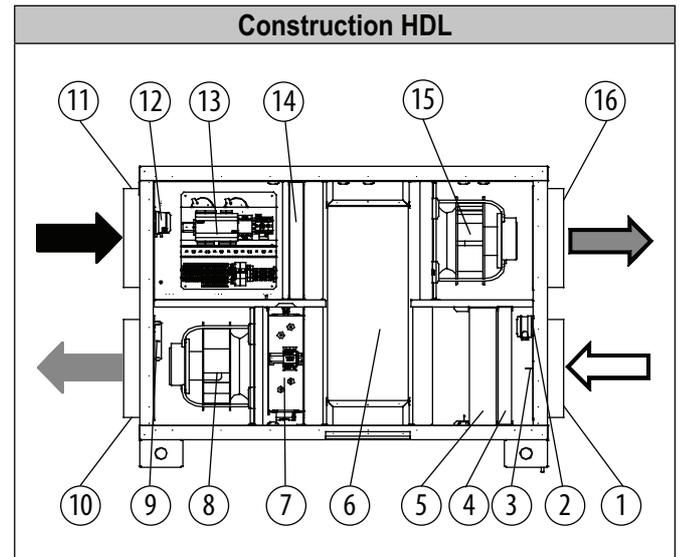
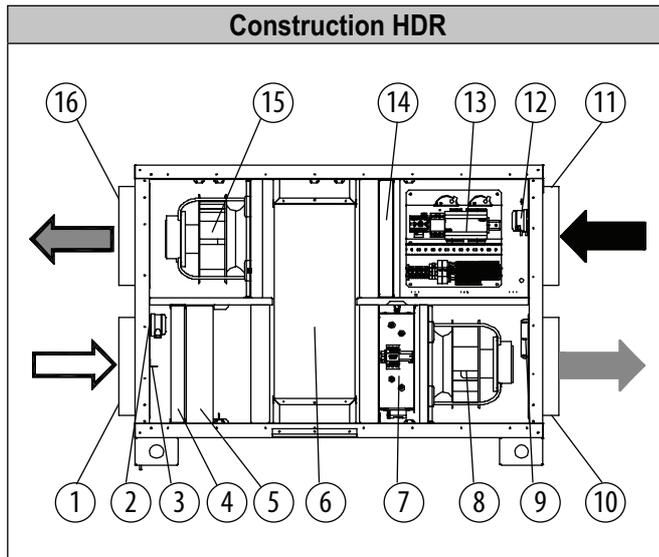
#### Régulation communicante montée / câblée prête à brancher :

- Débit variable (VAV), débit constant (CAV), pression constante (COP).
- Régulation de température par automate CORRIGO intégrée spécifique S&P.
- Régulation prête à brancher - communicante Modbus sur port RS485 et Bacnet IP sur port TCP/IP.
- Commande tactile déportée ETD incluse.

#### Exemple de désignation complète : RHE 2500 HDR DC

## 2.2 Principaux composants

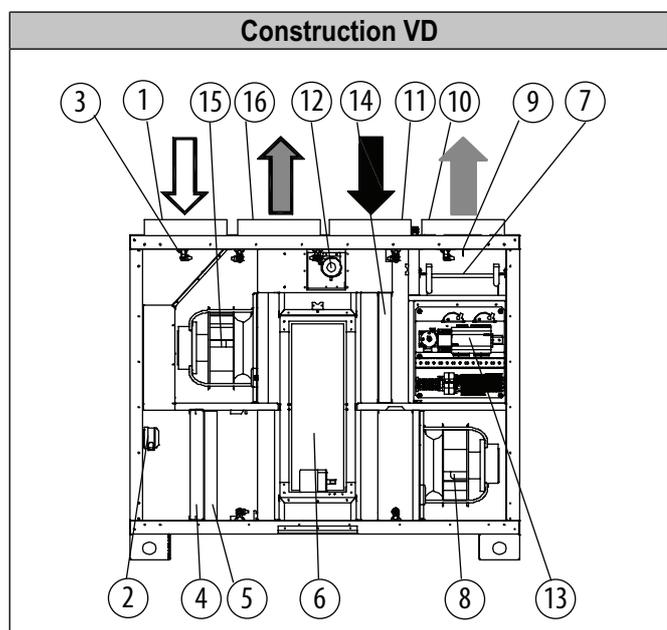
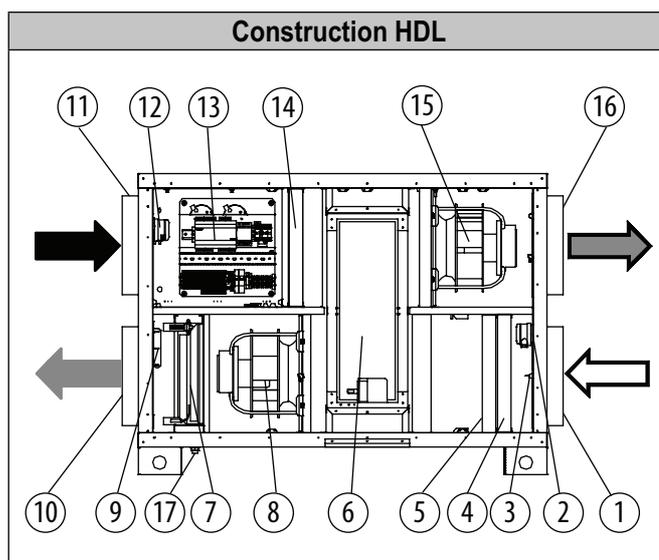
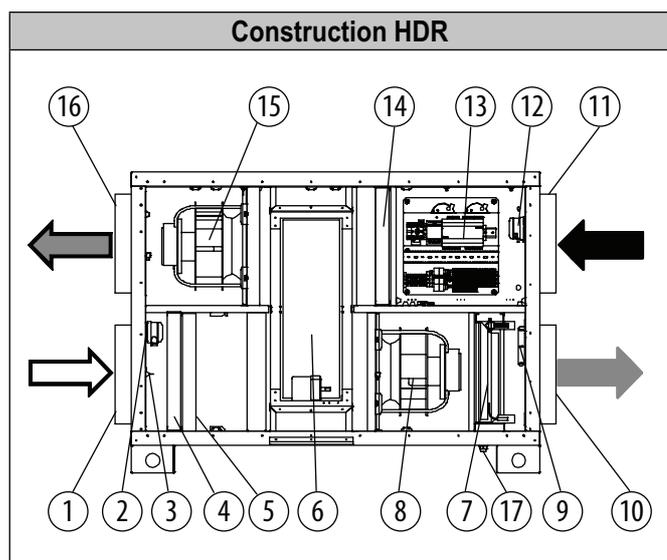
Descriptif général - **Version sans batterie (D) ou batterie électrique (DI)**



Repère	Description	Symbole
1	Raccordement Air Neuf	
2	Pressostat filtres Air Neuf	
3	Sonde de température Air Neuf	
4	Filtre G4 Air Neuf	
5	Filtre F7 Air Neuf	
6	Echangeur de chaleur rotatif	
7	Batterie Electrique de réchauffage (DI)	
8	Ventilateur de Soufflage	
9	Sonde de température de Soufflage	
10	Raccordement Soufflage	
11	Raccordement Reprise	
12	Pressostat filtre Reprise	
13	Coffret électrique / régulation	
14	Filtre M5 reprise	
15	Ventilateur Extraction	
16	Raccordement Rejet	

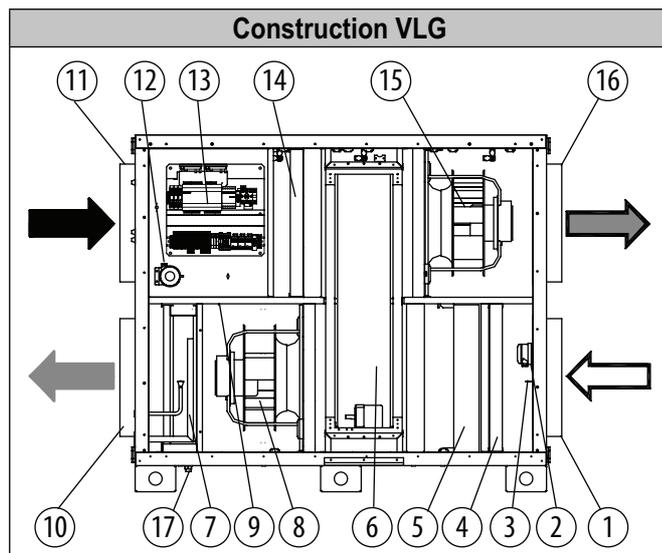
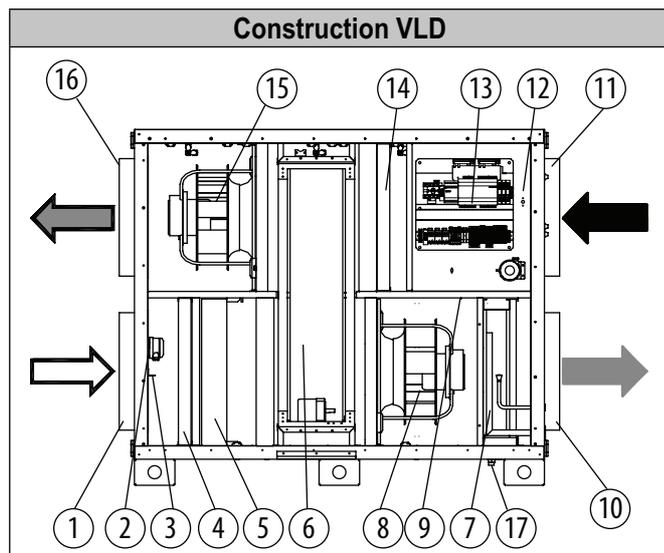
## Descriptif général

### Version batterie eau chaude (DC) ou batterie eau chaude/eau froide réversible (DFR)



Repère	Description	Symbole
1	Raccordement Air Neuf	
2	Pressostat filtres Air Neuf	
3	Sonde de température Air Neuf	
4	Filtre G4 Air Neuf	
5	Filtre F7 Air Neuf	
6	Echangeur de chaleur rotatif	
7	Batterie eau chaude (DC) ou (DFR sur configuration VL uniquement) réversible	
8	Ventilateur de Soufflage	
9	Sonde de température de Soufflage	
10	Raccordement Soufflage	
11	Raccordement Reprise	
12	Pressostat filtre Reprise	
13	Coffret électrique / régulation	
14	Filtre G4 reprise	
15	Ventilateur Extraction	
16	Raccordement Rejet	
17	Evacuation des condensats 3/4" (DR uniquement)"	

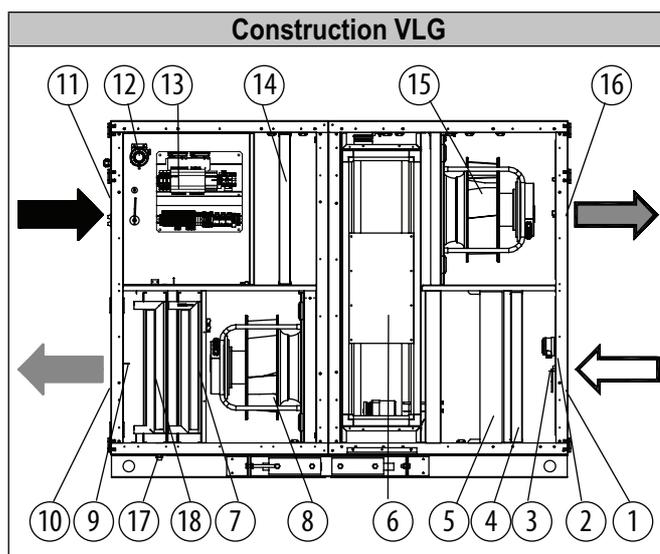
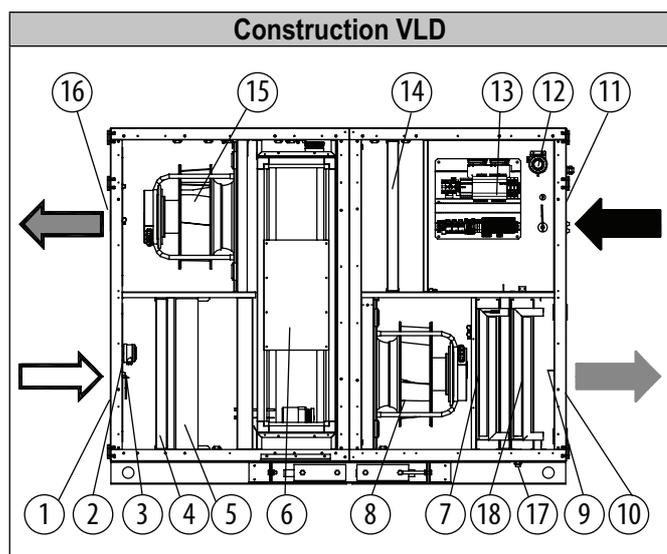
Descriptif général  
Version batterie à détente directe (DX)



Repère	Description	Symbole
1	Raccordement Air Neuf	
2	Pressostat filtre Air Neuf	
3	Sonde de température Air Neuf	
4	Filtre G4 Air Neuf	
5	Filtre F7 Air Neuf	
6	Echangeur de chaleur rotatif	
7	Batterie à détente directe	
8	Ventilateur de soufflage	
9	Sonde de température de soufflage	
10	Raccordement soufflage	
11	Raccordement reprise	
12	Pressostat filtre reprise	
13	Coffret électrique - Régulation	
14	Filtre M5 Reprise	
15	Ventilateur d'extraction	
16	Racordement rejet	
17	Evacuation des condensats 3/4"	

## Descriptif général

### Version batterie eau chaude + batterie eau froide (DC/DF)



Repère	Description	Symbole
1	Raccordement Air Neuf	
2	Pressostat filtre Air Neuf	
3	Sonde de température Air Neuf	
4	Filtre G4 Air Neuf	
5	Filtre F7 Air Neuf	
6	Echangeur de chaleur rotatif	
7	Batterie eau chaude	
8	Ventilateur de soufflage	
9	Sonde de température de soufflage	
10	Raccordement soufflage	
11	Raccordement reprise	
12	Pressostat filtre reprise	
13	Coffret électrique - Régulation	
14	Filtre M5 Reprise	
15	Ventilateur d'extraction	
16	racordement rejet	
17	Evacuation des condensats 3/4"	
18	Batterie eau froide	

## Echangeur rotatif

Les échangeurs des RHE sont constitués d'un matériau accumulateur (aluminium) en forme de cylindre formant de très petits canaux, mis en rotation lente. La roue est traversée dans un sens par l'air rejeté et dans l'autre par l'air neuf, ce qui évite les risques de colmatage.

Le rendement de l'échangeur en chaleur sensible est essentiellement fonction de la vitesse d'air, du diamètre, de l'épaisseur de la roue et de la hauteur de vague.

Concernant le transfert de l'énergie latente, le média de transfert en aluminium peut être imprégné d'un produit hygroscopique. Ce traitement spécifique permet de déterminer 3 types de roues dont les définitions selon Eurovent sont données ci-dessous.

### Echangeur rotatif à condensation (standard sur RHE)

La roue à condensation est la solution la moins coûteuse de récupération de la chaleur et est appropriée pour des applications standard dans la ventilation de confort. L'humidité est transférée seulement dans le cas où le point de rosée d'une des colonnes d'air est atteint. Par rapport à un échangeur contre-courant, l'air soufflé sera néanmoins moins sec, ce qui contribue à un meilleur confort thermique. Cet échangeur est équipé d'un moteur 1 vitesse.

### Echangeur rotatif enthalpique (option sur RHE)

La surface hygroscopique de ce type de roue permet le transfert d'humidité. Typiquement utilisé pour des applications standard dans des systèmes de ventilation de confort pour récupérer l'humidité pendant des périodes de températures modérées. Cet échangeur est équipé d'un variateur de fréquence permettant de faire varier la vitesse de la roue.

### Echangeur rotatif à sorption (Option sur RHE)

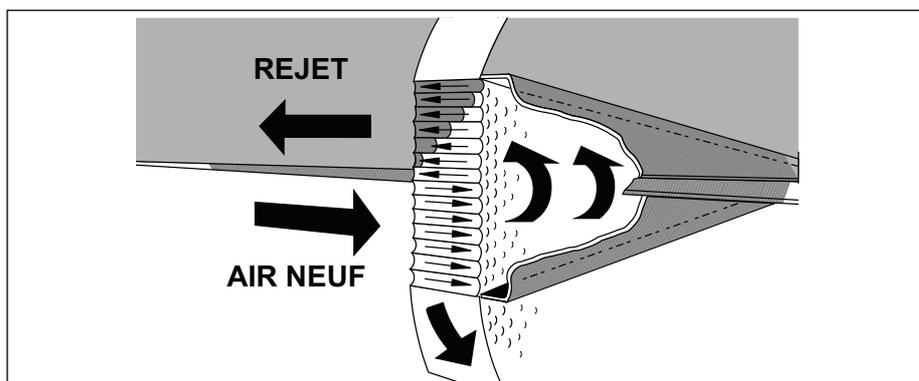
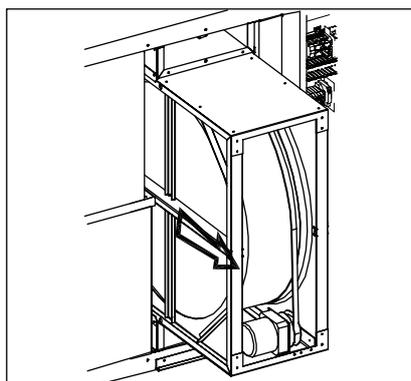
Le revêtement déshydratant (dessicant) à haute performance de la roue sorption fournit une capacité de transfert d'humidité maximale. La haute efficacité d'humidité est constante dans toutes les conditions climatiques. La roue à sorption convient particulièrement pendant l'été pour rafraîchir et déshumidifier l'air introduit.

Particulièrement recommandé pour des climats chauds, en association avec les systèmes de refroidissement secs (poutres froides) et quand l'humidification est requise en hiver.

Ce type d'échangeur réduit considérablement la consommation d'énergie en rafraîchissement dans un système de conditionnement d'air.

Cet échangeur est équipé d'un variateur de fréquence permettant de faire varier la vitesse de la roue.

Chaque roue est équipée d'un secteur de purge qui permet de chasser l'air vicié présent dans les alvéoles avant le passage de la roue devant le flux d'air neuf.

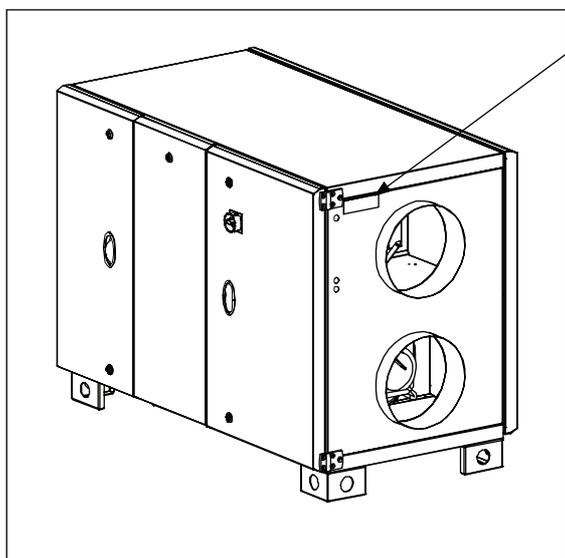


Principe du secteur de purge

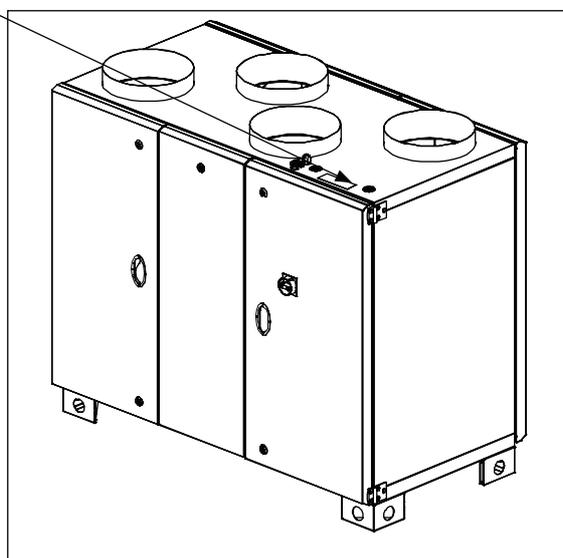
### 3. INSTALLATION

#### 3.1 Identification machine / Symboles

Etiquette d'indentification – collée sur la machine



Construction HD (côté soufflage en haut)



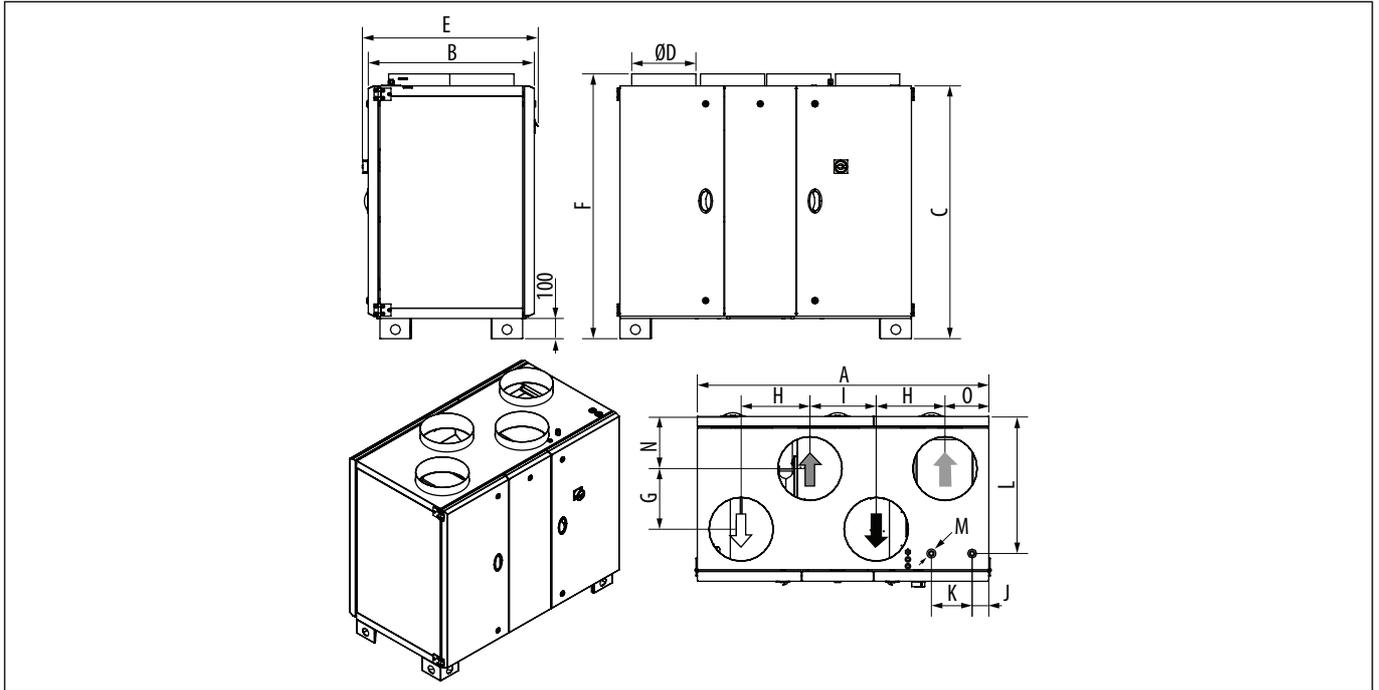
Construction VD (sur le dessus à droite)

Signification des symboles présents sur l'unité et dans la notice

Description	Symbole Machine	Symbole Notice
Prise air neuf extérieur		
Soufflage air neuf intérieur		
Reprise air vicié intérieur		
Rejet air vicié extérieur		

## 3.2 Dimensions et poids

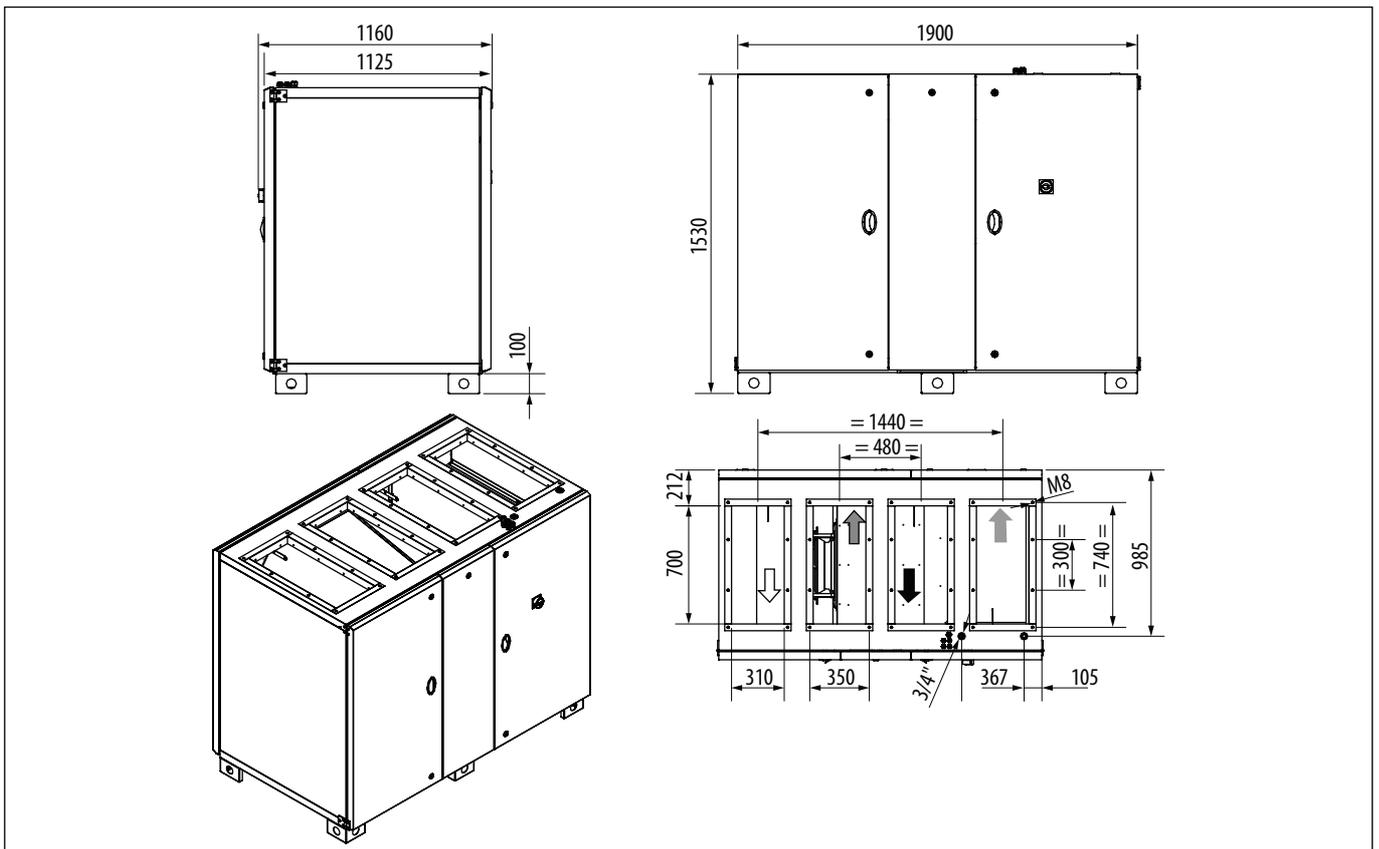
RHE VD 700 / 1300 / 1900 / 2500 / 3500



Tailles / Dimensions (mm)	A	B	C	ØD	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	Poids (kg)
RHE 700 VD	1285	715	1125	250	750	1185	200	310	300	101	195	569	1/2"	258	183	196
RHE 1300 VD	1285	715	1125	250	750	1185	200	310	300	101	195	569	1/2"	258	183	196
RHE 1900 VD	1490	815	1250	315	850	1309	300	355	350	90	255	689	1/2"	258	215	257
RHE 2500 VD	1740	965	1350	355	1000	1410	400	420	400	105	307	825	3/4"	283	250	328
RHE 3500 VD	1900	1125	1530	450	1156	1590	450	460	400	105	367	985	3/4"	338	290	395

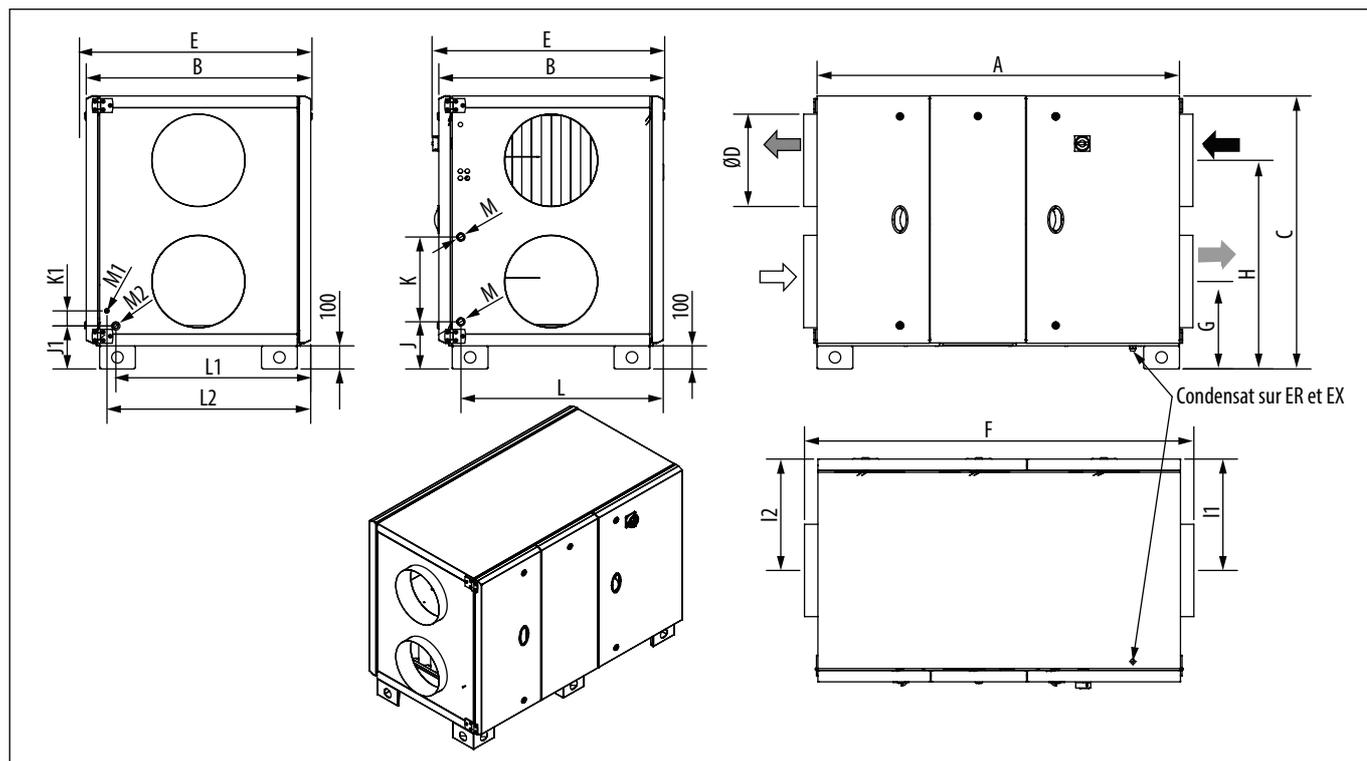
### RHE VD 4500

Poids 451 kg



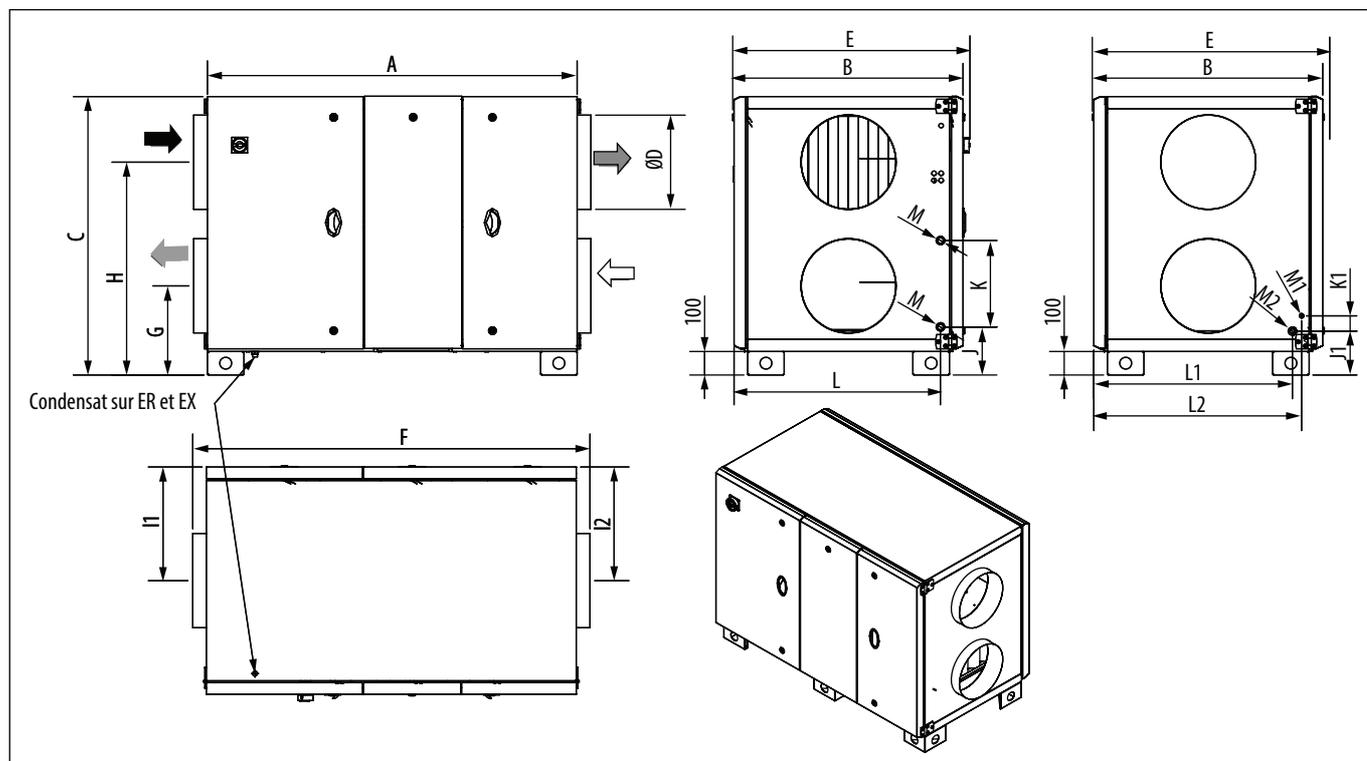
## RHE HDR 700 / 1300 / 1900 / 2500 / 3500 / 4500

Construction verticale raccordement en ligne accès droite



## RHE HDL 700 / 1300 / 1900 / 2500 / 3500 / 4500

Construction verticale raccordement en ligne accès gauche

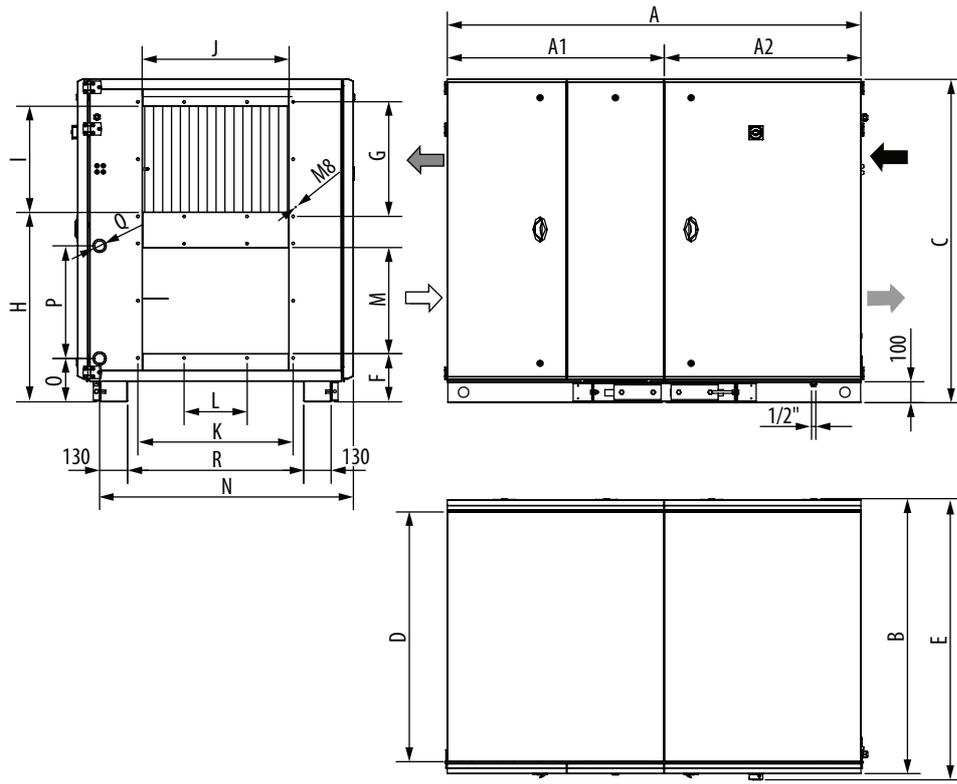


Tailles / Dimensions (mm)	A	B	C	ØD	E	F	G	H	I1	I2	J	K	L	M	Poids (kg)
RHE 700 HDL	1309	715	983	315	763	1425	329	754	327,5	357,5	210	255	625	1/2"	173
RHE 1300 HDL	1309	715	983	315	763	1425	329	754	327,5	357,5	210	255	625	1/2"	173
RHE 1900 HDL	1459	815	1085	355	851	1575	356	826	407,5	407,5	194	337	719	3/4"	217
RHE 2500 HDL	1558	965	1183	400	1000	1675	379	904	482,5	482,5	204	367	869	3/4"	242
RHE 3500 HDL	1558	1125	1363	450	1160	1675	436	1026	562,5	562,5	204	457	1030	3/4"	323
RHE 4500 HDL	1558	1125	1363	500	1160	1675	436	1026	562,5	562,5	204	457	1030	3/4"	323

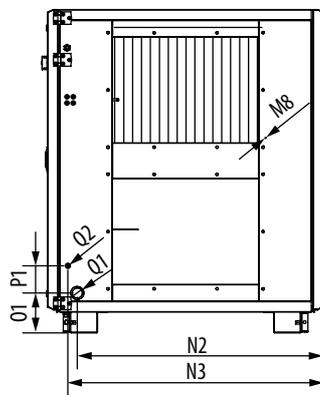
# RHE HDR 6000 / 8000 / 10000

Livrée en 2 modules

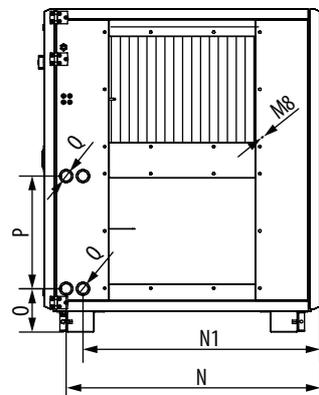
Construction verticale raccordement en ligne accès droite



**Modèle DX**  
Avec batterie à détente directe

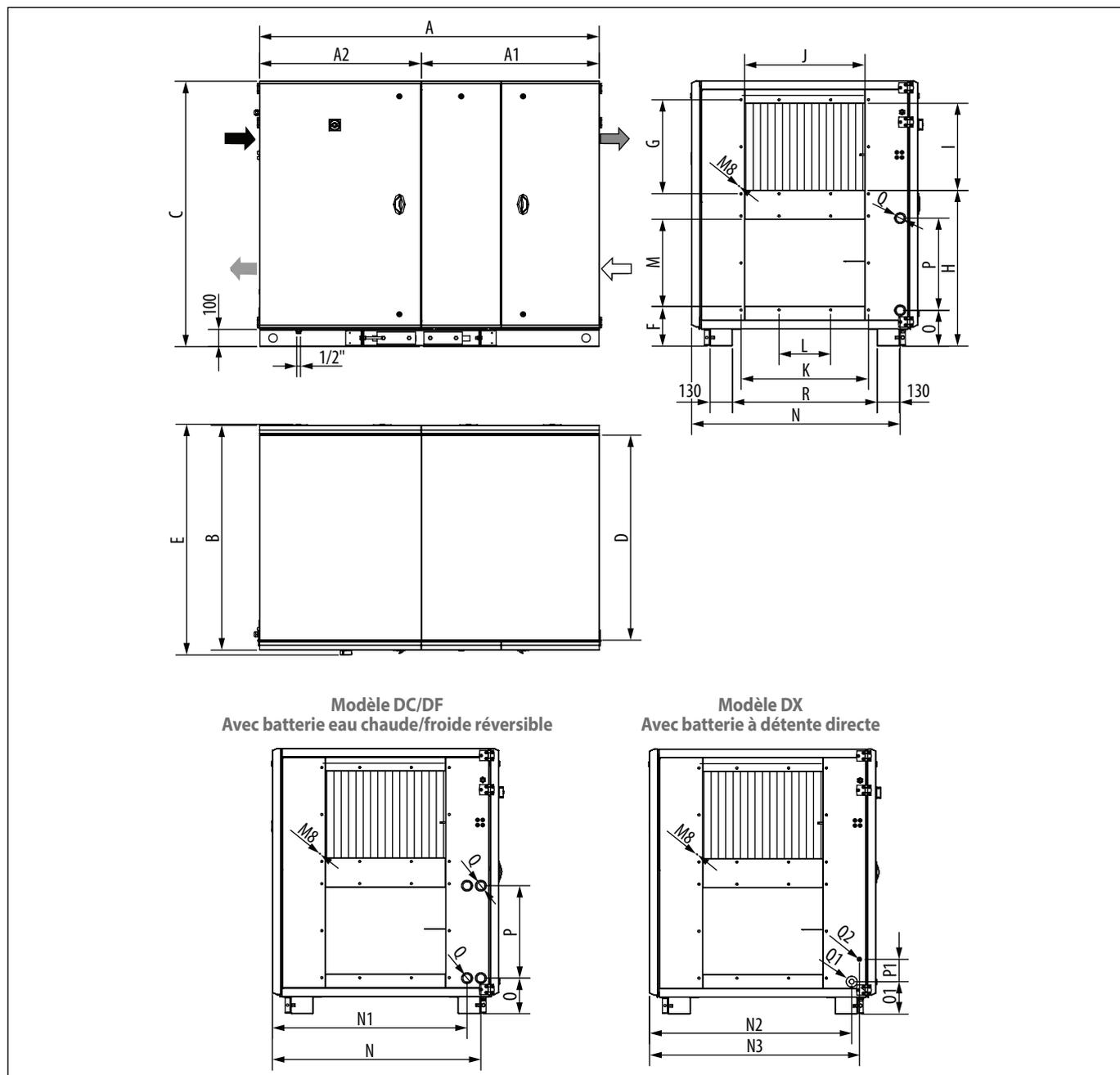


**Modèle DC/DF**  
Avec batterie eau chaude/froide réversible



# RHE HDL 6000 / 8000 / 10000

Construction verticale raccordement en ligne accès gauche



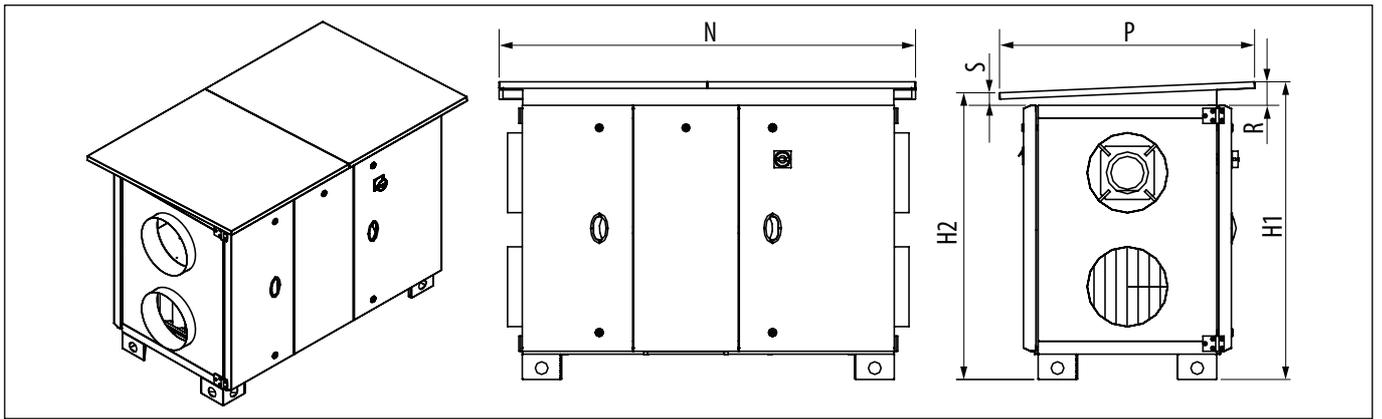
Tailles / Dim. (mm)	A	A1*	A2	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
RHE 6000 VD	1972	1034	938	1315	1553	1200	1350	235	550	915	510	700	740	300	510
RHE 8000 VD	2112	1114	998	1565	1803	1450	1600	245	650	1050	610	900	940	300	610
RHE 10000 VD	2412	1263	1149	1735	1971	1620	1770	285	650	1175	610	1100	1140	600	610

Tailles / Dim. (mm)	N	O	P	Q	R	Poids A1 (kg)	Poids A2 (kg)	Poids Total (kg)
RHE 6000 VD	1217	205	548	1"	840	290	240	530
RHE 8000 VD	1444	216	653	1 1/4"	1090	490	300	790
RHE 10000 VD	1614	214	743	1 1/4"	1260	584	394	977

\* emboitement de 50 mm à rajouter pour obtenir la longueur du modul seul.

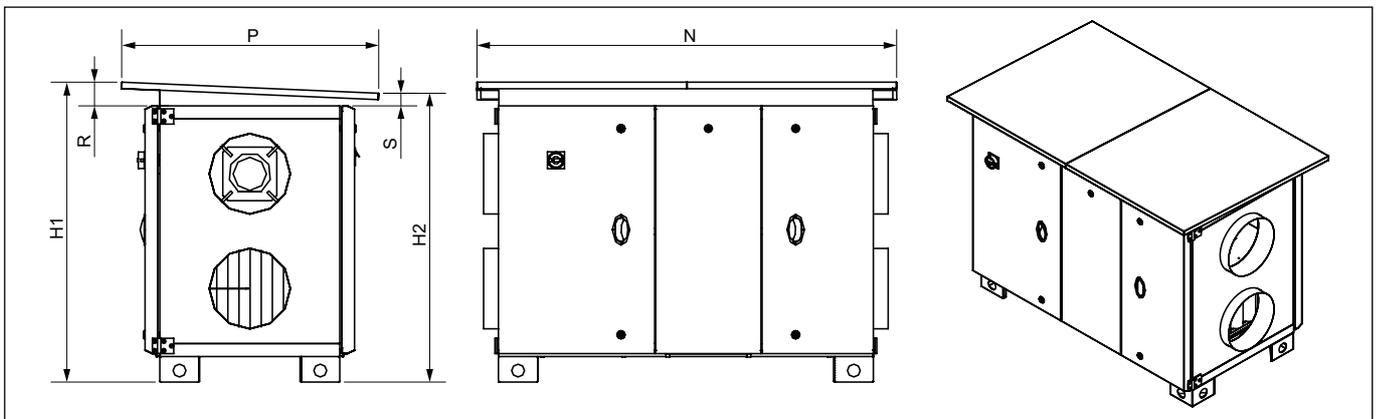
## RHE OI 700 / 1300 / 1900 / 2500 / 3500 / 4500 / 6000 / 8000 / 10000

Configuration en ligne servitude droite



## RHE OI 700 / 1300 / 1900 / 2500 / 3500 / 4500 / 6000 / 8000 / 10000

Configuration en ligne servitude gauche



Taille / Dimensions (mm)	H1	H2	N	P	R	S	Poids (kg)
RHE 700 OI	1068	1036	1568	900	85	54	192
RHE 1300 OI	1068	1036	1568	900	85	54	192
RHE 1900 OI	1171	1136	1719	1000	89	54	239
RHE 2500 OI	1276	1236	1818	1150	94	54	267
RHE 3500 OI	1462	1416	1818	1309	99	54	352
RHE 4500 OI	1462	1416	1818	1309	99	54	352
RHE 6000 OI	1659	1606	2232	1500	106	54	569
RHE 8000 OI	1917	1856	2372	1750	115	54	836
RHE 10000 OI	2093	2026	2672	1920	122	54	1037

## Caisson de recyclage MIB ON/OFF / Caisson de mélange MIB 0-10V

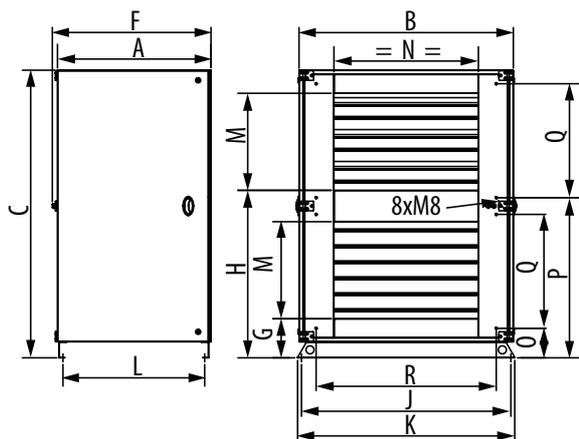
Existe en version droite ou gauche selon configuration de l'unité principale (dimensions identiques).

MIB pour RHE 700 à 4500		Dimensions (mm)				
Désignation	F	Dimensions (mm)				
		A	B	C	D	F
MIB 07/13		550	470	982,5	315	630
MIB 19		600	581	1082,5	355	678
MIB 25		650	700	1182,5	400	700
MIB 35		750	860	1362,5	450	830
MIB 45		750	860	1362,5	500	830

Désignation	Dimensions (mm)				
	G	H	J	K	L
MIB 07/13	330	754	562	600	503
MIB 19	356	826	662	700	553
MIB 25	380	904	812	850	603
MIB 35	426	1036	972	1010	703
MIB 45	426	1036	972	1010	703

### MIB pour RHE 6000 à 10000



Désignation	Dimensions (mm)			
	A	B	C	F
MIB 60	850	1082,5	1552,5	878,5
MIB 80	954,5	1332,5	1802,5	981,5
MIB 100	950	1502,5	1972,5	981,5

Désignation	Dimensions (mm)			
	G	H	J	K
MIB 60	220	925	1052	1100
MIB 80	245	1050	1302	1350
MIB 100	287,5	1177,5	1472	1520

Désignation	Dimensions (mm)			
	L	M	N	O
MIB 60	781	510	700	185
MIB 80	881	610	900	185
MIB 100	881	610	1100	185

Désignation	Dimensions (mm)		
	P	Q	R
MIB 60	899	569	870
MIB 80	1004	714	1120
MIB 100	1175	714	1290

### 3.3 Manutention

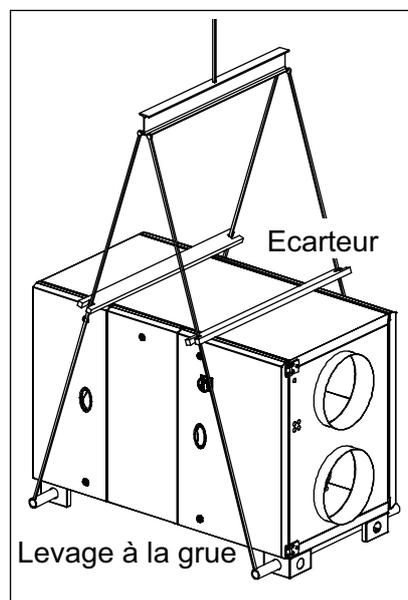
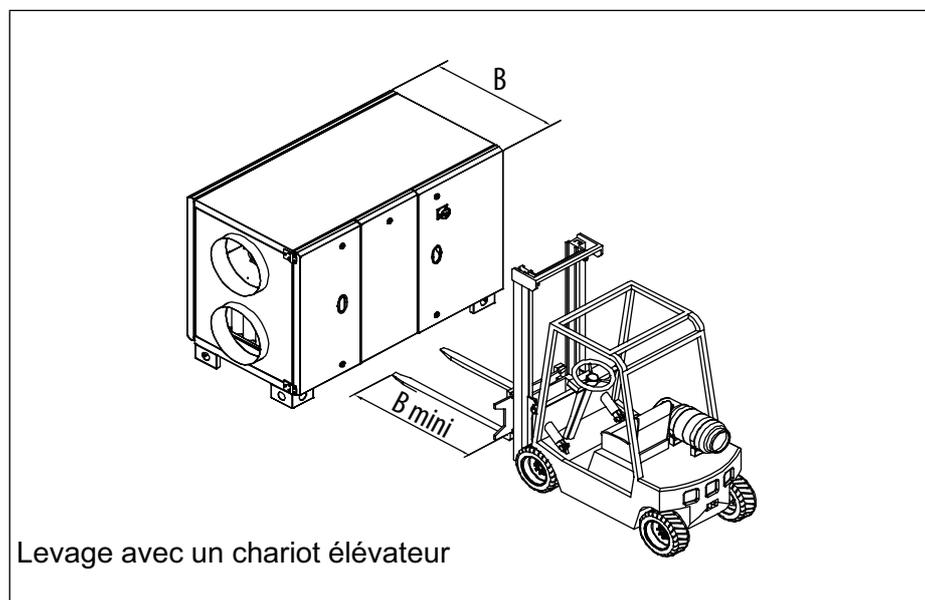
Les unités sont livrées vissées sur palettes.

La manutention des unités doubles flux RHE peut se faire par transpalette, par chariot élévateur ou par grutage. Les engins de manutention seront adaptés à la charge et aux conditions de levage.

Dans tous les cas, le levage se fera à la base de l'appareil. Le centre de gravité se trouve au centre de l'unité.

L'appareil doit être manipulé avec soin et uniquement en position horizontale. Il est prévu dans le châssis, des trous de Ø50 mm permettant le passage d'un tube pour accrocher les élingues. Pour éviter la détérioration de l'enveloppe de l'unité, utiliser impérativement des élingues de grandes longueurs et des écarteurs type palonnier.

Dans le cas d'utilisation d'un chariot élévateur / transpalette, utiliser des fourches assez longues pour ne pas enfoncer le panneau inférieur. Positionner les fourches suffisamment basses pour ne pas endommager les portes. Lever doucement.



### 3.4 Emplacement et fixation

#### Emplacement

Les centrales RHE doivent être posées sur une surface horizontale et lisse capable de supporter la charge. Les centrales RHE HD / VD sont destinées à une installation à l'intérieur des locaux. Seules les versions OI, livrées avec une toiture peuvent être utilisées à l'extérieur.

Dans tous les cas prévoir les gaines, les accessoires de raccordement, les équipements anti vibratiles et de protection anti gel de la batterie. Dans les zones à forte chute de neige une protection supplémentaire doit être prévue.

Il est important de prévoir suffisamment d'espace (Z au minimum) pour permettre l'ouverture des portes, la mise en service et la maintenance (filtres, ventilateurs, échangeur). Ne pas positionner la centrale contre un mur pour éviter la transmission de bruit solidien.

Type	Z mm
RHE 700	1450
RHE 1300	1450
RHE 1900	1500
RHE 2500	1800
RHE 3500	2100
RHE 4500	2100
RHE 6000	2515
RHE 8000	3015
RHE 10000	3294

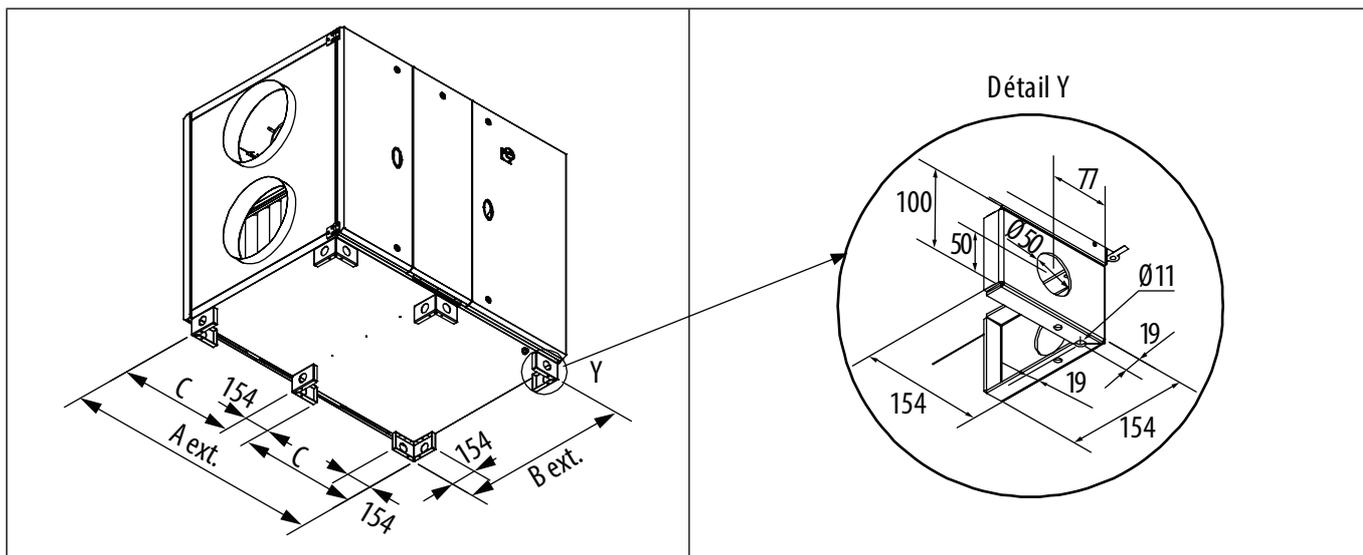
#### Pieds standards jusqu'à la taille 4500

Les unités sont livrées avec leurs pieds 4 ou 6 selon les modèles. Les pieds supports doivent impérativement reposer sur l'ensemble de la surface de contact.

#### RHE 700 / 1300 / 1900 / 2500

Tailles / Dim. (mm)	Cote A	Cote B
RHE 700/1300 HD	1308,5	600
RHE 1900 HD	1458,5	700
RHE 2500 HD	1558,5	850
RHE 700/1300 VD	1285	600
RHE 1900 VD	1490	700
RHE 2500 VD	1740	850

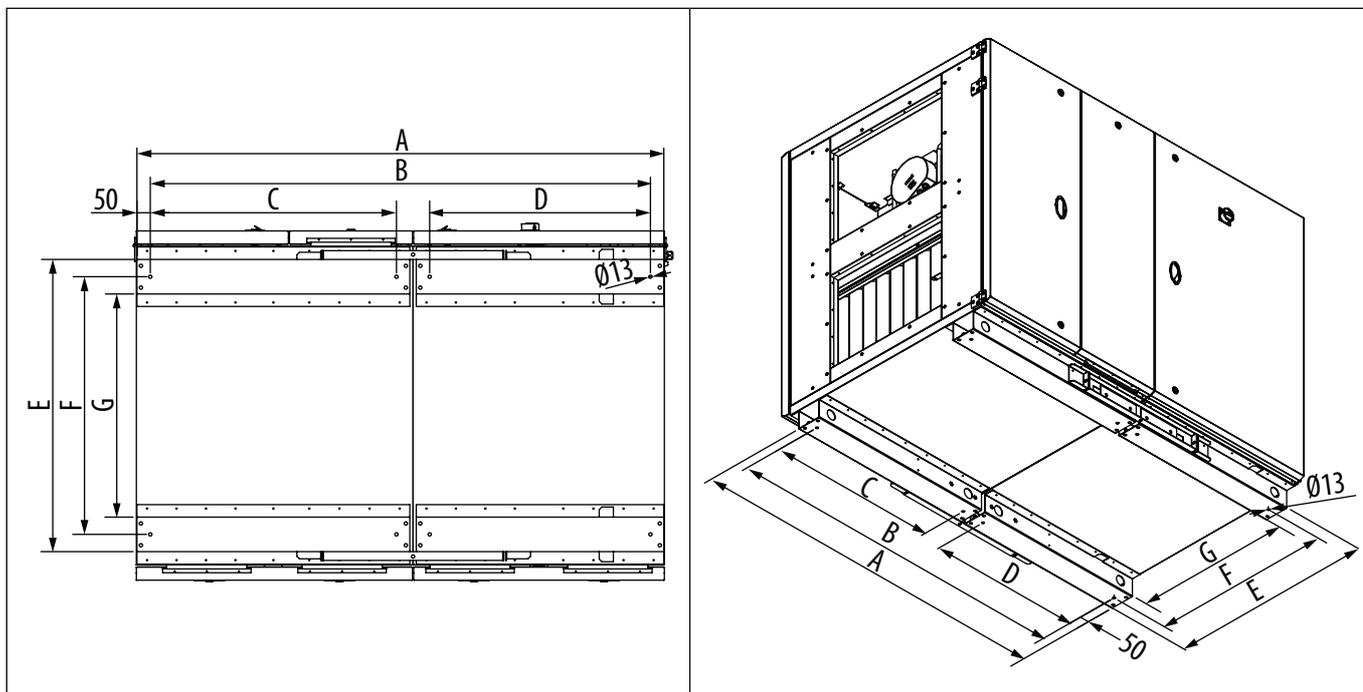
## RHE 3500 / 4500



Tailles / Dimensions (mm)	Cote A	Cote B	Cote C
RHE 3500/4500 HD	1558,5	1010	702,2
RHE 3500/4500 VD	1900	1010	873

## RHE 6000 / 8000 / 10000

Sur les tailles 6000-8000-10000, les unités sont livrées avec un châssis en acier galvanisé ép.3 mm, hauteur 100 mm avec système d'assemblage entre les deux modules, perçage pour fixation de plots anti vibratiles ou pieds de mise à niveau. Le châssis pourra permettre le grutage d'une unité après assemblage au sol.



Taille/Dimensions (mm)	A	B	C	D	E	F	G
RHE 6000 HD	1968	1868	919,4	824,6	1100	970	840
RHE 8000 HD	2108	2008	999,4	884,6	1350	1220	1090
RHE 10000 HD	2408	2308	1149,4	1034,6	1520	1390	1260

Utiliser de préférence des plots anti vibratiles ou plaques anti vibratiles à positionner entre les pieds/châssis et le sol.

Utilisation	Plot	Code	Qté à commander	Hauteur (mm)	Entraxe fixation
RHE 700	PAVZ 80	5130272900	1	27	100
RHE 1300	PAVZ 80	5130272900	1	27	100
RHE 1900	PAVZ 80	5130272900	1	27	100
RHE 2500	PAVZ 100	5130863400	1	28	124
RHE 3500	PAVZ 100	5130863400	2	28	124
RHE 4500	PAVZ 100	5130863400	2	28	124
RHE 6000	PAVZ 100	5130863400	2	28	124
RHE 8000	PAVZ 100	5130863400	2	28	124
RHE 10000	PAVZ 100	5130863400	2	28	124

### Pieds réglables (accessoires)

Il est possible d'obtenir une hauteur de garde supérieure en ajoutant des pieds réglables (option) sous les pieds/châssis. Dans ce cas, l'utilisation de supports anti vibratiles n'est pas nécessaire. Cet espace peut par exemple permettre d'installer un siphon.

Utilisation	Pieds réglables	Code	Qté à commander	Hauteur (mm)	Entraxe fixation
RHE 700/1300	Kit 4 pieds	5407029800	1	27	100
RHE 1900	Kit 4 pieds	5407029800	1	27	100
RHE 2500	Kit 4 pieds	5407029800	1	28	124
RHE 3500/4500	Kit 6 pieds	5407029900	2	28	124
RHE 6000	Kit 4 pieds	5407029800	2	28	124
RHE 8000	Kit 4 pieds	5407029800	2	28	124
RHE 10000	Kit 4 pieds	5407029800	2	28	124

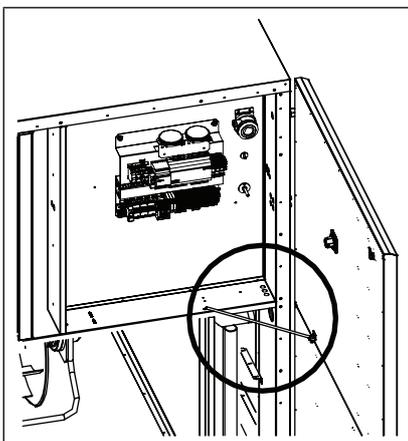
### Ouverture des portes

Les centrales RHE sont équipées :

- En façade, côté droit et gauche, de portes montées sur charnières maintenues en fermeture par des verrous.
- En façade en position centrale, d'une porte maintenue en haut par un verrou, posée en bas sur un rail support, et retenue en partie haute à l'ouverture par un crochet escamotable.
- A l'arrière, de portes maintenues en haut par des verrous, posées en bas sur un rail support, et retenues en partie haute à l'ouverture par un crochet escamotable.



Pour une ouverture complète des verrous faire un quart de tour dans le sens anti horaire.  
Penser à débrancher les fils de la mise à la terre et à les rebrancher avant la mise en route.



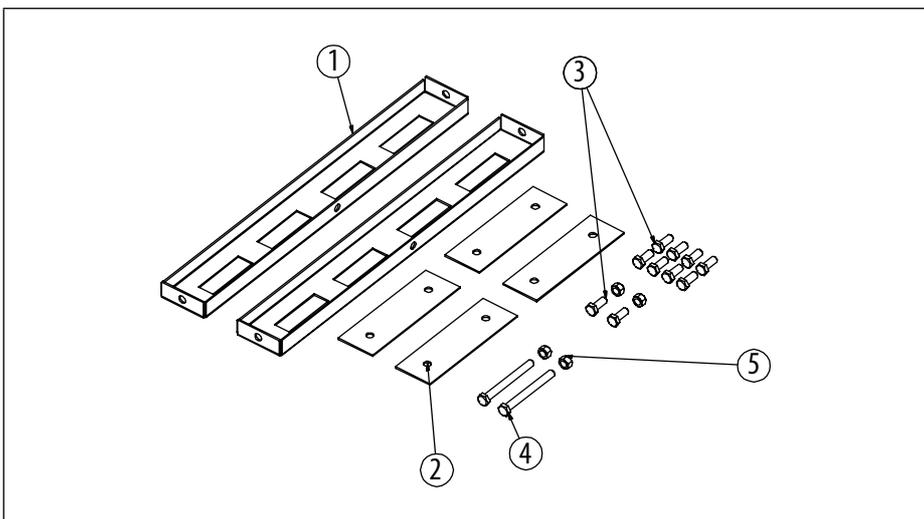
Sur les unités de taille 6000 – 8000 et 10000, une barre de maintien de porte est prévue coté régulation. Elle permet le verrouillage de la porte en position ouverte.

### 3.5 Assemblage des unités livrées en deux parties

Les RHE de tailles 6000, 8000 et 10000 sont livrées en deux parties pour faciliter leurs déplacements jusqu'au lieu d'installation.

Pour diminuer le poids des modules, il est possible de démonter les panneaux arrière, ainsi que les portes. Les filtres, l'échangeur et les ventilateurs peuvent aussi facilement être retirés (voir chapitre "10. MAINTENANCE"). Les deux modules doivent être installés sur une surface plane et horizontale.

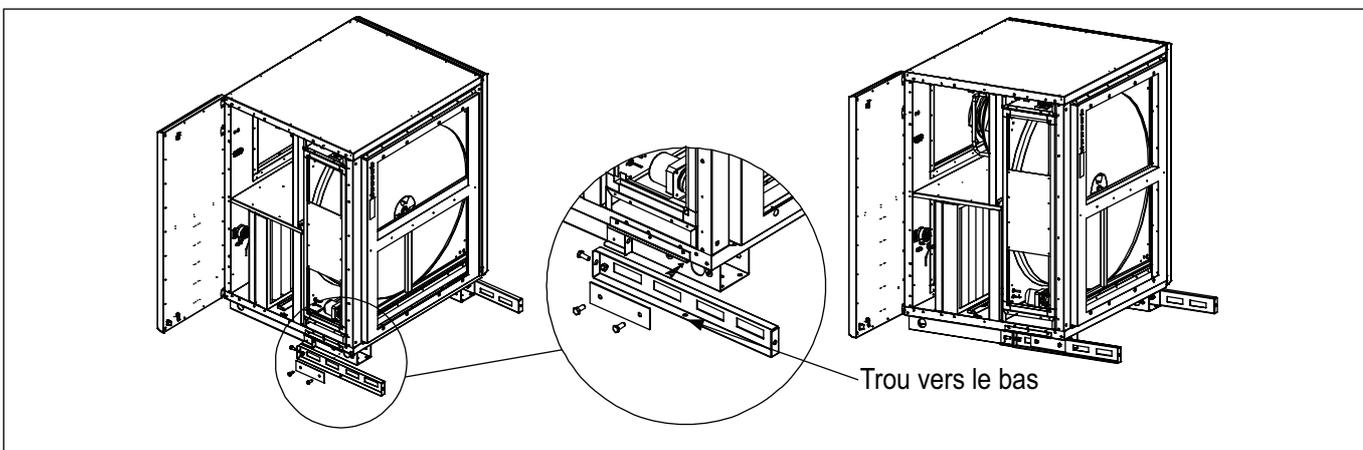
- Les unités en deux modules sont livrées avec un kit de jonction



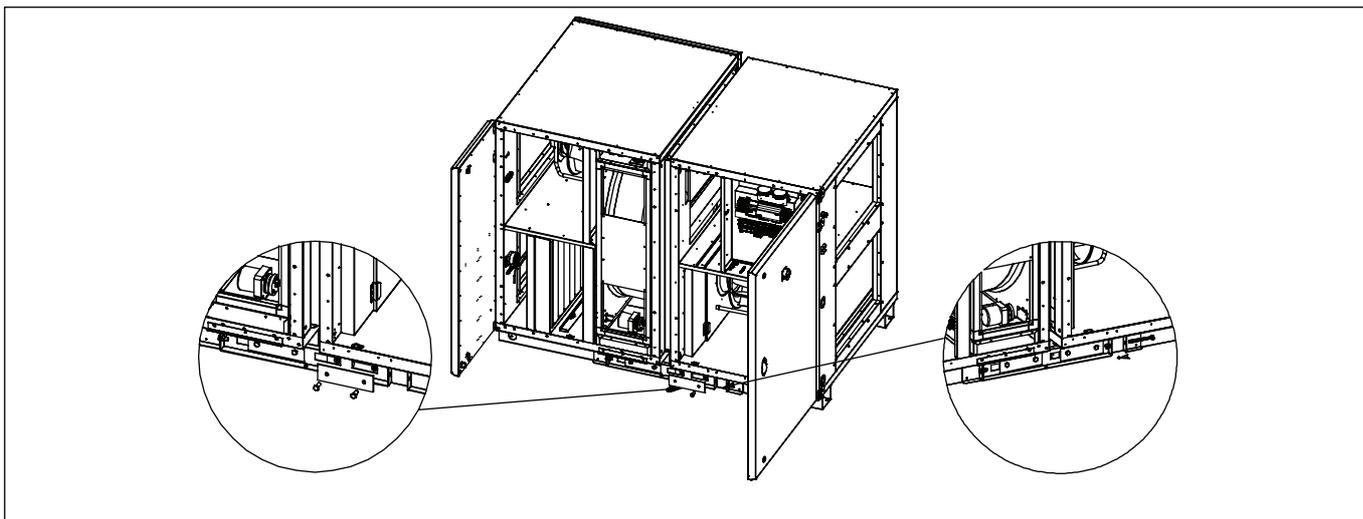
#### Composition du kit de jonction

N°	Qté	Réf	Description
1	2	20434	Jonction
2	4	20435	Report jonction
3	10	507364	Vis H M12&30
4	2	505511	Vis H M12&120
5	4	506531	Ecrou H M12

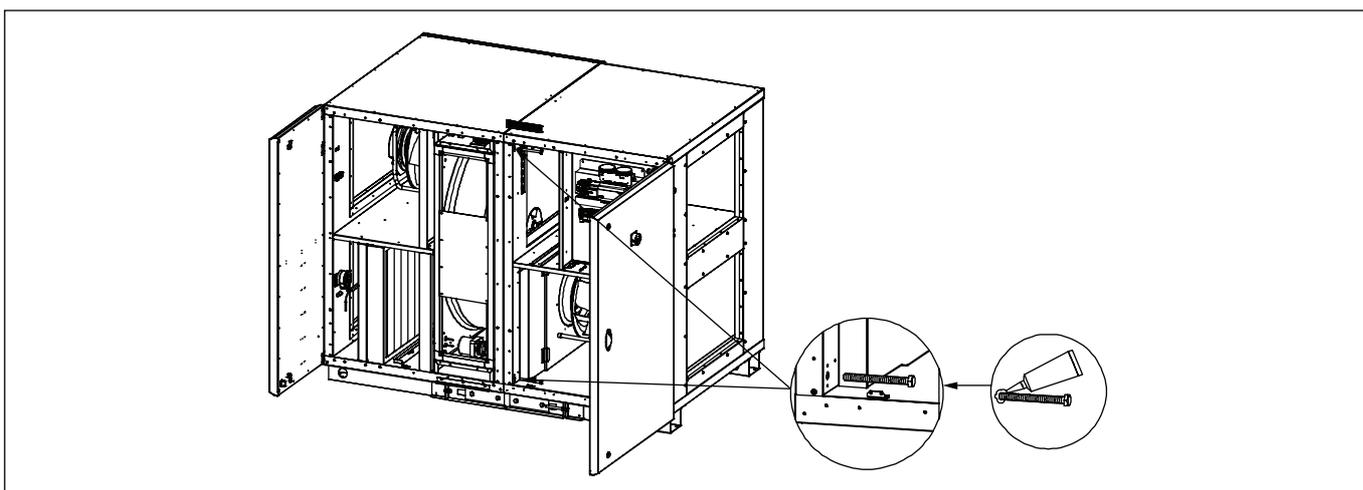
- Sur l'un des modules, fixer de chaque côté les éléments de jonction comme sur le plan ci-dessous, sans serrer complètement les renforts de jonction.



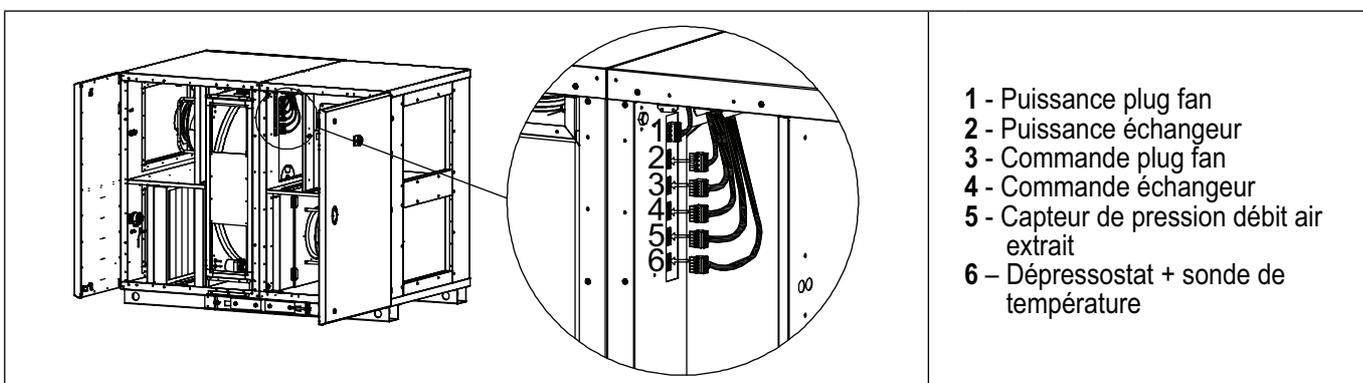
- Rapprocher le plus possible les deux modules, fixer le deuxième renfort de jonction sur le deuxième module sans les serrer. Installer les vis tendeurs pour finaliser le rapprochement des deux modules.



- Une fois les deux modules bord à bord, finaliser l'assemblage à l'intérieur des modules au moyen de 4 vis (6 pour la taille 10000) M12x120 fournies (clef de 18). Les emplacements sont répartis sur les 4 angles internes (+ 2 points au milieu pour la taille 10000) de chaque côté du caisson régulation. Avant de serrer, mettre un peu de graisse sur la vis. Vérifier que les 2 modules soient bien emboîtés. Serrer l'ensemble des vis y compris celles des renforts jonctions.



- Raccorder électriquement les 2 modules entre eux :



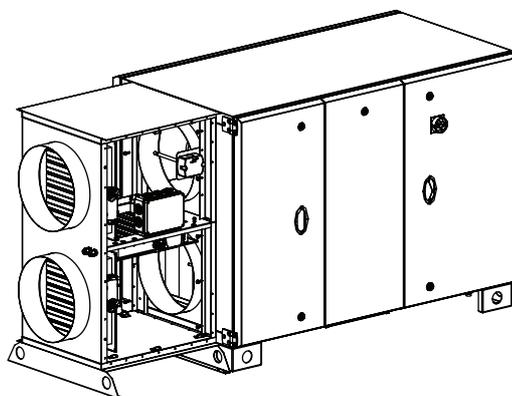
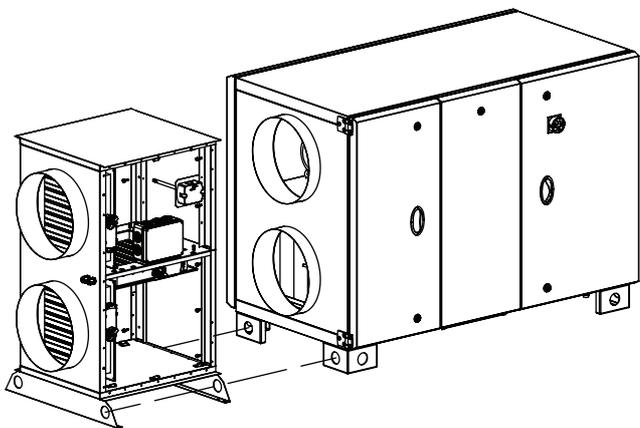
### 3.6 Assemblage du caisson de mélange ou de recyclage sur la RHE

Les unités peuvent être équipées d'un caisson de mélange (MIB 0-10V) ou de recyclage (MIB ON-OFF), le raccordement est à réaliser suivant le montage ci-dessous :

#### Taille 700 à 4500

- Rapprocher les 2 modules en prenant soin d'aligner les découpes rondes au niveau des pieds supports.

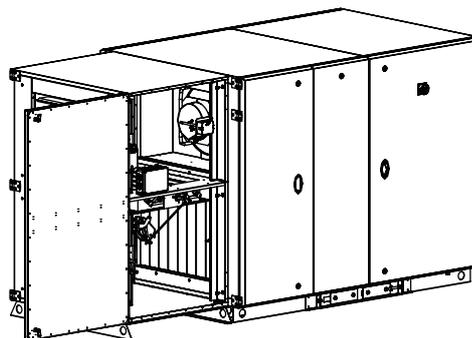
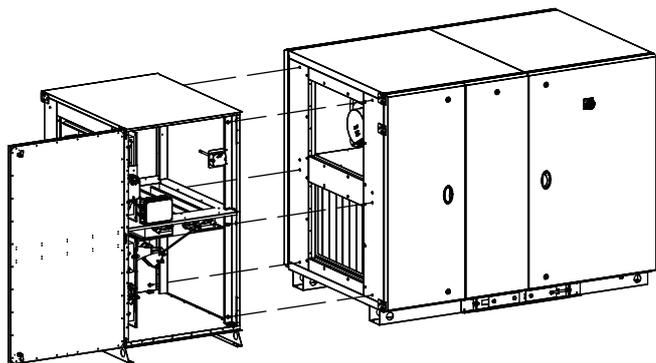
- Visser les 2 modules entre eux à l'aide des 10 vis auto-foreuses livrées avec le caisson de mélange.



#### Taille 6000 à 10000

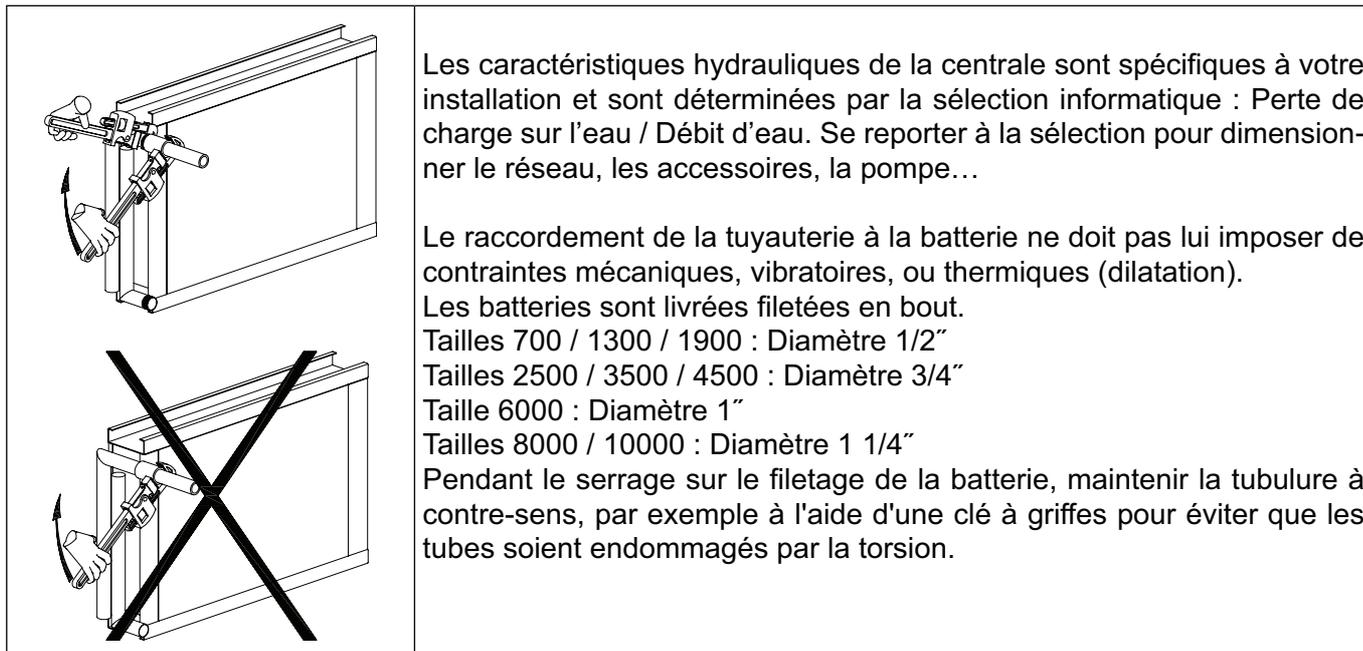
- Rapprocher les 2 modules en prenant soin d'aligner les découpes des montants du caisson de mélange avec les inserts de l'unité.

- Visser les 2 modules entre eux à l'aide des 6 vis M8 livrées avec l'unité.

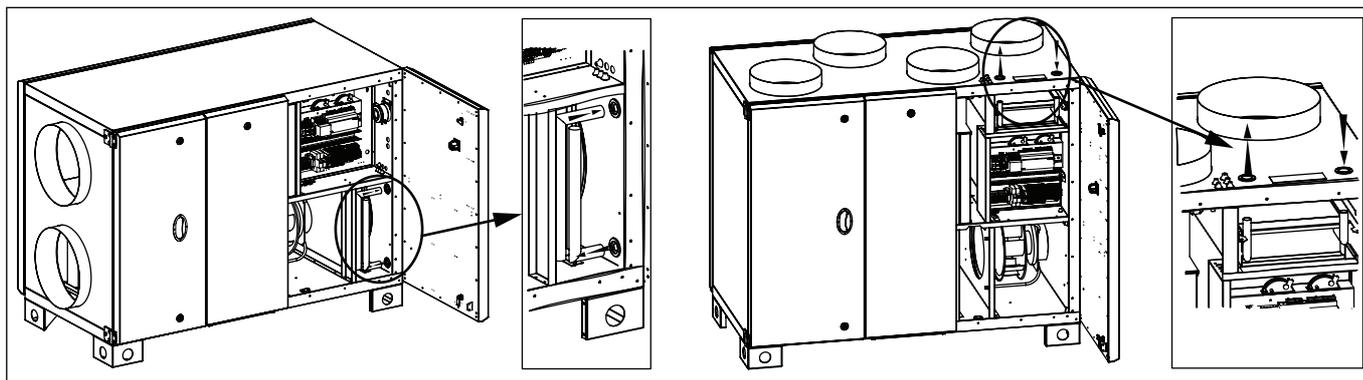


## 4. RACCORDEMENT HYDRAULIQUE

### 4.1 Raccordement des batteries à eau



Le raccordement des batteries au réseau se fait à l'intérieur de l'unité. Respecter le sens d'entrée et de sortie d'eau.

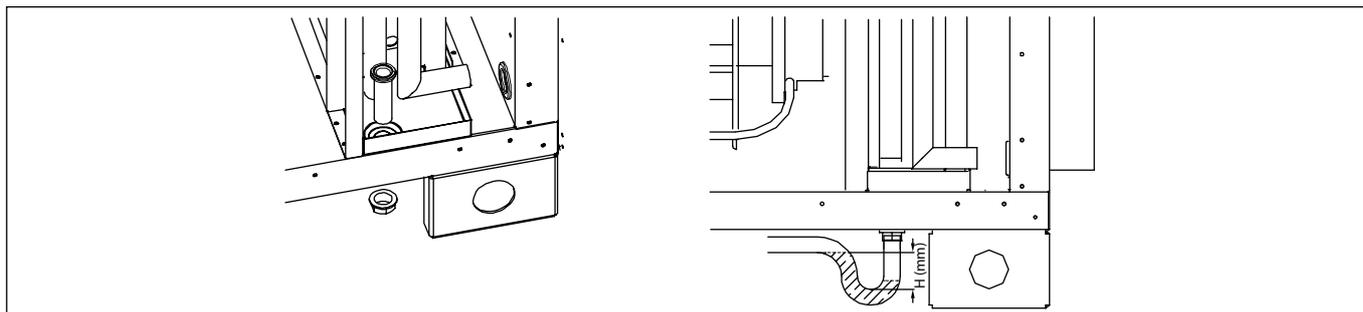


#### Evacuation des condensats (Batterie à eau réversible DFR version HD uniquement)

La batterie installée est équipée d'un séparateur de gouttelettes, d'un bac de récupération des condensats en acier inoxydable soudé dans les angles.

L'évacuation des condensats, située au-dessous de l'unité (diamètre 1/2"), est à raccorder à un siphon. Le siphon fourni avec la RHE est conçu pour une pression disponible au soufflage de 300 Pa maximum. Passer le tube fileté au travers du bac de récupération des condensats et du fond de la RHE puis visser l'écrou en dessous. Emboîter le siphon dans le tube fileté.

La pente minimum d'évacuation doit être de 5 / 1000.



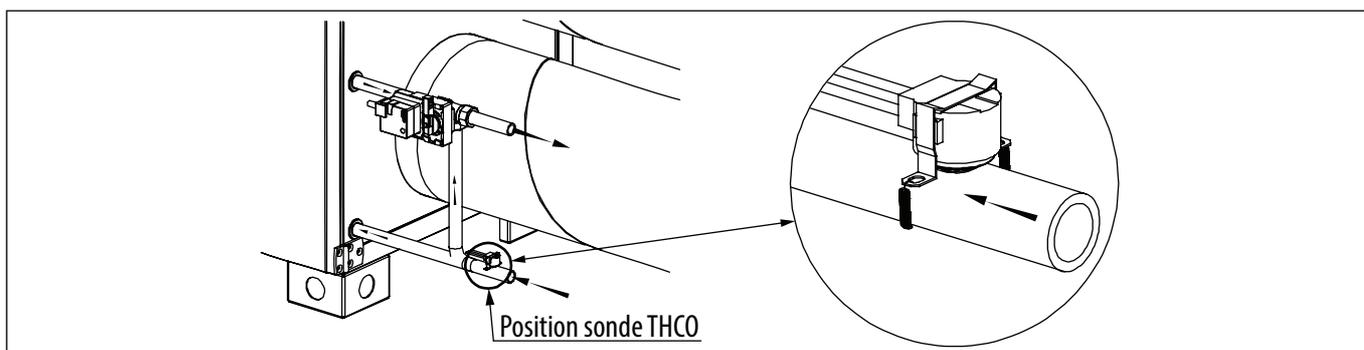
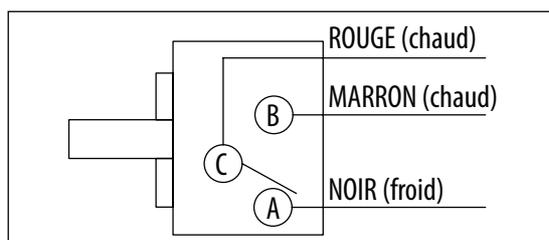
Pour dimensionner un siphon :  $H \text{ mini (mm)} = 4 + \text{perte de charge du réseau d'insufflation (da Pa)}$ .

### Thermostat change over (Batterie à eau réversible DFR version HD uniquement)

Un thermostat change over (SONDE THCO) est à installer sur le réseau hydraulique et à raccorder au coffret électrique de l'unité. Il permet l'inversion de la commande de la vanne de mélange, dans les installations à une seule batterie, en fonction de la température du fluide détectée en entrée de la vanne.

Caractéristiques techniques :

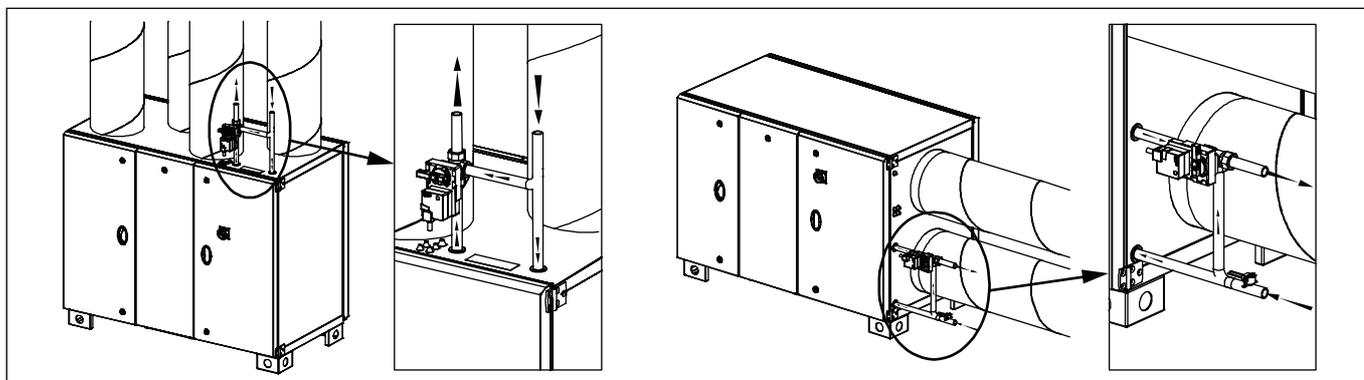
- Sortie Contact inverseur 240 V~, 3 A
- Calibrage Contact C-A ouvert  $30 \pm 4$  °C
- Contact C-A fermé  $15 \pm 4$  °C
- Fixation par ressort sur la tuyauterie
- Raccordement électrique 3 fils longueur 1 500 mm
- Protection IP 65



## 4.2 Raccordement des vannes

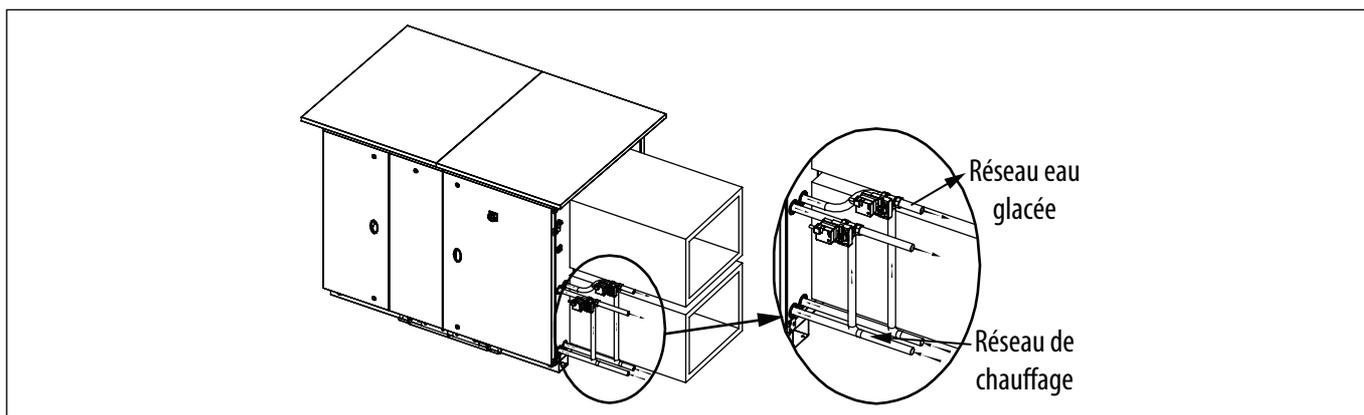
Les vannes 3 voies motorisées ne sont pas livrées montées. Elles sont proposées comme accessoires par S&P.

Respecter le positionnement de la vanne de mélange sur le réseau et le sens d'entrée et sortie de l'eau.



Raccordement électrique sur le coffret de la RHE : voir paragraphe "6.5 Tableaux entrées – sorties (bornier / signal / variable / fonction)".

Unité avec batterie eau chaude et eau froide



## 5. RACCORDEMENT AÉRAULIQUE

### 5.1 Raccordement des gaines

Les gaines ne doivent pas exercer de contraintes mécaniques sur l'unité.

Vérifier que les moto-ventilateurs ne soient pas accessibles depuis les piquages de raccordement (protection par la gaine de raccordement ou une prise d'air grillagée).

Ne pas réduire le diamètre des gaines à la sortie des piquages de raccordement.

Le diamètre peut par contre être augmenté pour réduire les vitesses de passage dans le réseau, limiter les pertes de charges et le niveau sonore.

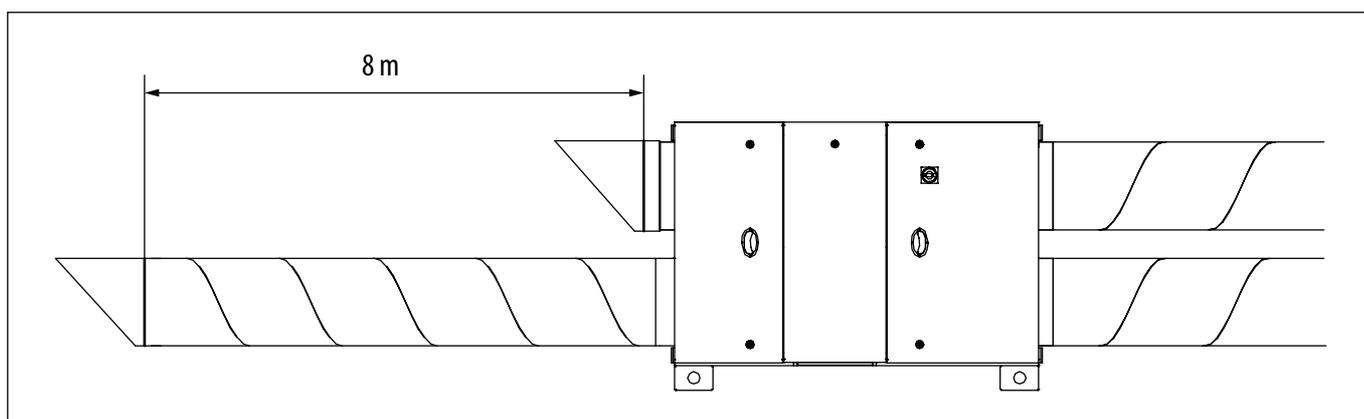
Selon la configuration de l'installation et le niveau sonore exigé, l'ajout de silencieux peut être nécessaire à la reprise comme au soufflage.

Apporter le plus grand soin à l'étanchéité des réseaux sur toutes leurs longueurs, des entrées aux sorties. En circulaire, utiliser de préférence des accessoires à joints (au moins classe C selon EN12237).

Les gaines d'air neuf et de reprise doivent toujours être isolées, pour éviter les déperditions et les risques de condensation. Le niveau d'isolation, particulièrement dans les pièces et régions froides, doit être renforcé.

Dans tous les cas respecter au moins la réglementation en vigueur.

Respecter une distance minimum de 8 m entre la prise d'air neuf et le rejet. Placer la prise d'air neuf loin de toute pollution spécifique.



### 5.2 Raccordement des accessoires

Raccordement électrique sur le coffret de la RHE : voir paragraphe "**6.6 Schémas de raccordement éléments externes (exemples)**". Lorsque l'unité est équipée d'une batterie à eau, il est conseillé de prévoir un registre de protection anti gel placé sur le réseau d'air neuf. Utiliser si possible un registre motorisé à étanchéité renforcée. Un deuxième registre peut être monté sur le réseau à l'extraction ou au soufflage pour isoler l'unité.

#### Unités jusqu'à la taille 4500 – raccordement circulaire

Taille unité	Code	Désignation	Ø gaine (mm)
700 VD/1300 VD	5416762600	REEV 250	250
1900 VD / 700 HD / 1300 HD	5416786700	REEV 315	315
2500 VD / 1900 HD	5416762700	REEV 355	355
2500 HD	5416762800	REEV 400	400
3500 VD / 3500 HD	5416786800	REEV 450	450
4500 HD	5416820200	REEV 500	500

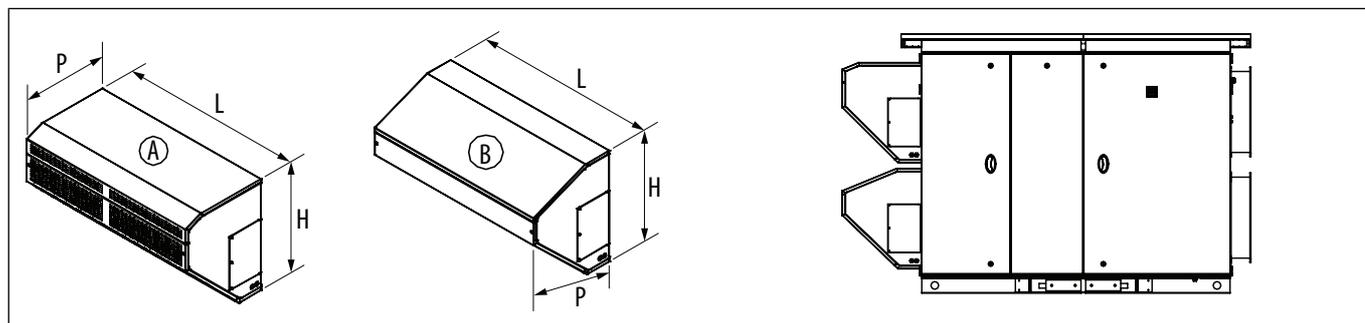
Le schéma à gauche du tableau illustre l'installation d'un registre de protection anti-gel sur le réseau d'air neuf, montrant le registre monté sur la gaine et son raccordement à l'unité.

## Unités tailles 4500 / 6000 / 8000 / 10000 – raccordement rectangulaire

Type	Code	Désignation
RHE 4500 VD	5407039400	MLD 4500 T L700 H310 mm Registre Etanche classe 3 pas de 100
RHE 6000 HD	5407031800	CDRE 6000 T L700 H510 mm Registre Etanche classe 3 pas de 100
RHE 8000 HD	5407031900	CDRE 8000 T L900 H610 mm Registre Etanche classe 3 pas de 100
RHE 10000 HD	5407037000	CDRE 10000 T L1100 H610 mm Registre Etanche classe 3 pas de 100

Code	Désignation	Description
5416762900	LF 230 S	Moteur tout ou rien avec ressort de rappel 4 Nm 230V / contacts auxiliaires

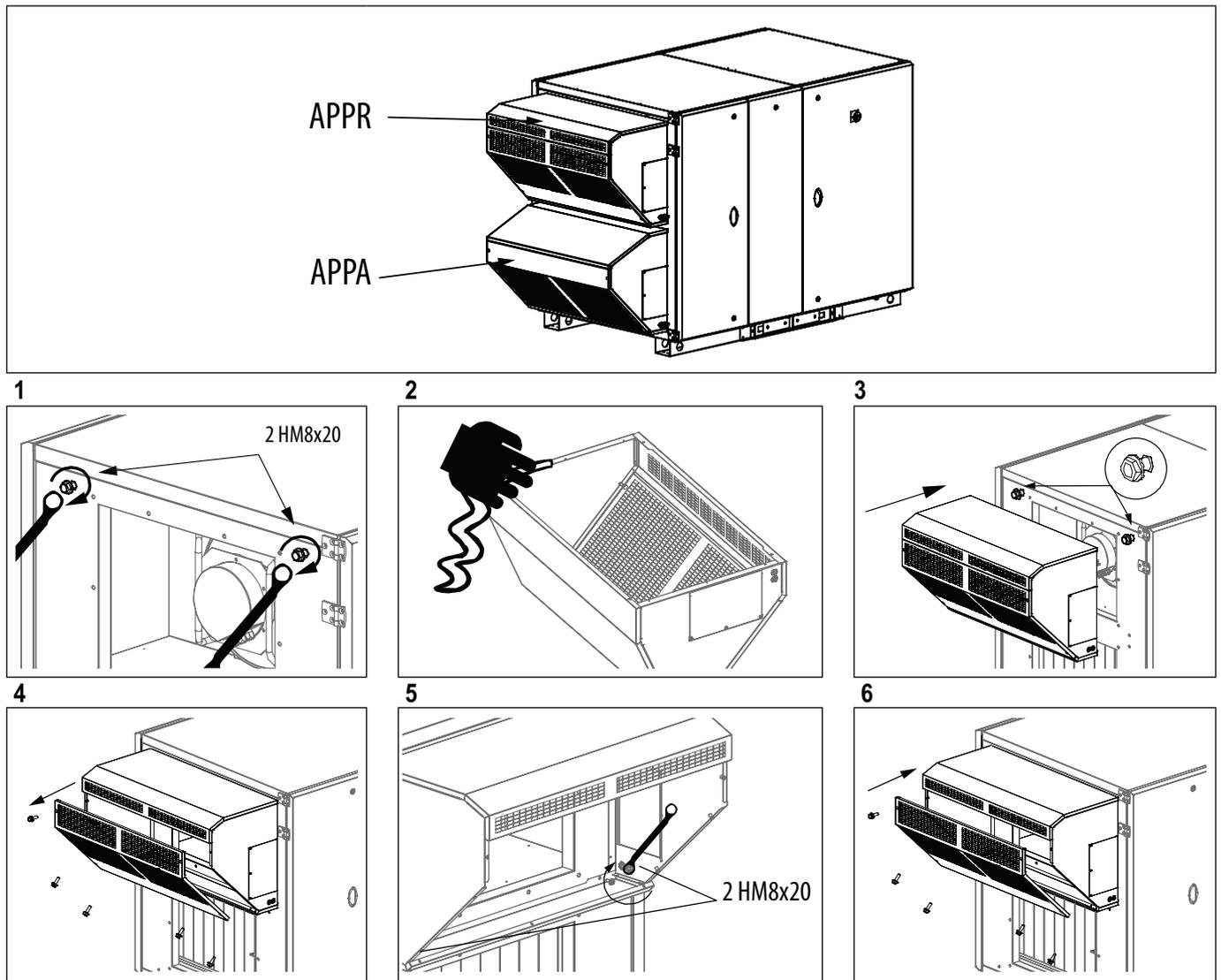
## Auvent pare pluie



Les unités extérieures jusqu'à la taille 3500 peuvent être équipées d'accessoires de gaines circulaires standard, type APC pour les sorties et prises d'air pare pluie. Pour les tailles 6000,8000 et 10000 à raccordements rectangulaires, des prises d'air neuf et rejet pare pluie sont spécifiques.

Repère	Code	Désignation	H	L	P
A	5407032000	APPR 6000 Auvent pare-pluie refoulement RHE 6000	647	1065	506
	5407032100	APPR 8000 Auvent pare-pluie refoulement RHE 8000	747	1265	564
	5407036000	APPR 10000 Auvent pare-pluie refoulement RHE 10000	747	1465	564
B	5407032200	APPA 6000 Auvent pare-pluie aspiration RHE 6000	647	1065	506
	5407032300	APPA 8000 Auvent pare-pluie aspiration RHE 8000	747	1265	564
	5407035900	APPA 10000 Auvent pare-pluie aspiration RHE 10000	747	1465	564

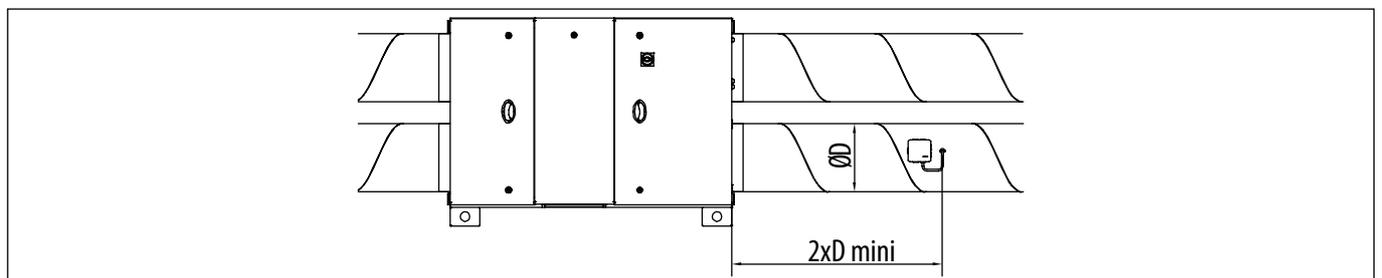
## Montage APPA-APPR (Visserie comprise)



### Sonde de pression différentielle – Fonctionnement en COP (Pression Constante)

Raccordement électrique sur le coffret de la RHE : voir paragraphe "6.6 Schémas de raccordement éléments externes (exemples)"

Pour un fonctionnement à pression constante, il est nécessaire d'installer une sonde de pression dans la gaine de soufflage à une distance minimum de 2 fois le diamètre du raccordement.



Sonde de pression conseillée :

Application	Code	Désignation	Description
RHE 700/1300	5416826200	<b>SPRD-010B 500</b>	Sonde pression en boîtier 0 à 500 Pa / Signal de sortie 0,5 / 4,5 Vdc Alimentation 12 à 24 Vdc
Toutes tailles sauf 700/1300	5416786900	<b>SPRD-010B 800</b>	Sonde pression en boîtier 0 à 800 Pa / Signal de sortie 0,5 / 4,5 Vdc Alimentation 12 à 24 Vdc
Accessoire SPRD	5416787000	<b>KTPR</b>	Kit de 2 prises de pression + vis + 2 m tube translucide

## Sonde de qualité d'air mesure de CO<sub>2</sub> - Fonctionnement en VAV (Débit Variable)

Raccordement électrique sur le coffret de la RHE : voir paragraphe "6.6 Schémas de raccordement éléments externes (exemples)"

Pour un fonctionnement à débit variable, il est nécessaire d'installer une sonde de qualité d'air (CO<sub>2</sub> en général) soit en gaine de reprise, soit en ambiance dans la pièce à traiter.

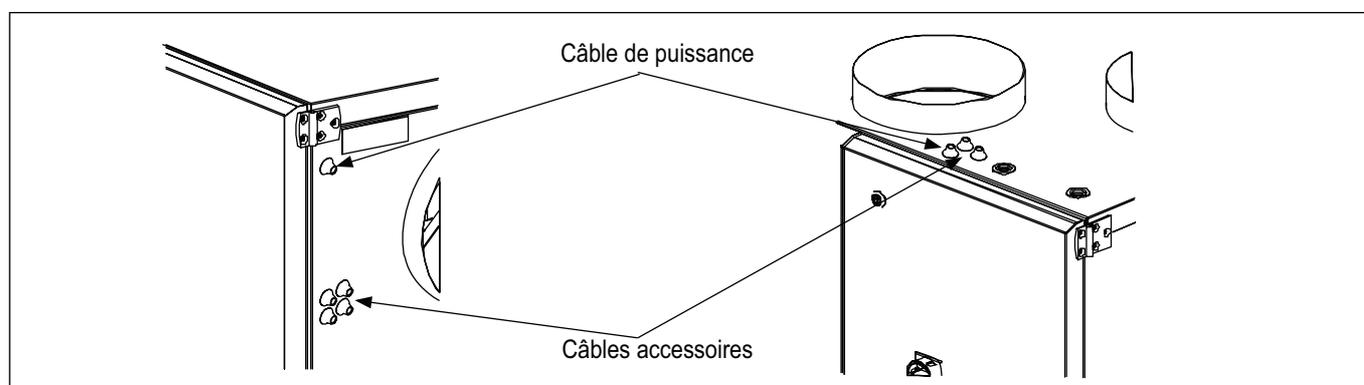
Sondes de CO<sub>2</sub> conseillées :

Code	Désignation	Description
5401221000	<b>SCO2-A 0/10V</b>	Sonde d'ambiance avec afficheur 0-2000 ppm Signal sortie 0-10V
5401221100	<b>SCO2-G 0/10V</b>	Sonde d'ambiance 0-2000 ppm Signal sortie 0-10V

## 6. RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE

### 6.1 Caractéristiques électriques

Les câbles d'alimentation ou de raccordements des accessoires doivent passer par les passe-câbles prévus.



Construction HD (côté soufflage en haut)

Construction VD (sur le dessus à droite)

### Unité globale

Puissance et intensité pour la totalité de la RHE sélectionnée.

Capacité du bornier de raccordement de l'alimentation : 10 mm<sup>2</sup>, couple de serrage : 2.5Nm

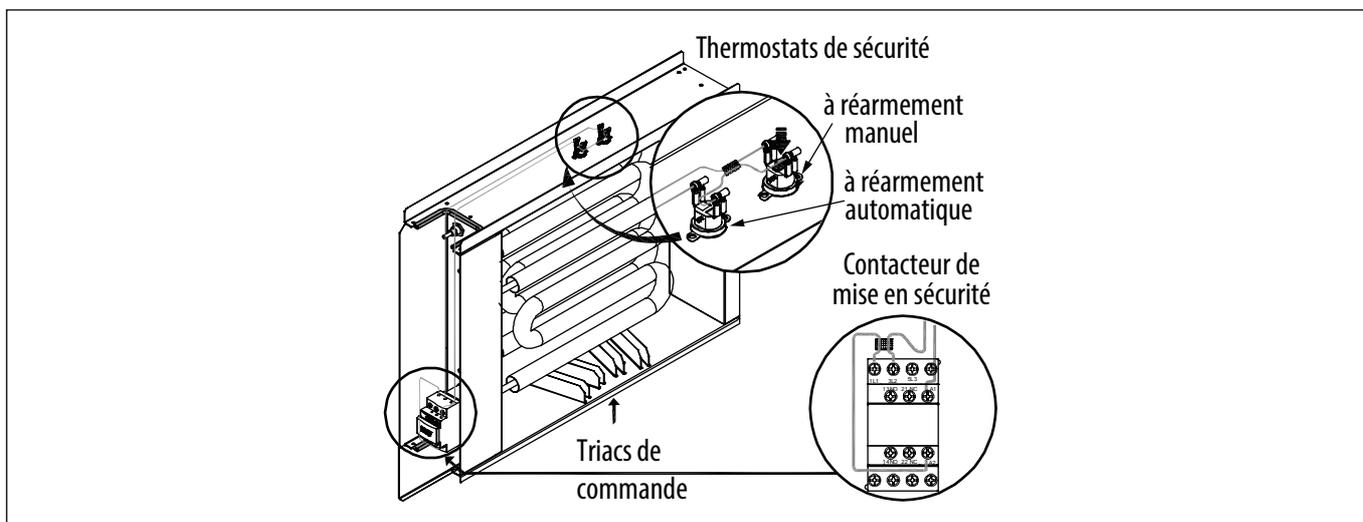
Modèle	Echangeur rotatif			Ventilateur				
	Tension d'alim (V)	P nom. (W)	I. (A)	Tension d'alim (V)	Fréquence (Hz)	P abs. maxi (W)	I. (A)	Vitesse maxi (tr/min)
RHE 700 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	200	1,6	2650
RHE 1300 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	700	3	3450
RHE 1900 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	715	3,1	2800
RHE 2500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1000	1,6	2580
RHE 3500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1000	1,7	2140
RHE 4500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1850	2,9	2180
RHE 6000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1850	2,9	2180
RHE 8000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V	120	0,35	Tri 400V+N	50/60	2730	4,2	2040
RHE 10000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V	120	0,35	Tri 400V+N	50/60	3000	4,6	1500
RHE 700 DI	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	200	1,6	2650
RHE 1300 DI	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	700	3	3450
RHE 1900 DI	Mono 230V	40	0,2	Mono 230V	50/60	715	3,1	2800
RHE 2500 DI	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1000	1,6	2580
RHE 3500 DI	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1000	1,7	2140
RHE 4500 DI	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1850	2,9	2180
RHE 6000 DI	Tri 400V	55	0,28	Tri 400V+N	50/60	1850	2,9	2180
RHE 8000 DI	Tri 400V	120	0,35	Tri 400V+N	50/60	2730	4,2	2040
RHE 10000 DI	Tri 400V	120	0,35	Tri 400V+N	50/60	3000	4,6	1500

Modèle	Unité complète		
	Tension d'alim. (V)	P. totale (kW)	Intensité maxi totale (A)
RHE 700 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	1	4,2
RHE 1300 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	2	7,2
RHE 1900 D/DC/DFR/DX	Mono 230V	2	7,4
RHE 2500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V+N	3	4,4
RHE 3500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V+N	3	4,6
RHE 4500 D/DC/DFR/DX	Tri 400V+N	4	7,2
RHE 6000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V+N	4	7,2
RHE 8000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V+N	6	9,8
RHE 10000 D/DC/DFR/DX/DC-DF	Tri 400V+N	6,5	10,5

Modèle	Unité complète		
	Tension d'alim. (V)	P. totale (kW)	Intensité maxi totale (A)
RHE 700 DI	Mono 230V	4	17,3
RHE 1300 DI	Mono 230V	6	24,6
RHE 1900 DI	Mono 230V	10	42,2
RHE 2500 DI	Tri 400V+N	15	21,8
RHE 3500 DI	Tri 400V+N	18	26,3
RHE 4500 DI	Tri 400V+N	19	29
RHE 6000 DI	Tri 400V+N	28	41,9
RHE 8000 DI	Tri 400V+N	42	61,8
RHE 10000 DI	Tri 400V+N	55	79,8

### Modèle DI - Données techniques Batteries électrique de post chauffage

Sur les modèles DI, une batterie électrique est installée à l'intérieur de l'unité. Elle est entièrement câblée et raccordée à la régulation.

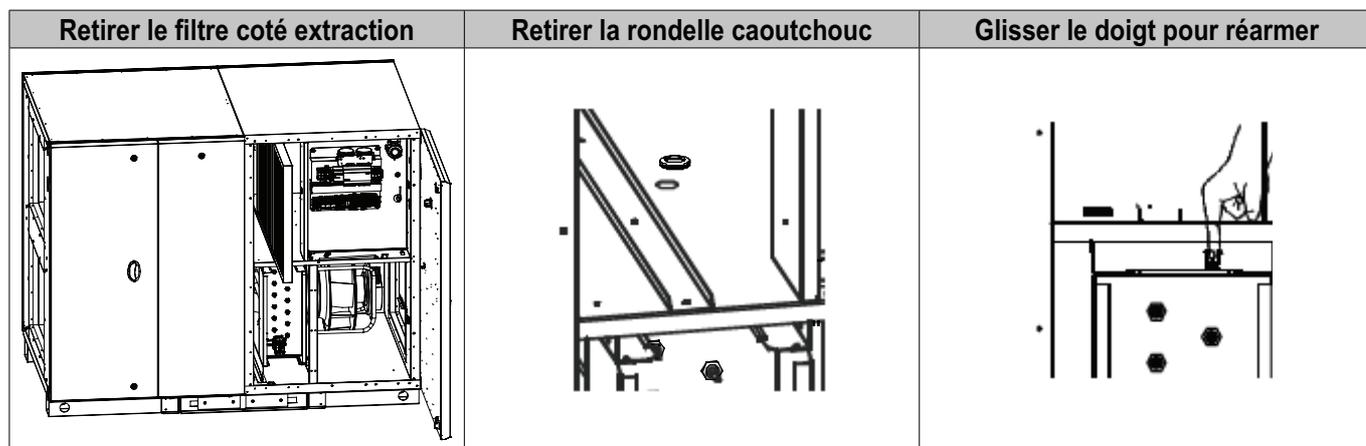


Modèle	Tension d'alim (V)	P nominale (kW)	Intensité (A)
RHE 700 DI	Mono 230V	3	13,1
RHE 1300 DI	Mono 230V	4	17,4
RHE 1900 DI	Mono 230V	8	34,8
RHE 2500 DI	Tri 400V + N	12	17,3
RHE 3500 DI	Tri 400V + N	15	21,7
RHE 4500 DI	Tri 400V + N	15	21,7
RHE 6000 DI	Tri 400V + N	24	34,7
RHE 8000 DI	Tri 400V + N	36	52
RHE 10000 DI	Tri 400V + N	48	69,3

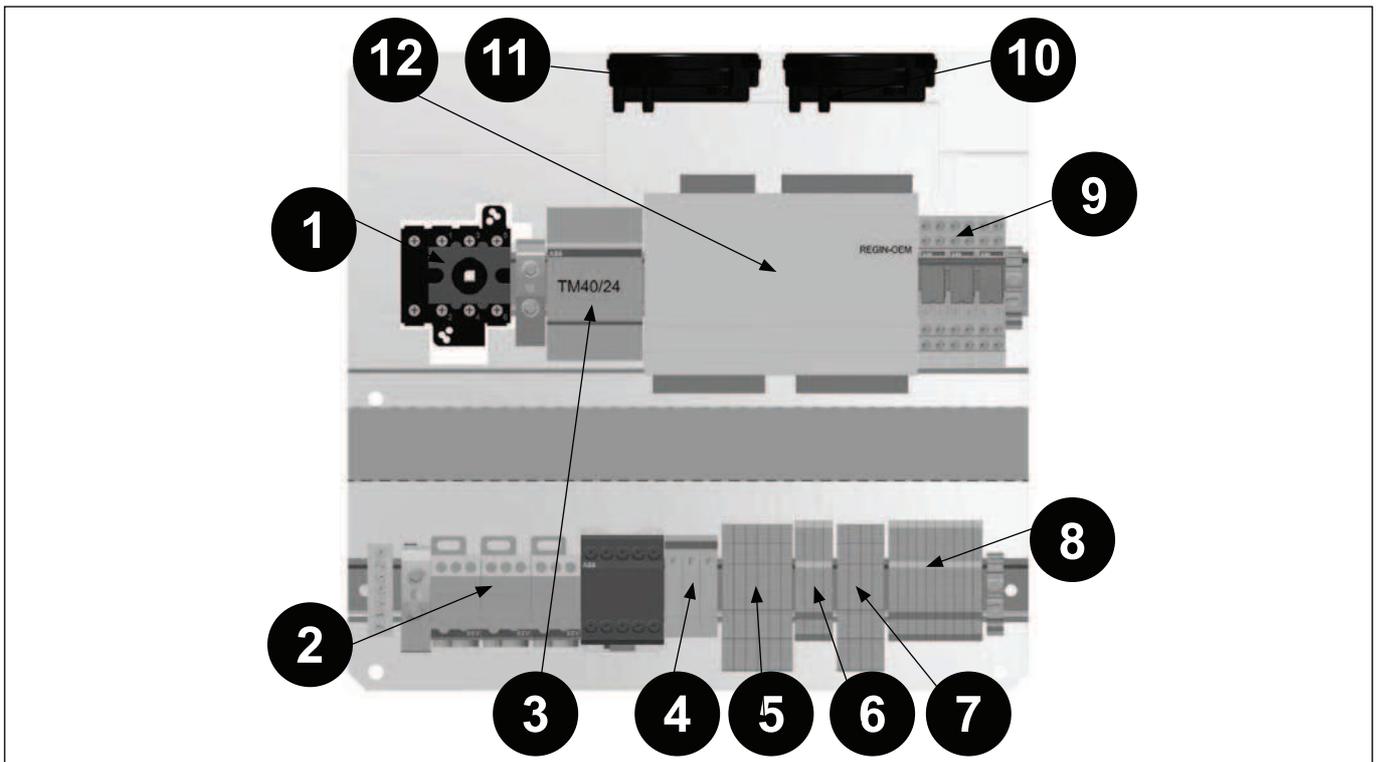
Il est possible sur demande d'équiper les unités de batteries électriques de puissances inférieures au standard.

Taille	Tension d'alim (V)	P nominale (kW)	Intensité (A)	Taille	Tension d'alim (V)	P nominale (kW)	Intensité (A)
1300	Mono 230	2,5	11	6000	Trl 400	9	13
		3	13			12	17
		3	13			15	22
1900	Mono 230	4	17			18	26
		6	26			9	13
		2500	Trl 400			9	13
3500	Trl 400			9	13	27	39
				12	17	24	35
4500	Trl 400	9	13	10000	Trl 400	27	39
		12	17			36	52

Sur les unités 6000 / 8000 / 10000 le réarmement du thermostat de sécurité de la batterie peut se faire depuis l'intérieur de la centrale.

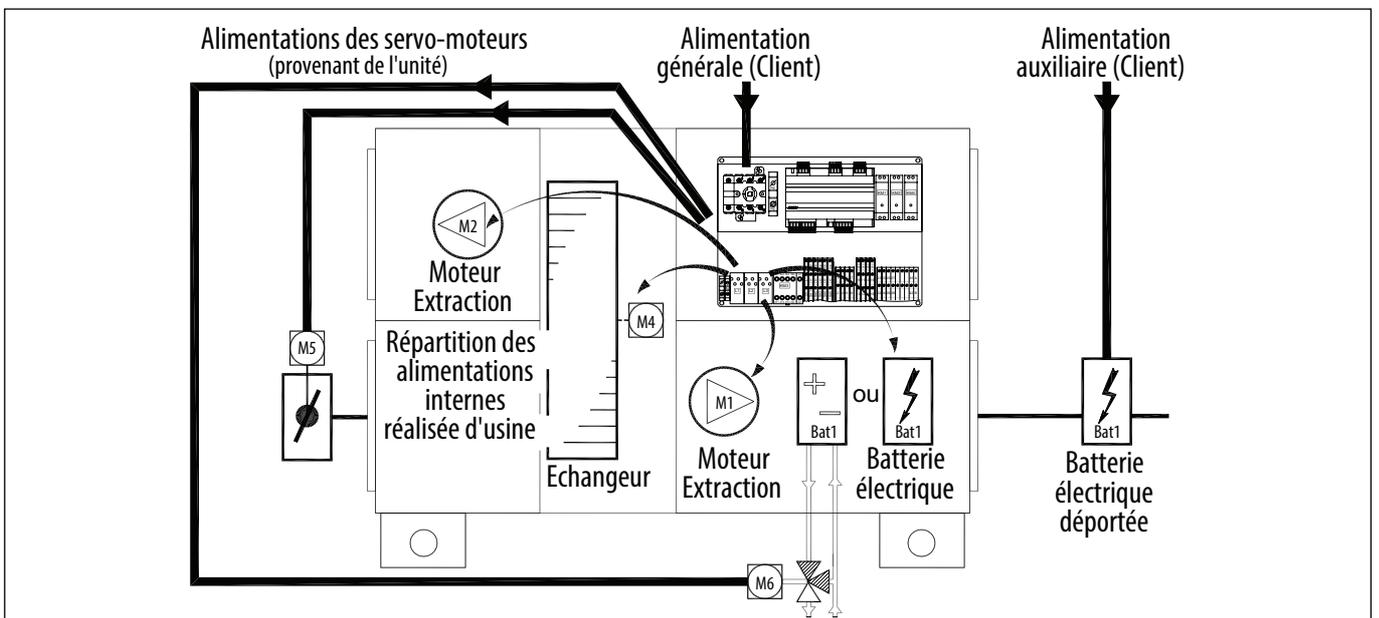


## 6.2 Coffret électrique interne – composition / raccordement



Repère	DESCRIPTION
1	Bornier d'alimentation principal sur sectionneur
2	Répartiteur d'alimentation en puissance des différents organes et contacteur moteur de la roue (KM3)
3	Transformateur 230/24V 50Hz
4	Fusibles de protection du circuit de commande (F1= 1,6 A ; F2= 1,6 A; F3= 2,0 A)
5	Bornier des sorties analogiques (commande moteur, batteries, ...)
6	Bornier des sondes de température
7	Bornier d'entrées universelles : sonde CO2, sonde de pression, ...
8	Bornier des entrées digitales : bouton de commande, thermostats, ...
9	Sorties relais : KM1, KM2, KM4 : report d'information, commande registre
10	Sonde de pression pour surveillance débit de soufflage
11	Sonde de pression pour surveillance débit d'extraction
12	Régulateur CORRIGO : Regin-OEM ref 28ES 3P

### Raccordement de puissance



## 6.3 Caractéristiques techniques du régulateur CORRIGO

- Tension d'alimentation 24 V AC  $\pm 15\%$ , 50...60Hz ou 21...36 V DC
- Puissance consommée modèles E...W-3 : 12 VA, 6 W (DC)
- Température ambiante 0...50°C
- Température de stockage -40...+50°C
- Humidité ambiante Max 90% HR
- Indice de protection IP20
- Connexion Borniers débrochables, 4 mm<sup>2</sup>
- Sauvegarde de la mémoire : une pile intégrée, à longue durée de vie, permet de sauvegarder longtemps les réglages, temps réel inclus.

**Directive compatibilité électromagnétique** : Ce produit répond aux exigences de la directive 2004/108/CE du Parlement européen et du Conseil (CEM) au travers de la conformité aux normes EN 61000-6-1 et EN 61000-6-3.

**RoHS** : Ce produit répond aux exigences de la directive 2011/65/UE du Parlement européen et du Conseil.

### Entrées

Entrées analogiques pour sondes PT1000 (précision +/- 0,4°C) ou 0...10 V DC (précision +/- 0,15% de la totalité du signal de sortie). Résolution de 12 bits dans la conversion de signal A/D.

Entrées digitales pour contacts libres de potentiel

### Sorties

Sorties analogiques 0...10 V DC, 1 mA, protection contre les courts-circuits  
Sorties digitales Sorties Mosfet, 24 V AC/DC, 2 A continu. Max. 8 A au total.

### Ports de communication

1 Port TCP/IP Serveur web, communication TCP/IP, BACnet/IP  
2 RS485 Communication Modbus et EXOline(langage REGIN)

### Indications

Indication de fonctionnement La LED verte est allumée lorsque le Corrigo est sous tension.

Indication d'alarme : la LED rouge clignote et le texte de l'alarme est affiché à l'écran.

Alarme générale : cette sortie peut être configurée.

### Logiciel de paramétrage E tool©

Équipement requis : Un ordinateur avec un système d'exploitation MS Windows 2000, 8, 7, XP, Vista, Windows 7 ou Windows 8.

## 6.4 Raccordement de la commande avec afficheur ETD

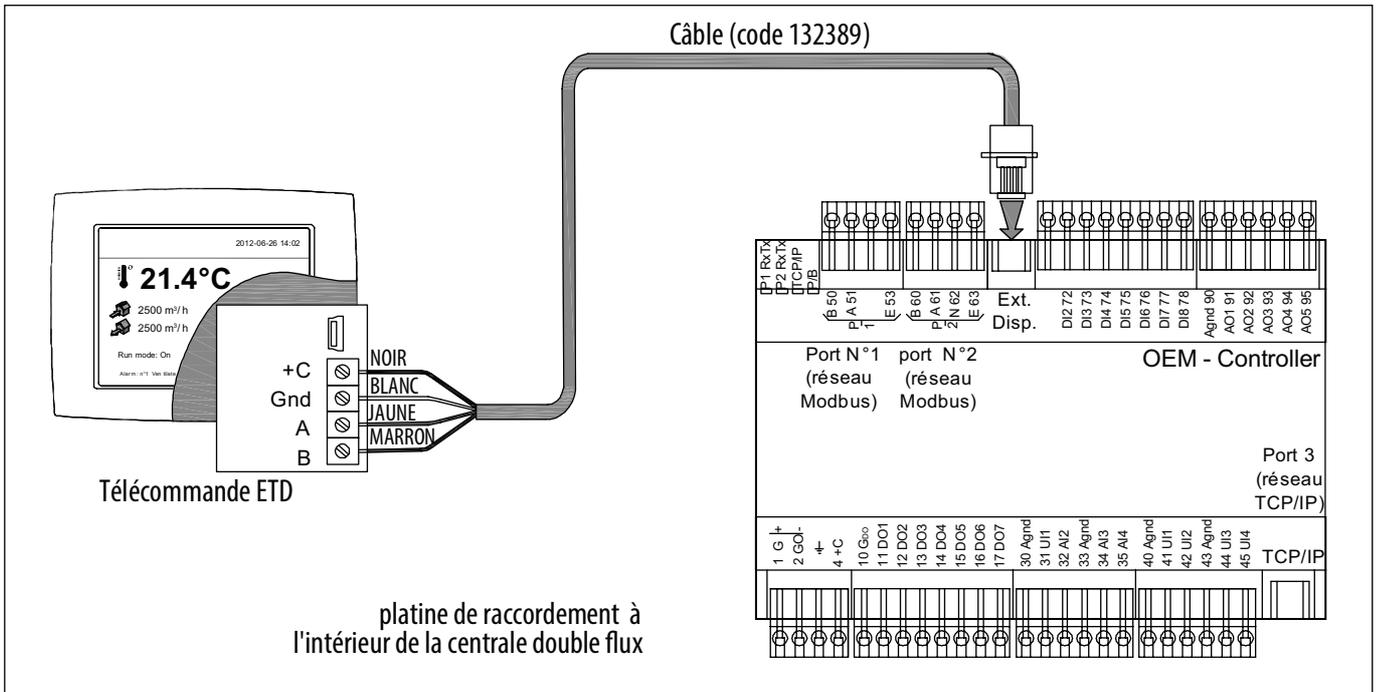
La commande ETD est livrée avec un câble de 10 m (rallonge possible jusqu'à 100 m) équipé d'un connecteur RJ10 4P4C pour le raccordement sur le CORRIGO. Utiliser un des passe-câble disponible pour se raccorder à l'intérieur de la centrale.

La commande ETD est IP30, elle est exclusivement réservée à une utilisation en intérieur, à l'abri de l'humidité.

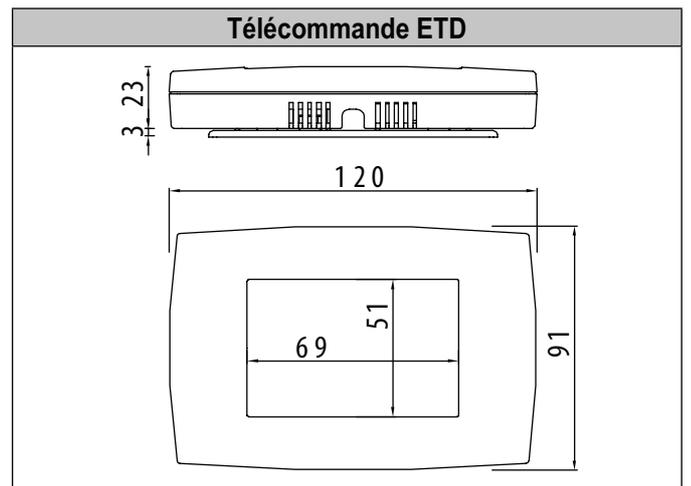
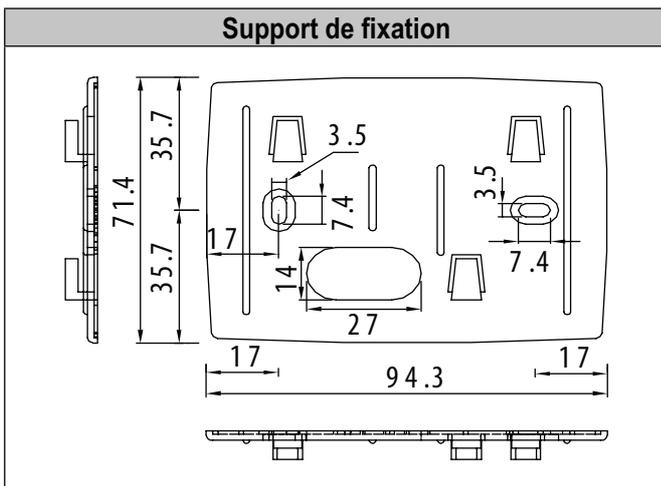
Elle est équipée d'une sonde de température interne.

Dans le cas du montage extérieur de la RHE OI, vous pouvez également la laisser à l'intérieur dans le logement du coffret électrique. Une fois le paramétrage effectué, la télécommande peut être déconnectée.

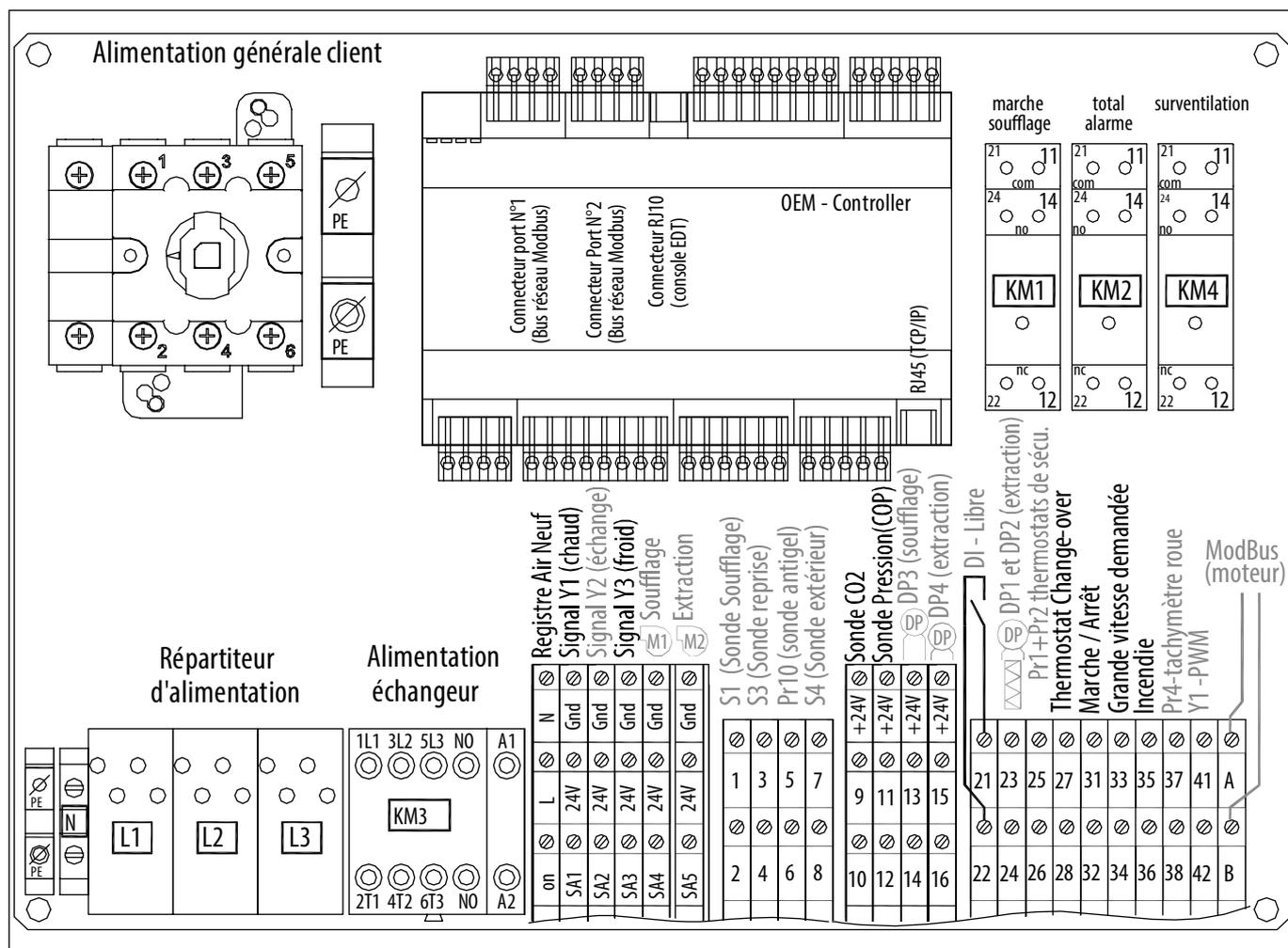
Schéma de raccordement :



Mise en place du support et de la télécommande :

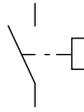


## 6.5 Tableaux entrées – sorties (bornier / signal / variable / fonction)



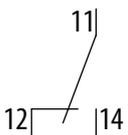
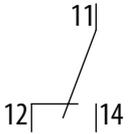
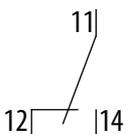
### Entrées analogiques (Sondes)

Bornier	Signal	Variable	Nom	Description
1-2	PT1000	AI 1	Soufflage	Sonde de gaine positionnée au soufflage
3-4	PT1000	AI 2	Reprise	Sonde de gaine positionnée à l'extraction
5-6	PT1000	AI 3	Antigel	Sonde antigel (et de contact) d'une batterie à eau
7-8	PT1000	AI 4	Extérieur	Sonde de gaine positionnée à l'aspiration (air neuf)
9 10 (Gnd) +24V	0-10V	UI 1	Consigne ventilation	Sonde de qualité d'air (CO2) ou consigne de commande externe de modulation du débit de ventilation
11 12 (Gnd) +24	0-10V	UI 2	DP gaine	Sonde de pression pour régulation constante en gaine (mode COP)
13 14 (Gnd) +24	0-10V	UI 3	DP3 soufflage	Sonde de pression pour contrôle du débit du ventilateur de soufflage
15 16 (Gnd) +24	0-10V	UI 4	DP4 extraction	Sonde de pression pour contrôle du débit du ventilateur d'extraction

Entrées analogiques (Sondes)				
Bornier	Signal	Variable	Nom	Description
21-22		DI 1	ou dégivrage groupe DX	Réception du signal de procédure de dégivrage du groupe DX.
23-24		DI 2	Dépressostats Filtres	Surveillance de l'encrassement des filtres
25-26		DI 3	Limiteur de température	Surveillance du déclenchement des thermostats de sécurité en cas de surchauffe de la batterie électrique
27-28		DI 4	Thermostat change-over	Surveillance de la température d'arrivée du circuit d'eau pour sélection du mode chaud/froid de la batterie réversible
31-32		DI 5	M/A ventilation	Demande de mise en marche ou d'arrêt du système Remarque : l'arrêt est prioritaire sur l'horloge
33-34		DI 6	Marche forcée en grande vitesse	Demande de mise en marche à la vitesse maximale Le forçage est prioritaire sur l'horloge"
35-36		DI 7	Entrée de mise en sécurité incendie	Demande de sélection de la centrale en mode incendie (voir chapitre pour l'explication de ce mode de fonctionnement)
37-38		DI 8	Surveillance échangeur	Tachymètre de contrôle de rotation de l'échangeur (surveillance de la courroie)
B-A		bus		Bus de communication des moteurs de ventilateurs

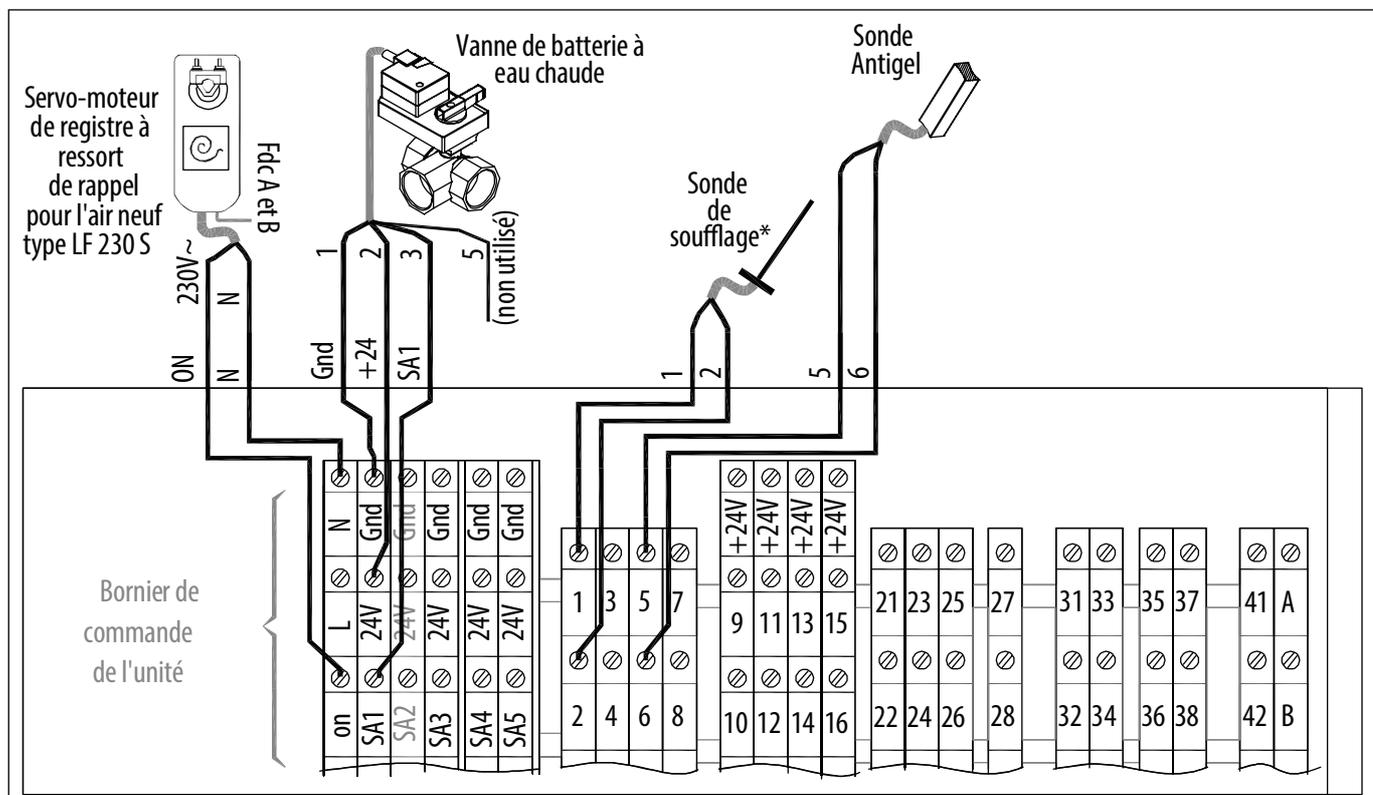
Sorties Analogiques (régulation) : vers servo-moteur de registre, Batterie auxiliaire...				
Bornier	Signal	Variable	Nom	Description
SA1 (24V-Gnd)	0-10V	AO1	Chauffe	Contrôle proportionnel 0-10V de la demande de chauffe
SA2 (24V-Gnd)	0-10V	AO2	Echange	Contrôle proportionnel 0-10V de la demande d'échange/ By-pass
SA3 (24V-Gnd)	0-10V	AO3	Froid	Contrôle proportionnel 0-10V de la demande de froid
SA4 (24V-Gnd)	0-10V	AO4	Ventilation soufflage	Contrôle proportionnel 0-10V du ventilateur de soufflage
SA5 (24V-Gnd)	0-10V	AO5	Ventilation extraction	Contrôle proportionnel 0-10V du ventilateur d'extraction

**Sorties logiques (actionneurs et report d'info) : les contacts sont libres de potentiel**

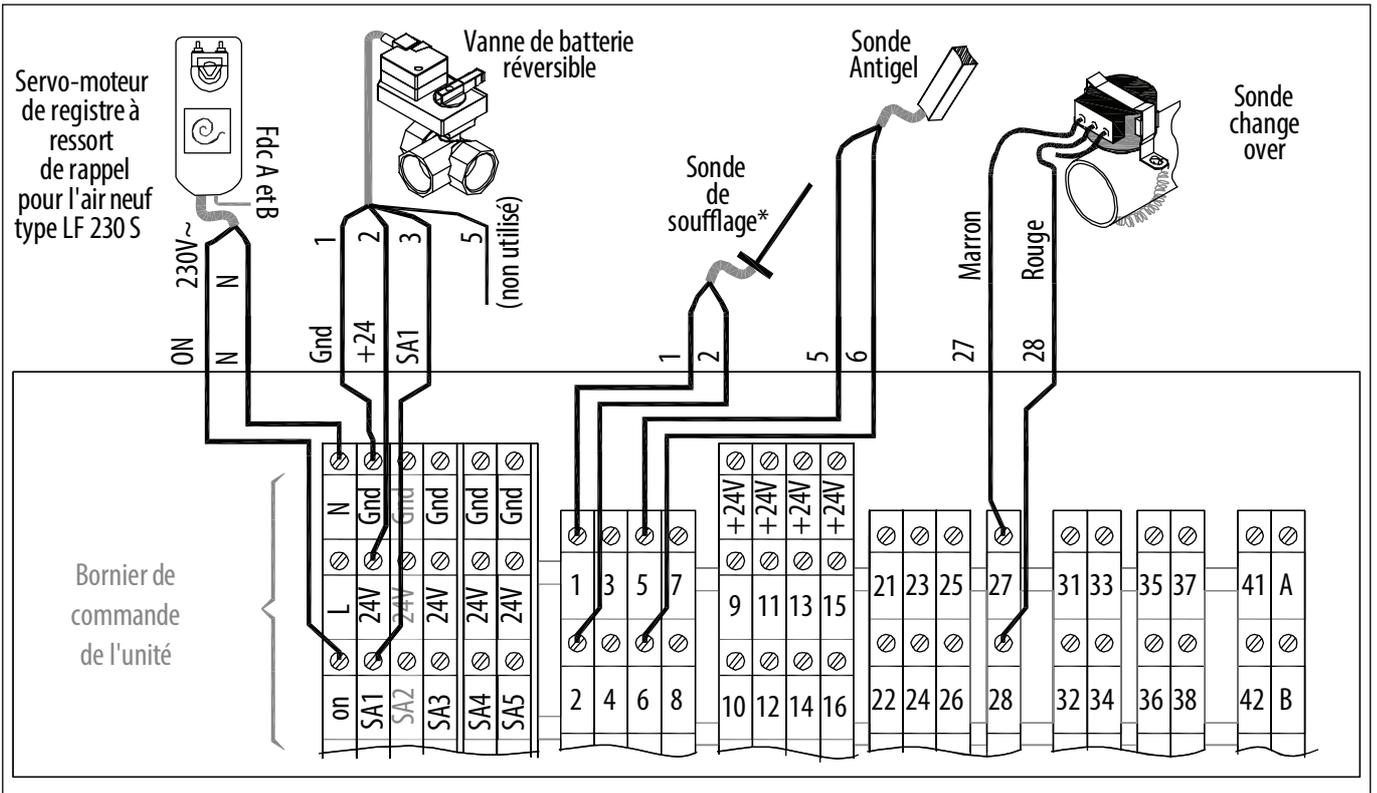
Bornier	Signal	Variable	Nom	Description
KM1 : 12-11-14		DO1	Ventilateur de soufflage	Sortie de commande pour servomoteur de registre d'air neuf.  Disponible : - Soit pour une utilisation de registre 230V avec une commande par signal 230V (borne on) et une alimentation 230V (L-N),  - Soit par un contact sec pour une utilisation générale.
N-L-on 230V	ou			
KM2 : 12-11-14		DO2	Total alarmes	Report d'information de toutes les alarmes.
KM3		DO3	Echangeur	Commande marche de l'échangeur.
KM4 : 12-11-14		DO4	SURVENTILATION (ou registre air neuf si MIB)	Report d'information sur le démarrage de la sur-ventilation.
/	24Vac	DO5	Alarme B et C	Report d'information d'alarme B et C.
/	24Vac	DO6	Libre	Sortie logique non affectée.
41-42	24Vac	DO7	Chauffe	Commande PWM pour triac de batterie électrique

## 6.6 Schémas de raccordement éléments externes (exemples)

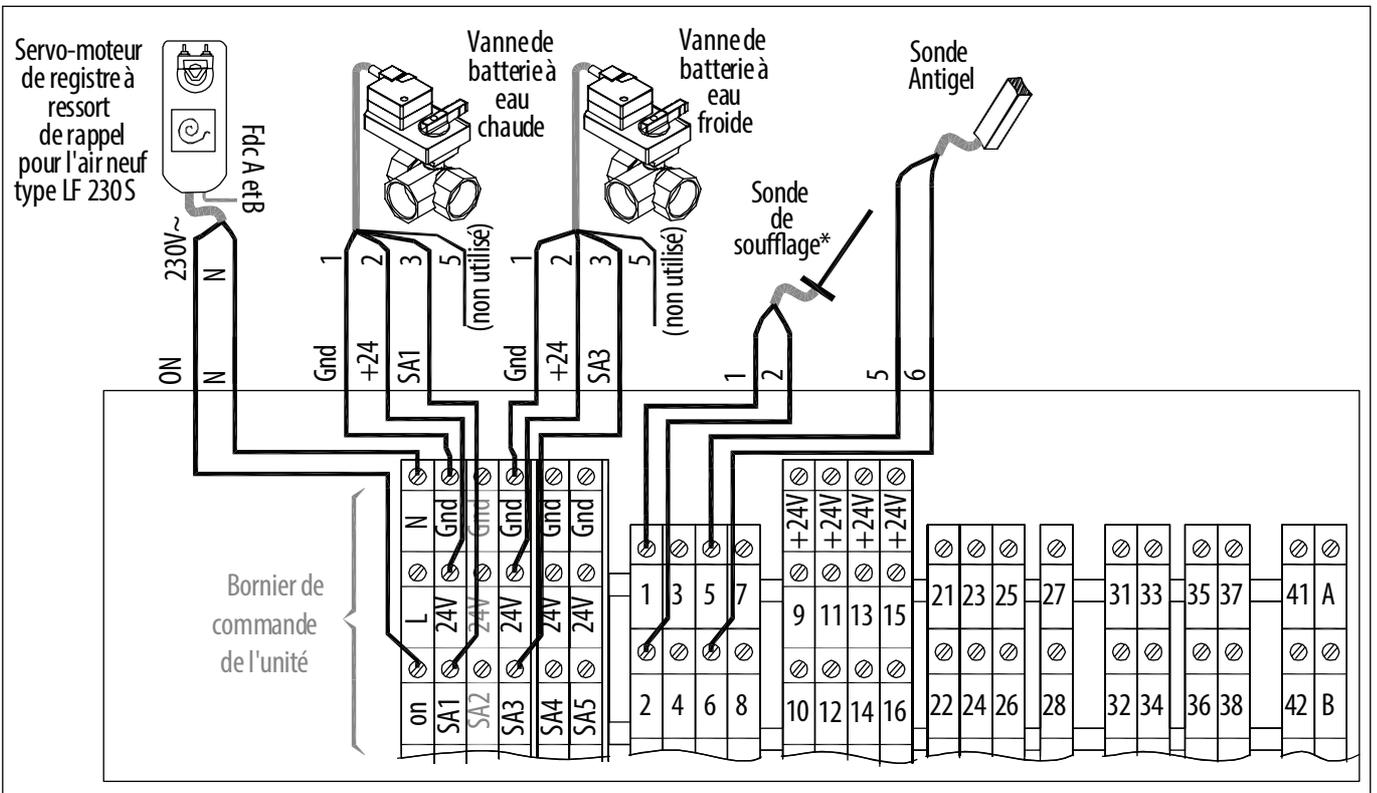
### Cas d'une batterie eau chaude DC (livrée montée) + registres (accessoires)



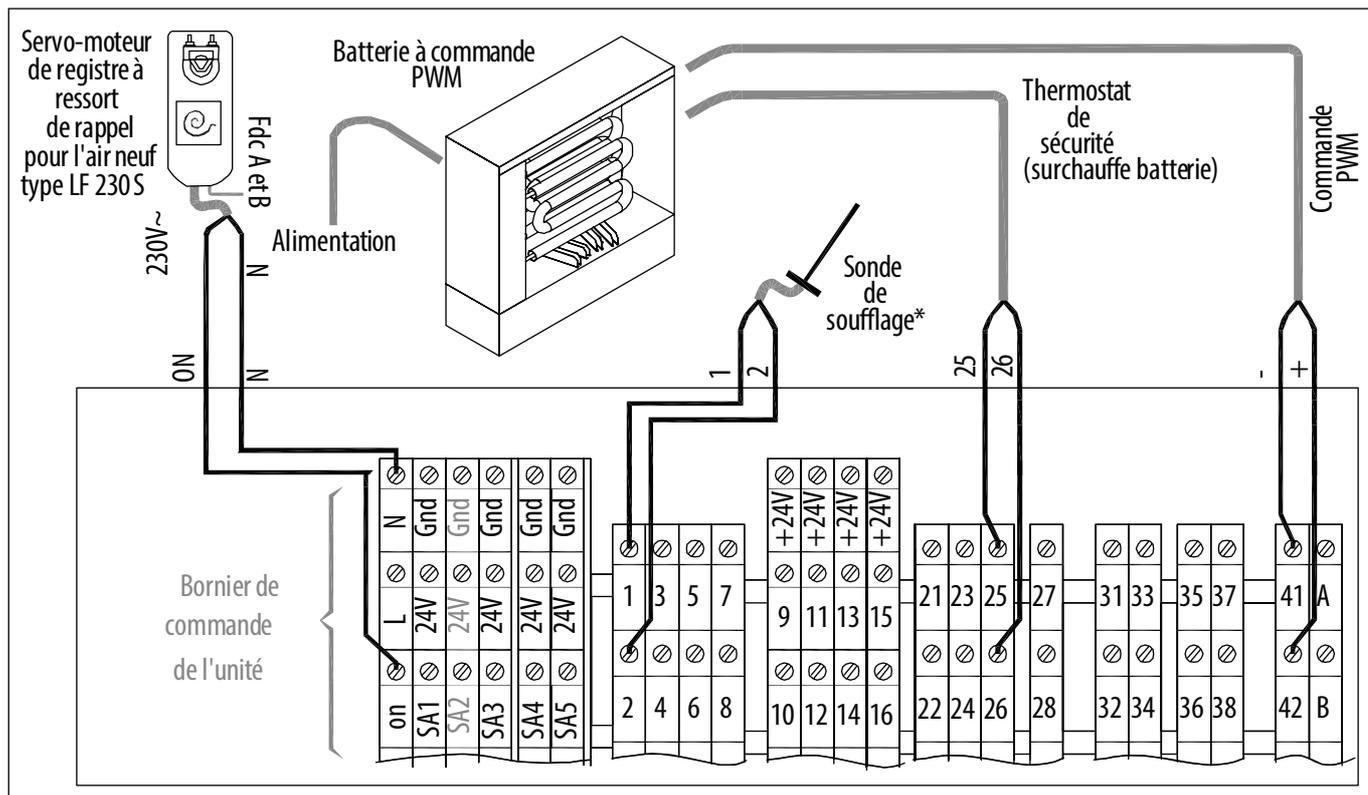
**Cas d'une batterie à eau réversible DFR (livrée montée - froide ou chaude) + registres (accessoires)**



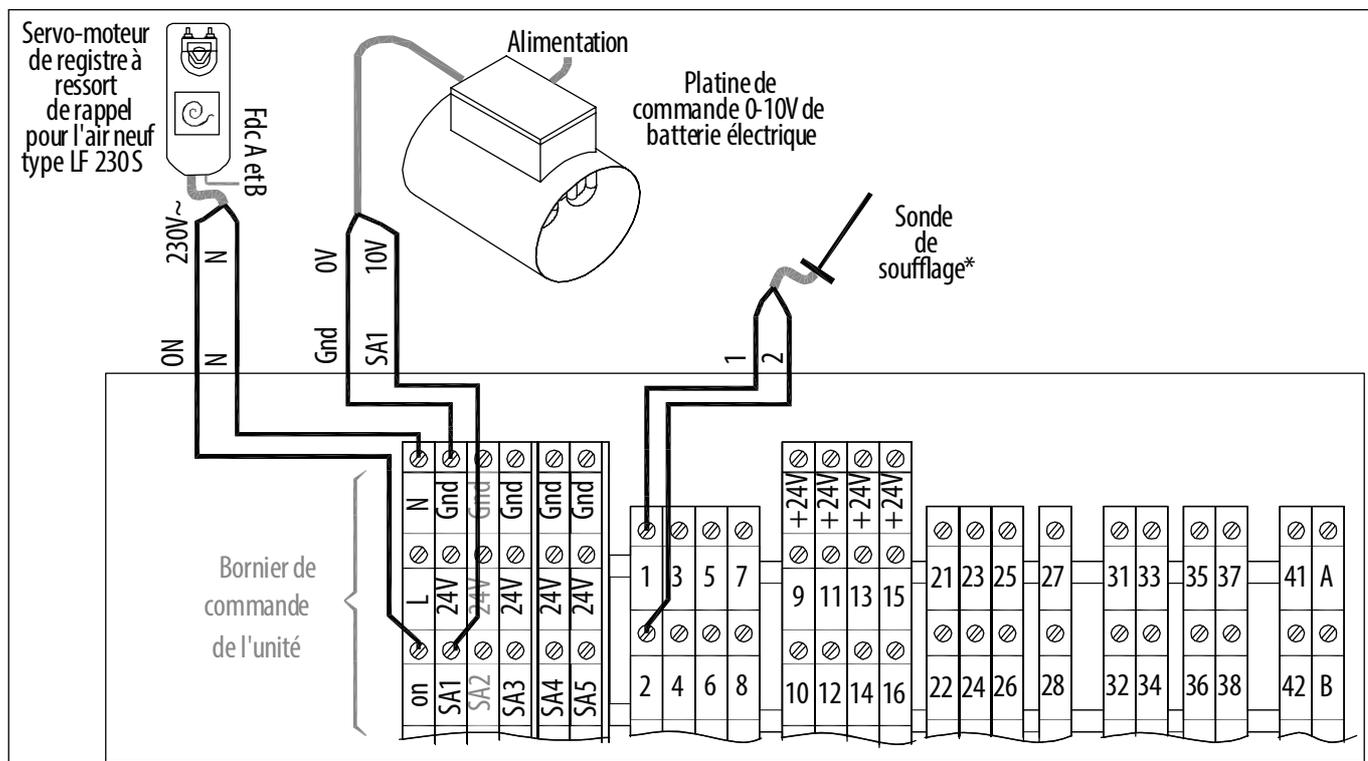
**Cas de deux batteries à eau séparées DC/DF (accessoires - circuit eau chaude + eau froide) + registres (accessoires)**



## Cas d'une batterie électrique DI commande PWM (livrée montée) + registres (accessoires)



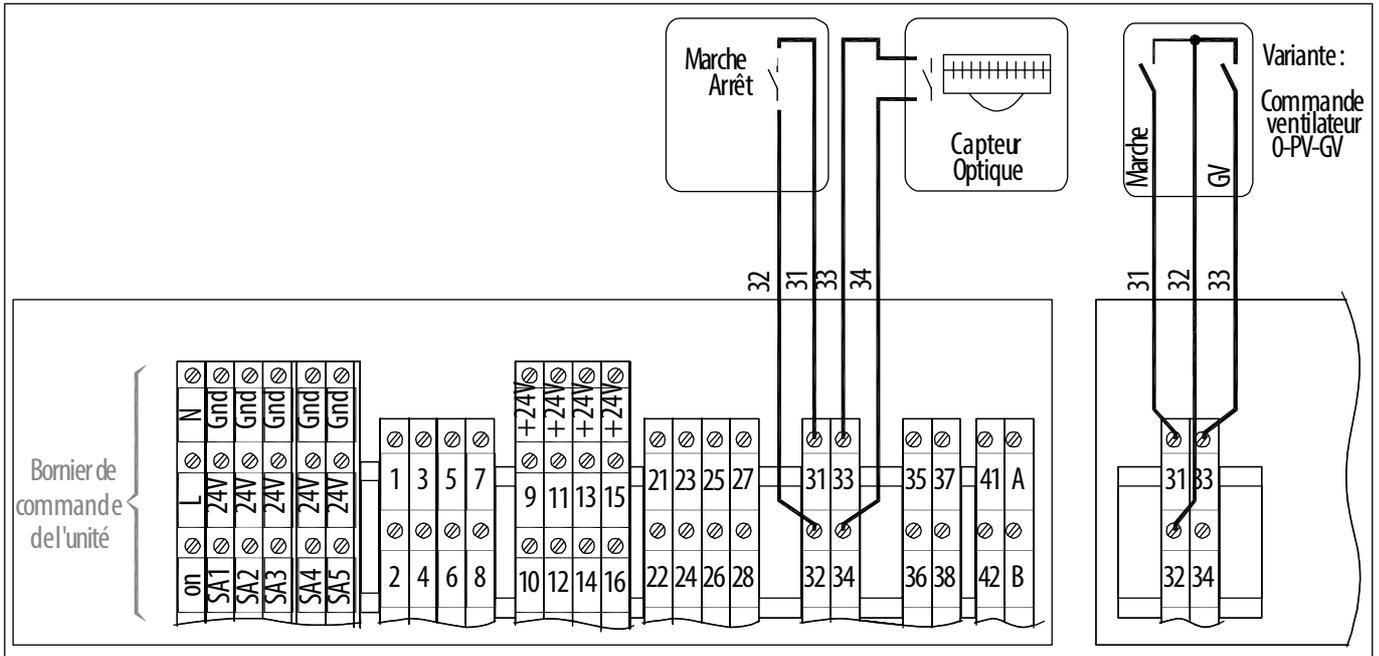
## Cas d'une batterie électrique terminale commande 0/10 V (accessoire) + registres (accessoires)



Dans le cas d'une batterie externe, il est nécessaire de déplacer la sonde de température de soufflage. Utiliser une sonde de type TKG3 PT1000, et la brancher en lieu et place de la sonde intégrée à l'unité aux bornes 1-2.

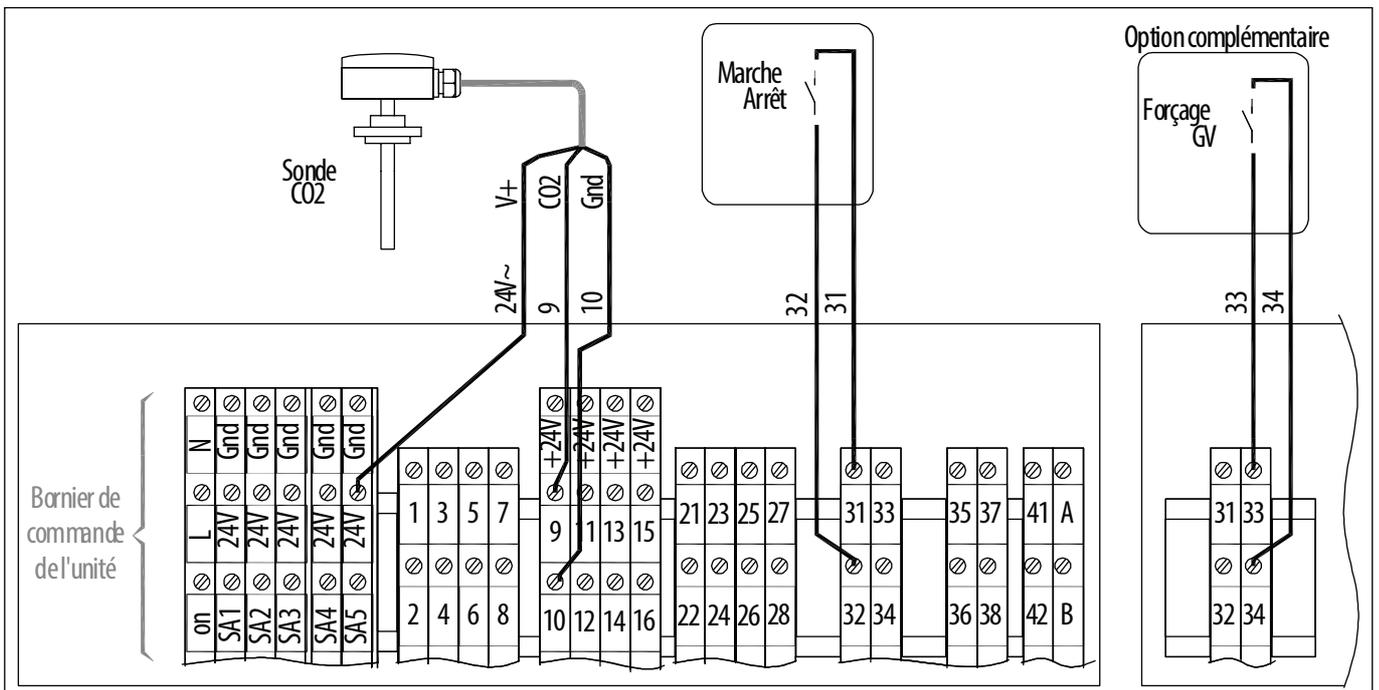
## Cas du fonctionnement en débit constant (CAV) – commande par capteur optique ou boîtier 0 / PV / GV (accessoires)

Attention, toutes les commandes doivent être réalisées à l'aide de contacts libres de potentiels.



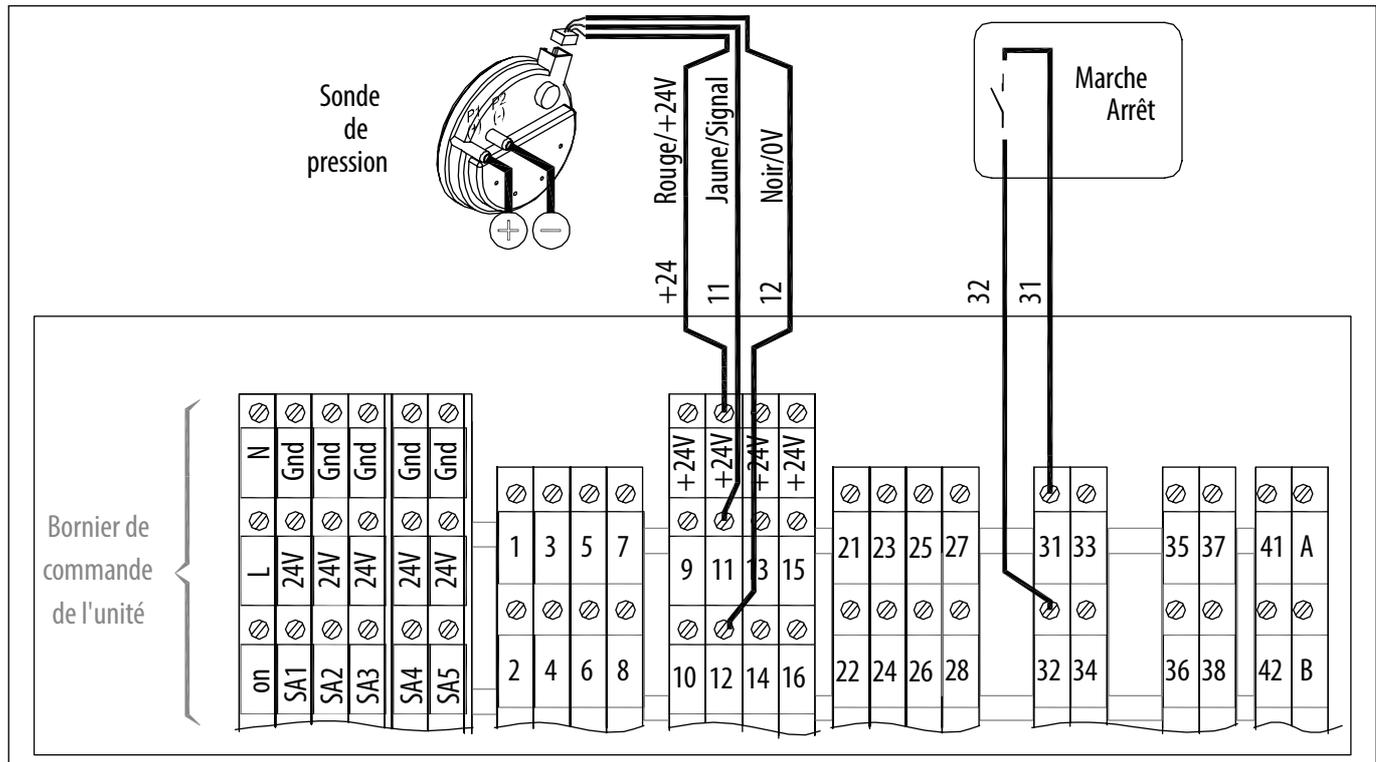
## Cas d'un fonctionnement en débit variable (VAV) – Sonde CO2 (accessoire)

L'unité est préprogrammée pour l'utilisation d'une sonde de mesure de CO2 avec une plage 0 – 2000 ppm et un signal de 0 – 10 Vdc.

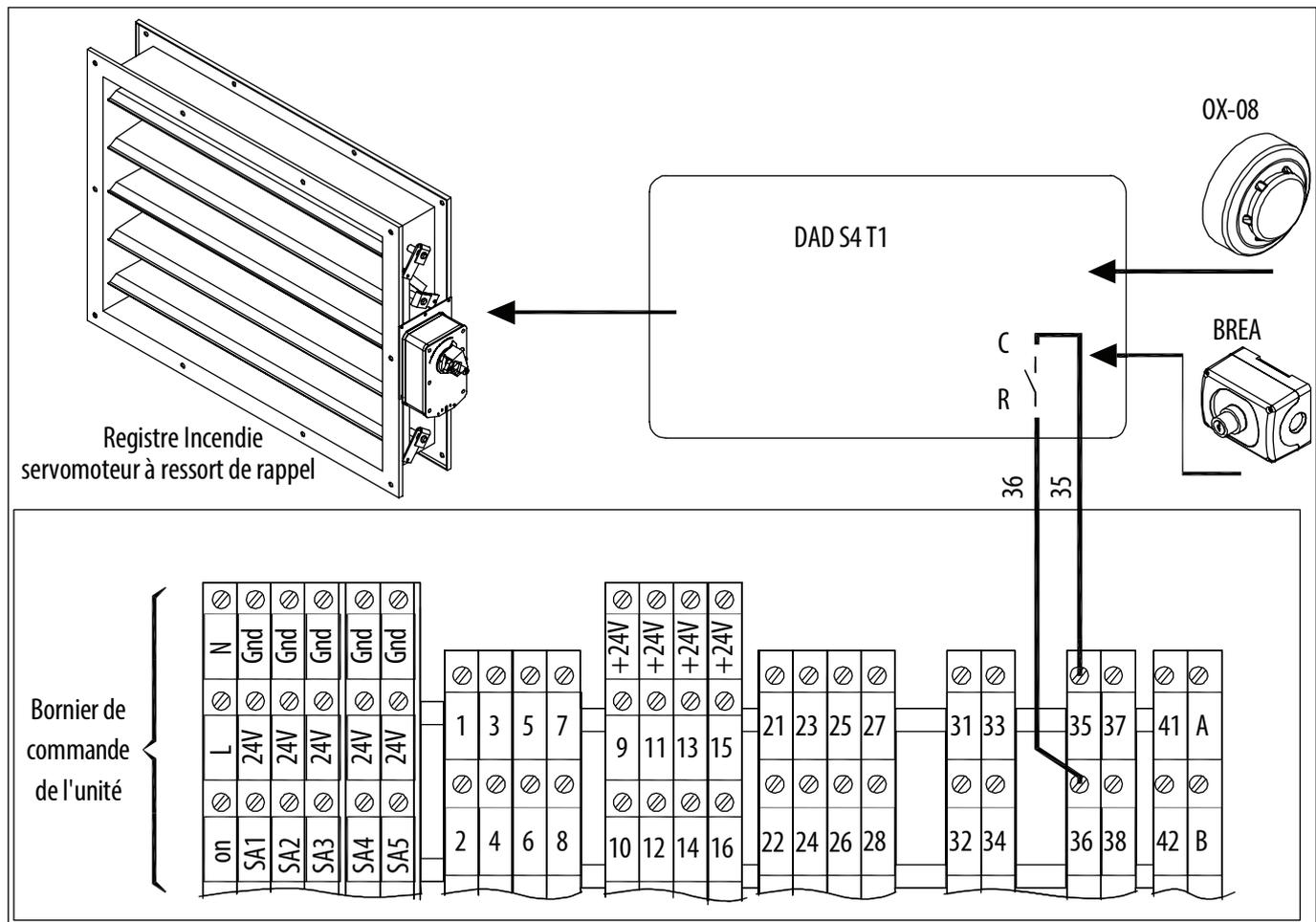


### Cas d'un fonctionnement en pression constante (COP) – sonde de pression au soufflage (accessoire)

L'unité est préprogrammée pour l'utilisation d'une sonde de pression de 0-500 Pa sur taille 700/1300 et 0-800 Pa sur les autres tailles, et un signal de 0.5 – 4.5 Vdc. Une autre sonde est possible moyennant un paramétrage avancé.

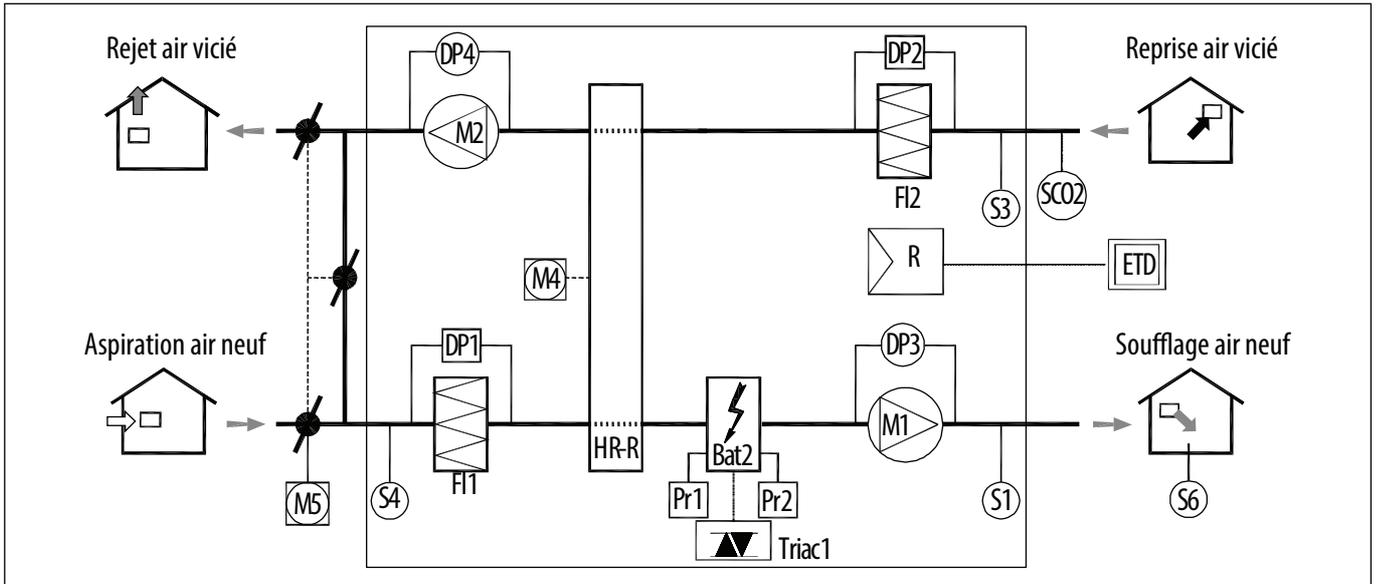


### Cas d'un fonctionnement avec un système DAD – registre incendie au soufflage

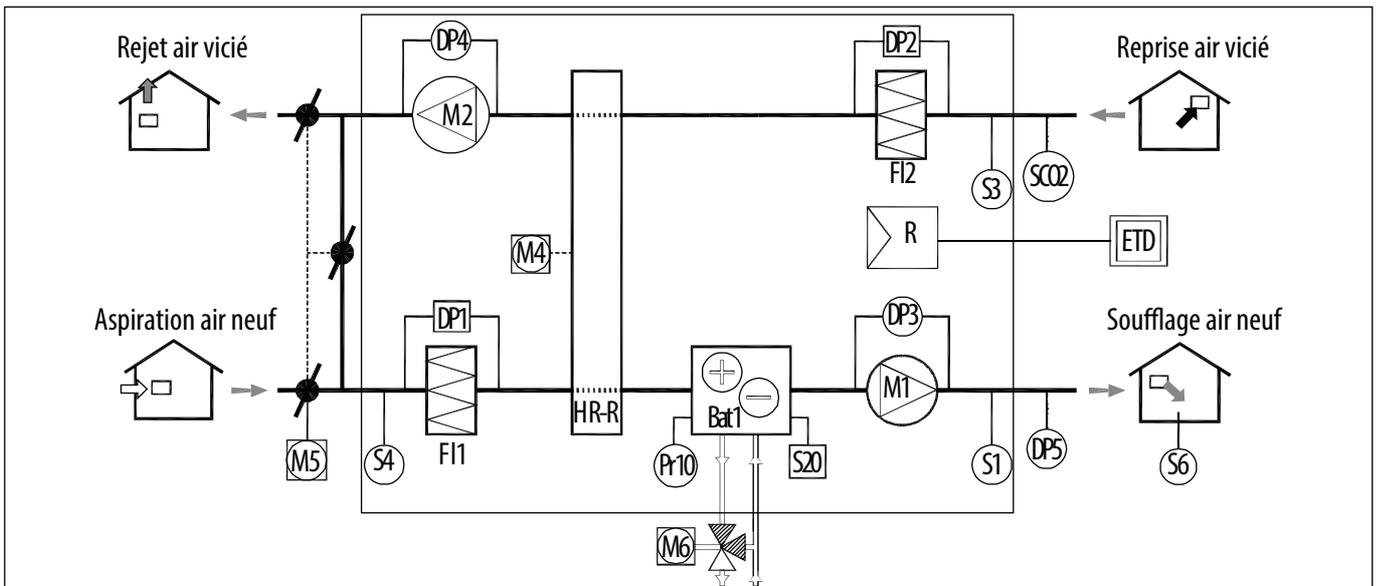


## 6.7 Synoptiques d'installation (exemples)

### RHE D / DI

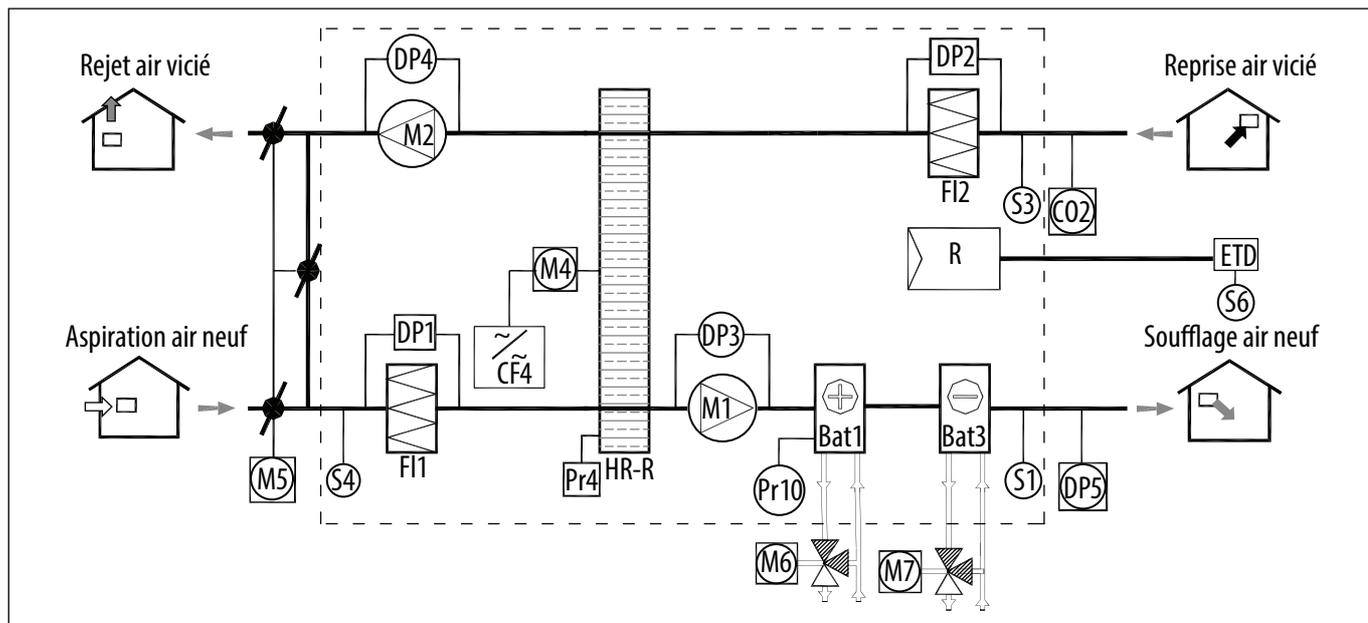


### RHE DFR / DC

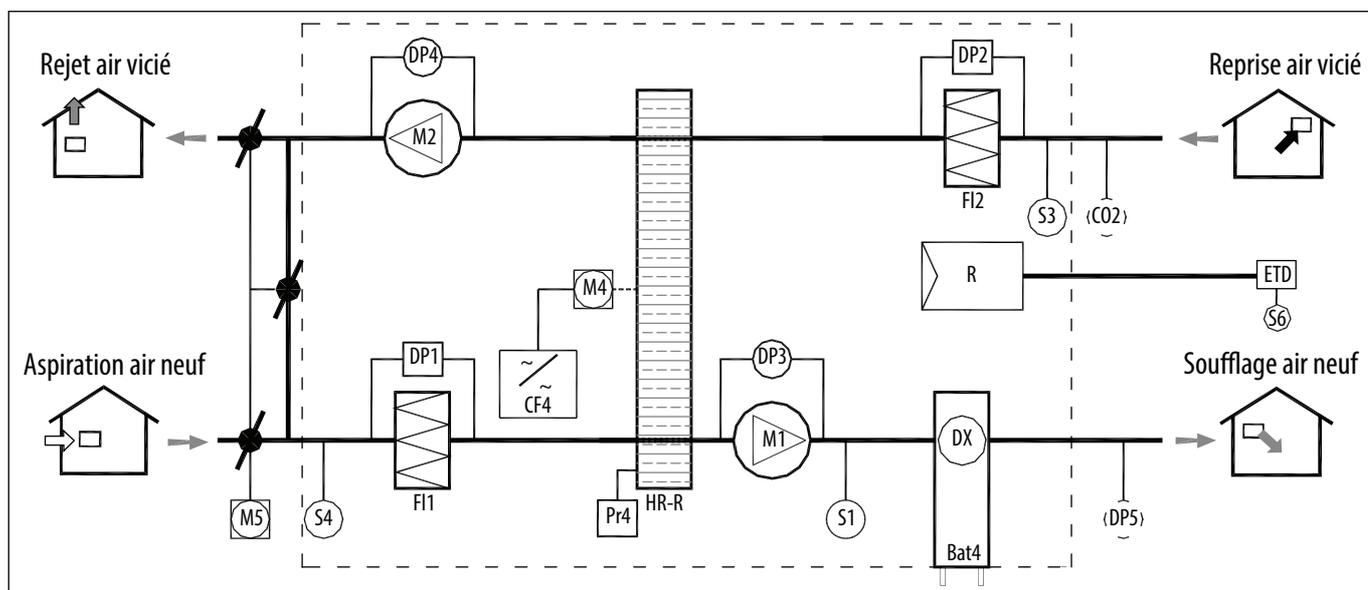


M1	Moteur soufflage	HR-R	Echangeur rotatif	Pr1/ Pr2	Thermostat de sécurité (Manu/ Auto)
M2	Moteur extraction			Pr10	Sonde antigel
M4	Moteur échange rotatif	Fi1	Filtres air neuf	S20	Thermostats change over (DFR)
M5	Registre motorisé air neuf	Fi2	Filtre reprise	Bat 1	Batterie à eau
M6	Moteur vanne 3V			Bat 2	Batterie électrique
		DP1	Détection encrassement filtre air neuf		
S1	Sonde de T° soufflage	DP2	Détection encrassement filtre reprise	R	Régulateur CORRIGO E28
S3	Sonde de T° reprise	DP3	Capteur de pression ventilateur de soufflage	ETD	Commande d'ambiance tactile
S4	Sonde de T° extérieure	DP4	Capteur de pression ventilateur d'extraction		
S6	Sonde de T° ambiance	DP5	Capteur de pression en gaine (option mode COP)		
SCO2	Sonde de qualité d'air (option mode VAV)				

## RHE DC-DF



## RHE DX



M1	Moteur soufflage	HR-R	Echangeur rotatif	Pr10	Sonde antigel
M2	Moteur extraction	Pr4	Tachymètre (contrôle rotation échangeur)	Pr1/ Pr2	Thermostat de sécurité (manu/ auto)
M4	Moteur échange rotatif	CF4	Variateur de fréquence sur échangeur enthalpique ou sorption	S20	Thermostats change over
M5	Registre motorisé air neuf				
M6	Moteur vanne 3V (accessoire)	Fi1	Filtres air neuf	Bat 1	Batterie à eau
M7	Moteur vanne 3V (accessoire)	Fi2	Filtre reprise	Bat 2	Batterie électrique
				Bat 3	Batterie eau froide DC-DF
S1	Sonde de T° soufflage	DP1	Détection encrassement filtre air neuf	Bat 4	Batterie détente directe DX non régulée
S3	Sonde de T° reprise	DP2	Détection encrassement filtre reprise		
S4	Sonde de T° air neuf	DP3	Capteur de pression ventilateur de soufflage	R	Régulateur
S6	Sonde de T° d'ambiance (intégrée à l'ETD)	DP4	Capteur de pression ventilateur d'extraction	ETD	Commande d'ambiance tactile
SCO2	Sonde de qualité d'air (option mode VAV)	DP5	Capteur de pression en gaine (option mode COP)		

## 7. MISE EN SERVICE

Toutes les centrales RHE sont soumises à un contrôle CE et à un test fonctionnel avant d'être livrées.

### Paramétrage usine des centrales :

- Mode ventilation = Mode CAV (description au paragraphe "**8.2 Fonctionnement à débit constant (CAV)**").
- Grande vitesse = Débit maxi de la centrale, Petite vitesse = Débit maxi / 2.
- Type ventilateur : déterminé selon le coefficient de débit K, propre aux ventilateurs (description au paragraphe "**8.13 Mesure des débits d'air - modification du coefficient K**")
- Mode de chauffage = T° soufflage constant (description au paragraphe "8.5 Régulation de température").
- Type de batterie (description au paragraphe "**8.1 Menus simplifiés / Accès**" point : Modes de fonctionnement : Mise en œuvre de l'unité ») : selon l'option demandée si l'unité est sans batterie, la résistance électrique est sélectionnée par défaut).

### Contrôle usine des centrales :

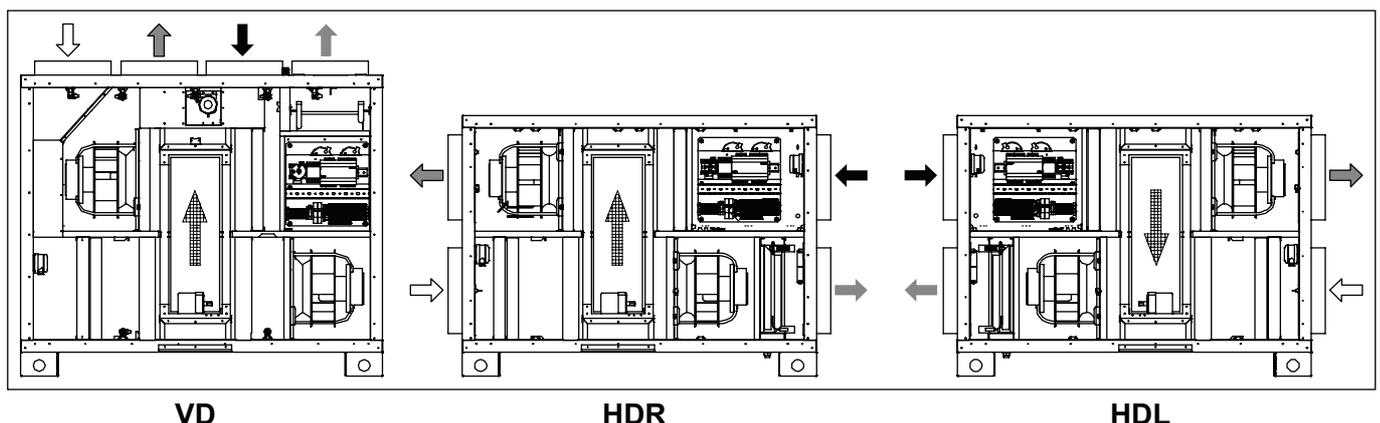
- Tests de conformité électrique : Continuité des masses / Isolation des parties sous tension.
- Contrôle de la lecture des sondes de températures (T° au soufflage, T° d'extraction, T° extérieure, T° antigel selon option).
- Contrôle du ventilateur de soufflage seul (Contrôle du capteur de débit correspondant).
- Contrôle du ventilateur d'extraction seul (Contrôle du capteur de débit correspondant).
- Contrôle de l'échangeur (marche/arrêt).

La mise en service et le paramétrage de la régulation doivent être effectués par une personne qualifiée en respectant les consignes de sécurité décrites au paragraphe "1.2 Consignes de sécurité". En France cette prestation peut être assurée par S&P et ses prestataires qualifiés. **Nous contacter.** Elle ne peut intervenir qu'une fois l'installation, les opérations de raccordements électriques, aérauliques et hydrauliques effectuées.

Avant d'entamer la mise en service et le paramétrage, se munir des données nécessaires, débits, pressions, températures, mode de fonctionnement souhaité et des schémas de l'installation :

- S'assurer que l'appareil ne contient pas de corps étranger.
- Vérifier que tous les composants sont fixés dans leurs emplacements d'origine.
- Vérifier manuellement que les ventilateurs ne frottent pas ou ne soient pas bloqués.
- Vérifier que l'échangeur rotatif ne soit pas bloqué.
- Vérifier que tous les organes électriques extérieurs sont raccordés.
- Vérifier le serrage des connexions électriques / le raccordement à la terre.
- Vérifier les tensions, intensités, calibres des protections thermiques.
- Vérifier le sens de rotation des ventilateurs – le sens des flux d'air.
- Vérifier les débits d'air.
- Vérifier l'encrassement des filtres – les nettoyer ou les changer si besoin.
- Entrer les paramètres de régulation, simuler le fonctionnement des batteries / alarmes / sécurités.

Sur les unités triphasées (> à la taille 1900), vérifier le sens de rotation de l'échangeur. Une flèche de direction figure sur ce dernier. S'il tourne à l'envers, inverser 2 phases au niveau de l'alimentation principale ou du contacteur KM3



## 8. RÉGULATION - FONCTIONS / PARAMÈTRES

RÉGULATION CORRIGO	D	DI	DC	DFR	DC-DF	DX
<b>ÉLÉMENTS PRINCIPAUX</b>						
<b>Armoire de raccordement comprenant :</b>						
- Interrupteur général de proximité sur porte d'accès	●	●	●	●	●	●
- Régulateur et bornier de raccordement intégrés à l'unité et accessible par la face principale	●	●	●	●	●	●
<b>FONCTIONNALITÉS</b>						
<b>Réglage des débits</b>						
- Débit constant ou fixe (mode CAV), jusqu'à 2 consignes débits différents	●	●	●	●	●	●
- Débit variable selon un signal 0-10V externe ou à partir de la télécommande (mode VAV)	●	●	●	●	●	●
- Pression constante (avec capteur de pression différentielle SPRD)	●	●	●	●	●	●
- Gestion des débits en fonction de plages horaires (Horloge)	●	●	●	●	●	●
- Fonction BOOST par contact externe	●	●	●	●	●	●
- Fonction ARRET par contact externe	●	●	●	●	●	●
<b>Mesure / Régulation de température</b>						
<b>Sondes de températures :</b>						
- Sonde de température d'air neuf	●	●	●	●	●	●
- Sonde de température de reprise	●	●	●	●	●	●
- Sonde de température de soufflage	●	●	●	●	●	● (4)
- Sonde de température d'eau installée sur la batterie (DC - DFR - DC/DF)			●	●	●	
- Sonde "CHANGE OVER" à installer sur l'arrivée d'eau de la batterie (DFR)				●		
<b>Gestion du free cooling par arrêt de l'échangeur rotatif avec rotation séquentielle périodique pour éviter l'encrassement</b>	●	●	●	●	●	●
<b>Pilotage d'un servomoteur de registre air neuf (registre en option)</b>	●	●	●	●	●	●
<b>Régulation des batteries électriques internes :</b>						
- Régulation proportionnelle de la puissance de la batterie électrique de post-chauffage		●				
<b>Régulation de batterie eau chaude interne :</b>						
- Vannes 3 V motorisée - proportionnelle 0-10V fournie non montée				○	○	○
- Régulation de la puissance par action sur vanne 3 voies			●	●	●	
<b>Régulation de batterie(s) eau externe(s) :</b>						
- Régulation de la puissance de batterie(s) externe(s) eau chaude et/ou froide par signal proportionnel 0 - 10V	○ (1)	○ (1)	○ (2)	○ (3)		
- Sonde de T° en gaine TGK3 PT1000	○	○	○	○		
- Sonde de T°antigel TGA1 PT1000	○	○		○		
- Sonde CHANGE OVER THCO	○	○				
<b>Fonctions de sécurité</b>						
- Signal d'encrassement des filtres	●	●	●	●	●	●
- Signal de défaut sur sondes de températures	●	●	●	●	●	●
- Signal de défaut ventilation	●	●	●	●	●	●
- Signal de non respect de la consigne (Débit, Pression, T°)	●	●	●	●	●	●
- Une alarme incendie à partir d'un contact lié au système de détection incendie externe	●	●	●	●	●	●
- Une alarme de défaut de communication entre le contrôleur et la télécommande	●	●	●	●	●	●
- Contrôle risque de gel sur la batterie eau (ouverture de la vanne, arrêt si la température d'eau descend en dessous de 7°C en mode chaud)	●	●	●	●	●	
- Historique des alarmes	●	●	●	●	●	●
<b>Communication</b>						
- Commande déportée avec écran graphique tactile (ETD)	●	●	●	●	●	●
<b>Régulation communicante :</b>						
- MODBUS RTU en standard (RS485) ou MODBUS IP sur port TCP-IP	●	●	●	●	●	●
- BACNET IP ou MSTP	●	●	●	●	●	●
- Application webserver sur port TCP/IP	●	●	●	●	●	●

● Inclus, ○ Option

(1) batterie eau chaude et ou froide, (2) batterie froide, (3) batterie chaude, (4) Sonde installée après l'échangeur et avant la batterie DX.

## Boucle de régulation de température :

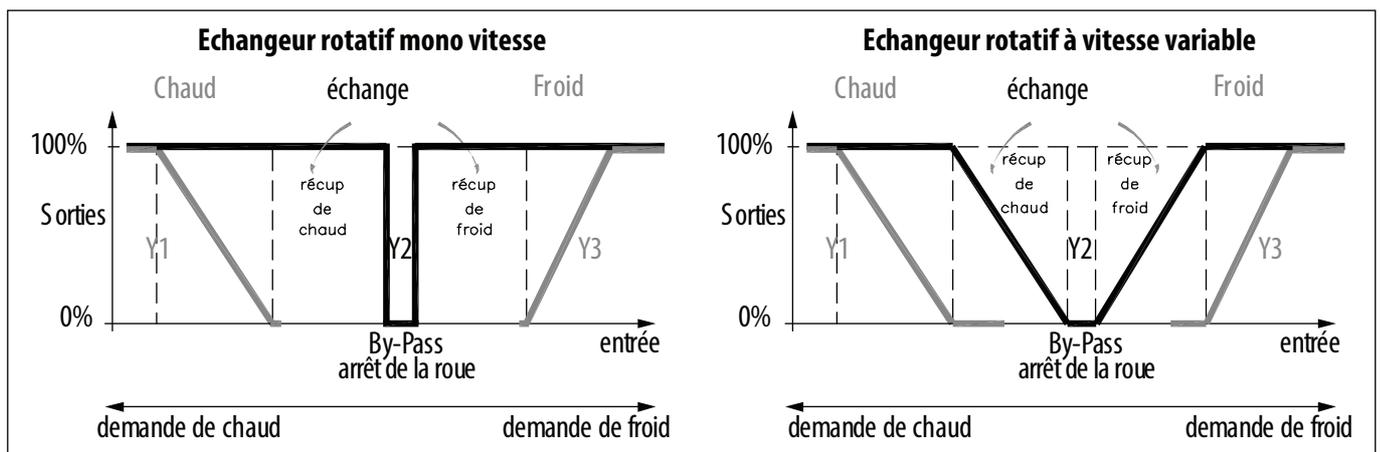
Le point de consigne de température ainsi que le mode de chauffage/rafraichissement (Température de soufflage constante – Température ambiante constante – Température de soufflage constante) est rentré via l'écran tactile.

La température de soufflage ou ambiante est maintenue à la valeur de consigne en jouant sur les sorties du régulateur «Y1 Chauffage», «Y2 Échangeur», «Y3 Refroidissement». Une seule boucle PI est utilisée. L'échangeur est considéré comme la première source potentielle de chaleur ou de rafraichissement avant même les batteries.

Pour les RHE équipées d'un échangeur rotatif standard (1vitesse) le pilotage de la roue est fait de façon binaire (marche ou arrêt).

Pour les RHE équipées d'un échangeur enthalpique ou sorption, la vitesse de rotation est variable, proportionnelle à un signal 0 - 10V. En faisant varier la vitesse de rotation, on peut donc modifier l'efficacité pour atteindre un point de consigne en température donné.

Synoptique de fonctionnement :



Exemple de régulation de température en mode chauffage

Conditions de départ	Echangeur rotatif mono vitesse		Echangeur rotatif vitesse variable		Batterie chaude
	Echangeur rotatif 1 vitesse	Conditions après échangeur	Echangeur rotatif vitesse variable	Conditions après échangeur	
T°Ext < T°Consigne T°Ext < T° reprise	Marche	T° Souf < T°consigne	variation de la vitesse de l'échangeur jusqu'à 100% des possibilités pour tenter d'obtenir le point de consigne	T° Souf < T°consigne	Augmentation proportionnelle de la puissance de chauffe pour atteindre la T° de consigne
		T° Souf ≥ T°consigne		T° Souf = T°consigne Non utilisée	
T°Ext < T°Consigne T°Ext > T° reprise	Arrêt	T° Souf < T°consigne	Arrêt	T° Souf < T°consigne	Augmentation proportionnelle de la puissance de chauffe pour atteindre la T° de consigne
T°Ext proche de T°Consigne T°Ext < T° Int	Arrêt / Marche	T° Souff ~ T°consigne	variation de la vitesse de l'échangeur pour obtenir le point de consigne	T° Souff = T°consigne	arrêt

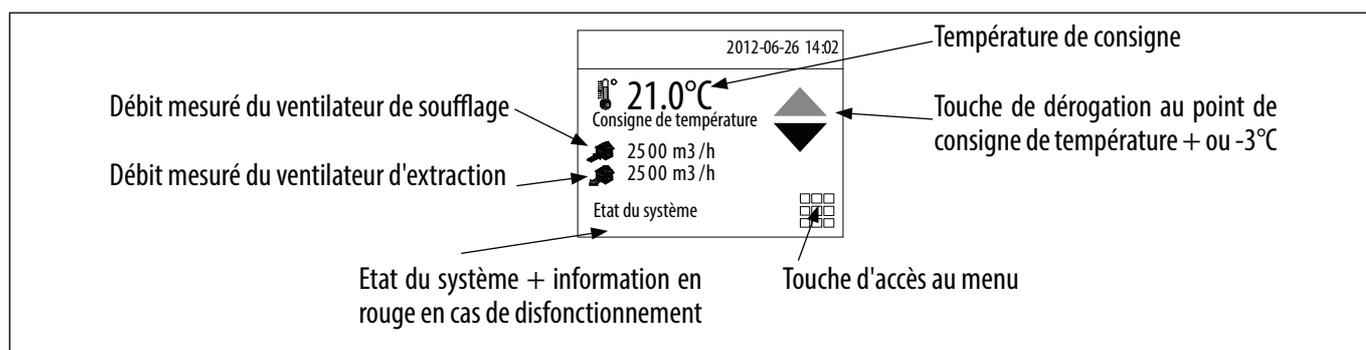
## 8.1 Menus simplifiés / Accès

La RHE dispose d'un accès rapide aux fonctions principales.

**Accès :** Il y a 3 niveaux d'accès à la régulation :

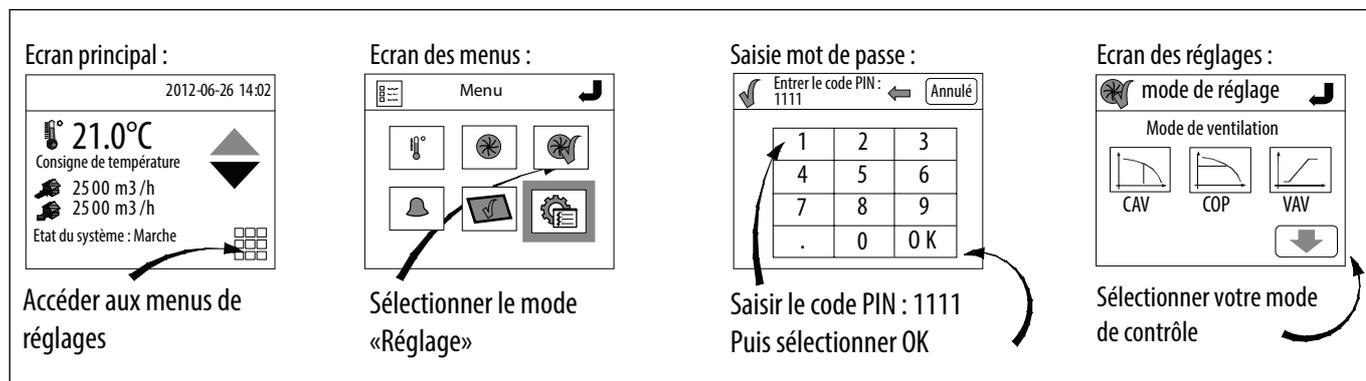
- Niveau utilisateur (pas de mot de passe) - Accès aux fonctions marche/arrêt – auto ou PV/GV et augmentation de la température de consigne (+/- 3°C)
- Niveau Opérateur (mot de passe) - Accès en lecture et en écriture aux réglages et paramètres, mais pas d'accès à la configuration du système
- Niveau Master (mot de passe) - Accès en lecture et en écriture aux réglages et paramètres, ainsi que l'accès à la configuration du système

L'écran principal contient un certain nombre d'information :



Les RHE peuvent fonctionner selon 3 principes de fonctionnement :

- **CAV : Fonctionnement à débit constant**
- **VAV : Fonctionnement à vitesse variable**
- **COP : Fonctionnement à pression constante**

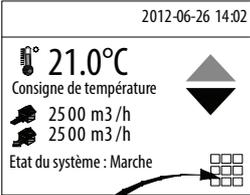


## Le niveau utilisateur :

Pour le réglage du point de consigne de température et la sélection du mode de marche de l'unité (utilisation du programme horaire, arrêt de l'unité ou forçage éventuel à une vitesse donnée)

Ces deux fonctions température et ventilation sont accessibles dans deux menus spécifiques spécialement dédiés à cet usage :

**Ecran principal :**



2012-06-26 14:02

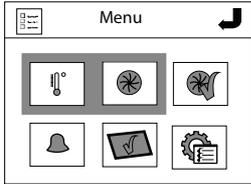
21.0°C  
Consigne de température

2500 m<sup>3</sup>/h  
2500 m<sup>3</sup>/h

Etat du système : Marche

Accéder aux menus de réglages

**Ecran des menus :**



Menu

**Sélection de la consigne de température**

Valeur modifiable par pression sur l'écran

+2°C

Le code PIN 1111 est demandé pour le point de consigne T°

**Fonctionnement de la ventilation arrêt, auto ...**

**Température**

Point de consigne	+21.0°C
Reprise	+21.9°C
Exterieur	+10.8°C
Soufflage mode de controle	+20.9°C
Soufflage à temp. constante	

**Menu CAV**

- Arrêter
- Petite vitesse
- Grande vitesse
- Auto

OU

**Menu VAV**

- Arrêt
- Manuel 0.0V
- Auto

1371 m<sup>3</sup>/h  
10 %

OU

**Menu COP**

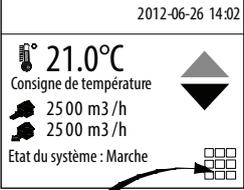
- Arrêter
- Auto

Débit réel 300 m<sup>3</sup>/h  
Pression réelle 966 Pa  
Signal desortie 10 %

## Le niveau installateur :

Pour le paramétrage de fonctionnement de la centrale, ventilateur, batterie, console, lecture des défauts...

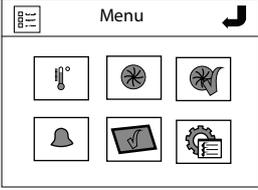
**Écran principal :**



2012-06-26 14:02  
21.0°C  
Consigne de température  
2500 m3/h  
2500 m3/h  
Etat du système : Marche

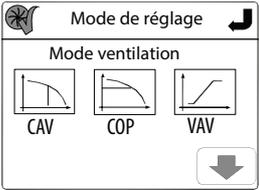
Accéder aux menus de réglages

**Écran menu :**



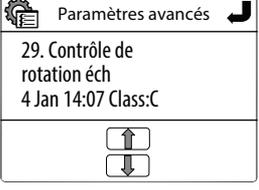
Menu

**Sélection des modes de fonctionnement : paramétrage installateur**



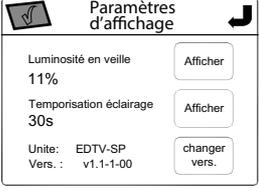
Mode de réglage  
Mode ventilation  
CAV COP VAV

**Lecture des alarmes et défaut du système**



Paramètres avancés  
29. Contrôle de rotation éch  
4 Jan 14:07 Class:C

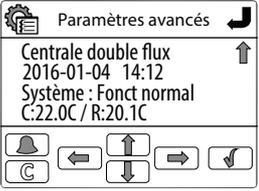
**Paramètres d'affichage**



Paramètres d'affichage  
Luminosité en veille 11% Afficher  
Temporisation éclairage 30s Afficher  
Unité: EDTV-SP changer vers.  
Vers.: v1.1-1-00

**Paramètres avancés, mode expert**

seule la lecture des alarmes est autorisée



Paramètres avancés  
Centrale double flux  
2016-01-04 14:12  
Système : Fonct normal  
C:22.0C / R:20.1C

## Modes de fonctionnement : Mise en œuvre de l'unité

**Écran principal :**

2015-04-13 08:00

21.4°C

2500 m3/h

Etat du système : Marche

Accéder aux menus de réglages ↓

**Écran menu :**

Menu

**Paramétrage installateur**

Sélection de l'écran précédent : ⬆  
Sélection de l'écran suivant : ⬇

**Mode ventilation**

Mode de réglage

Mode ventilation

CAV COP VAV

**Caractéristiques des ventilateurs intégrés (réglés d'usine)**

Mode de réglage

Type de ventilateur ⬆

Facture K : 148

Sonde de pression : 800Pa

**Mode de chauffage**

Réglages Mode de chauffage

T° soufflage constant Régulation T° reprise

T° de soufflage compensé Régulation hiver/été

**Type de batterie utilisée (réglé d'usine)**

Mode de réglage

Type batterie

Résistance électrique Batterie à eau Batterie à eau DX

**Paramètre de communication Modbus - (communication avec une GTC)**

Modbus esclave

Adresse 1

Vitesse 9600

Deux bits de stop Off

Parité Sans

**Fonctionnement à débit constant (CAV)**

**Fonctionnement à pression constante (COP)**

**Fonctionnement à débit variable (VAV)**

**Soufflage à température constante**

**Régulation de température à la reprise**

**Soufflage à température constante compensé par la température extérieure**

**Régulation de température Hiver / Été**

## Paramétrage avancé : mode expert :

Utilisation pour lire le message de l'alarme signalée sur l'écran principal et programmation de l'horloge

**Écran principal :**

2012-06-26 14:02

21.0°C

Consigne de température

2500 m3/h

2500 m3/h

Etat du système : Marche

Accéder aux menus réglages ↓

**Écran menu :**

Menu

**Paramétrage avancé**

**Écran d'émulation de la console E-DSP**

Paramètres avancés

Centrale Double Flux

2012-11-12

Systeme: Fonction normale

C: 24.0C /R: 17.8C

**Écran d'accueil :**

Centrale Double Flux

2012-11-12

Systeme: Fonction normale

C: 24.0C /R: 17.8C

**sous-menus :**

Mode de fonctionnement

Régl. température

Régl. ventilation

Réglages horaires

Droits d'accès

**Message d'alarme**

6.Pressostat

27 Aou 14:33 Class:C

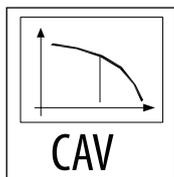
Sélection de l'écran précédent : ⬆

Flèches de navigation dans le menu : ⬅ ⬆ ⬇ ⬅

Touche de validation : ✓

Touche de consultation des alarmes : 🔔

## 8.2 Fonctionnement à débit constant (CAV)



### Mode conseillé pour obtenir directement le débit souhaité dans une installation.

La vitesse des ventilateurs est définie pour fournir un débit précis et le maintenir constant. Les débits d'air au soufflage et à la reprise sont contrôlés séparément. Les consignes de débit « Petite Vitesse » et « Grande Vitesse » sont réglées indépendamment en m<sup>3</sup>/h dans la commande ETD.

Des transmetteurs de pression mesurent les pressions différentielles sur les pavillons d'aspirations des ventilateurs. Les débits résultants des mesures de pression sont calculés par le régulateur, en fonction d'un coefficient K spécifique à chaque ventilateur.

La commutation entre les différentes consignes sera réalisée manuellement ou automatiquement par programmation horaire.

Une boucle de régulation PI par ventilateur maintient le point de consigne en régulant les ventilateurs.

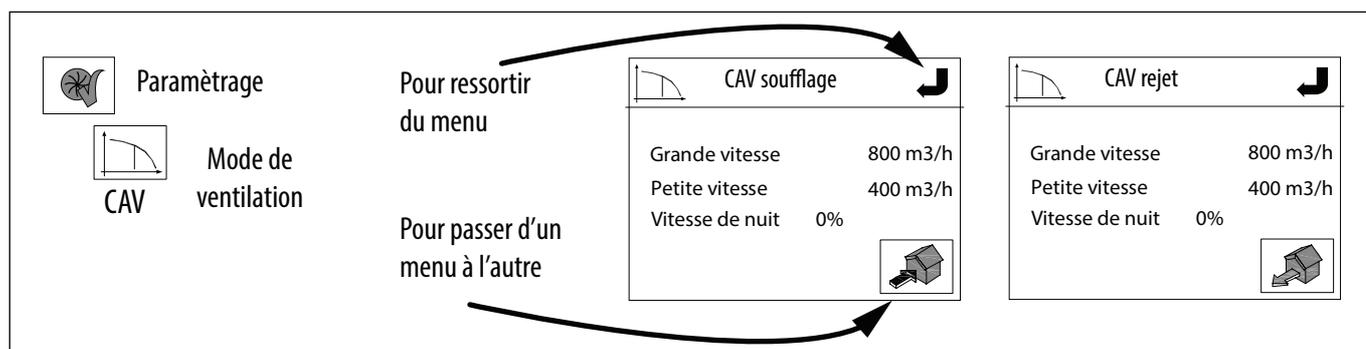
Une troisième consigne « vitesse nocturne » pourra être rentrée via le panneau de contrôle. La valeur en % correspond au pourcentage de la vitesse maximum du ventilateur, elle sera utilisée lors du rafraîchissement nocturne (voir fonction correspondante).

Une temporisation de 60s est intégrée au programme pour assurer la protection des éléments de chauffe en cas de demande d'arrêt de l'unité.

### Paramétrage fonctionnel sur ETD

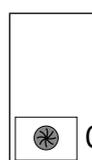
L'accès au menu de paramétrage simplifié (via le mots de passe 1111) permet :

- La sélection des débits Petite vitesse et Grande vitesse de chaque ventilateur.
- La valeur de consigne nocturne de chaque ventilateur.

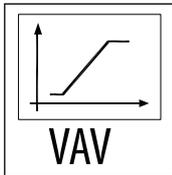


La sélection de ce mode dans ce menu installateur configure automatiquement l'écran du menu utilisateur. L'utilisateur peut ainsi changer le fonctionnement de la centrale sans toucher les réglages.

### Réglage pour l'utilisation sur ETD

 <p>Menu CAV</p> <ul style="list-style-type: none"><li>Arreter</li><li>Petite vitesse</li><li>Grande vitesse</li><li>Auto</li></ul>	<p>Arrêter, Petite Vitesse, Grande Vitesse</p> <p>Auto = fonctionnement selon horloge ou état du bornier de commande (marche/arrêt + PV/GV)</p> <p>Remarque : la commande par les bornes 31-32 / 33-34 est prioritaire.</p>
---	---

## 8.3 Fonctionnement à débit variable (VAV)



### Mode conseillé en configuration mono zone pour des applications à débit variable en fonction d'un signal type 0-10v

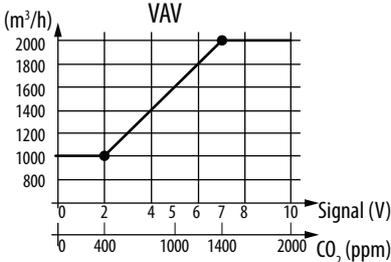
La valeur de consigne de débit est fonction d'un signal 0-10 V issu d'une sonde extérieure (CO<sub>2</sub>, température, hygrométrie...) ou d'un pourcentage manuel. Le rapport entre les débits est rentré sous forme de pourcentage rejet/soufflage.

### Paramétrage fonctionnel sur ETD

L'accès au menu de paramétrage simplifié (via le mots de passe 1111) permet :

- La sélection de la plage d'utilisation du signal 0-10V (voir exemple ci-dessous)
- La plage de variation des débits du ventilateur de soufflage
- Le pourcentage appliqué au débit du rejet par rapport au débit de soufflage

 Paramétrage  Mode de ventilation <b>VAV</b>	 <b>VAV</b>	<p>Vmin, Vmax = plage d'utilisation de la sonde raccordée</p> <p>M3/h à Vmin, M3/h à Vmax = plage d'utilisation du ventilateur de soufflage</p> <table border="1"> <tr> <td>Vmin</td> <td>2.00 V</td> </tr> <tr> <td>Vmax</td> <td>7.00 V</td> </tr> <tr> <td>M3/h à Vmin</td> <td>1000 m3/h</td> </tr> <tr> <td>M3/h à Vmax</td> <td>2000 m3/h</td> </tr> <tr> <td>% rejet/soufflage</td> <td>120%</td> </tr> </table>	Vmin	2.00 V	Vmax	7.00 V	M3/h à Vmin	1000 m3/h	M3/h à Vmax	2000 m3/h	% rejet/soufflage	120%
Vmin	2.00 V											
Vmax	7.00 V											
M3/h à Vmin	1000 m3/h											
M3/h à Vmax	2000 m3/h											
% rejet/soufflage	120%											



Exemple d'utilisation :

Raccordement d'une sonde SCO<sub>2</sub> de plage de mesure 0-2000ppm (0-10V)  
 Pour une utilisation de la plage 400-1400ppm, il faut sélectionner Vmin=2V et Vmax=7V  
 Si on reprend l'exemple avec des débits qui doivent évoluer de 1 000 à 2 000 m<sup>3</sup>/h, nous obtenons une courbe ci-contre.

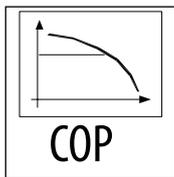
**Remarque :** l'utilisation de l'entrée de Forçage GV permet une dérogation de la sonde CO<sub>2</sub> à la valeur de consigne m<sup>3</sup>/h à Vmax (ici 2 000 m<sup>3</sup>/h quel que soit la valeur mesurée par la sonde).

La sélection dans de ce mode dans ce menu installateur configure automatiquement l'écran du menu utilisateur. L'utilisateur peut ainsi changer le fonctionnement de la centrale sans toucher les réglages.

### Réglage pour l'utilisation sur ETD

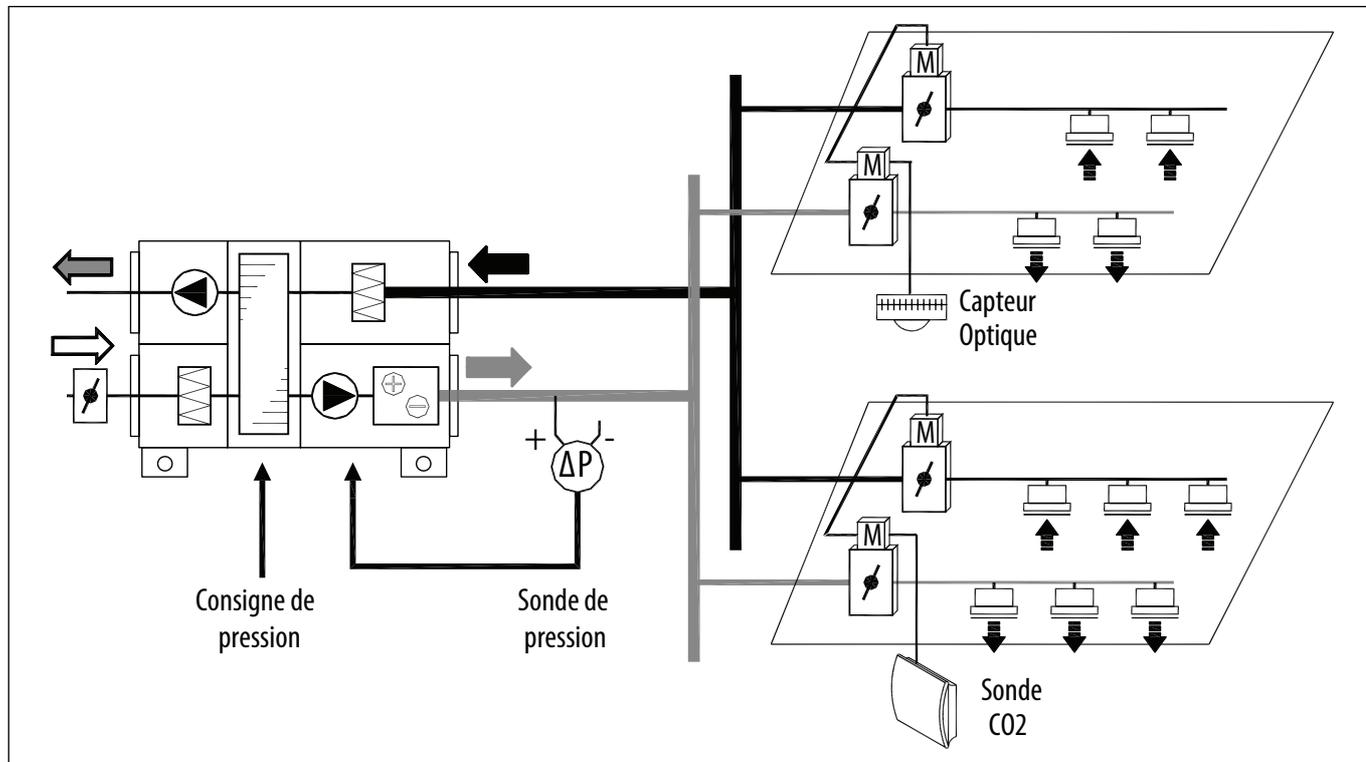
Utilisation <b>VAV</b> 	 <b>Menu VAV</b>	<p>Arrêter, Manuel x% = réglage manuel d'un débit = M<sup>3</sup>/h à Vmin + x% [M<sup>3</sup>/h à Vmax - M<sup>3</sup>/h à Vmin]</p> <p>Auto = fonctionnement selon horloge ou état du bornier de commande (marche/arrêt + sonde)          Remarque : la commande par les bornes 31-32 / 33-34 est prioritaire.</p>
--	---	--

## 8.4 Fonctionnement à pression constante (COP)



Mode conseillé en configuration multi zone, pour des applications à débit variable avec dispositifs de modulation des débits installés au niveau du réseau.

Exemple :



Débit automatiquement modulé afin de maintenir une valeur de pression constante mesurée par un capteur de pression externe. Depuis l'écran de commande ETD, on indiquera sur quel réseau est placé le capteur de pression (Voir Accessoires – sonde de pression différentiel).

La consigne de pression est rentrée manuellement en Pa, ainsi que le % souhaité entre le débit de rejet et le débit de soufflage.

L'écran de la commande ETD permet la visualisation du débit en temps réel à la pression désirée.

### Paramétrage fonctionnel sur ETD

 Paramétrage	 COP
 Mode de ventilation	<input checked="" type="radio"/> Rejet <input type="radio"/> Soufflage
	Sonde de pression 60Pa
	% rejet/soufflage 120%
	Débit réel 300 m3/h
	Pression réelle 966 Pa
	Signal de sortie 1V

Sonde de pression = emplacement de la prise de pression (rejet ou soufflage)

Consigne de pression = valeur de pression souhaitée dans le réseau sélectionné. La sélection de ce mode dans ce menu installateur configure automatiquement l'écran du menu utilisateur. L'utilisateur peut ainsi changer le fonctionnement de la centrale sans toucher les réglages.

## Réglage pour l'utilisation sur ETD

<p>Utilisation COP</p>  <p>Menu COP</p> <ul style="list-style-type: none"><li>Arrêt</li><li>Auto</li></ul> <table border="1"><tr><td>Débit réel</td><td>300 m<sup>3</sup>/h</td></tr><tr><td>Pression réelle</td><td>966Pa</td></tr><tr><td>Signal de sortie</td><td>10V</td></tr></table>	Débit réel	300 m <sup>3</sup> /h	Pression réelle	966Pa	Signal de sortie	10V	<p>Arrêter</p> <p>Auto = fonctionnement selon horloge et état du bornier de commande (marche/arrêt centrale)</p> <p>Remarque : une commande par les bornes 31-32 / 33-34 est prioritaire.</p>
Débit réel	300 m <sup>3</sup> /h						
Pression réelle	966Pa						
Signal de sortie	10V						

## 8.5 Régulation de température

### 8.5.1 Maintien d'une température de soufflage constante

<p>Paramétrage</p>   <p>T° soufflage constante</p>	<p>La régulation de la température est pilotée à partir de la comparaison entre la température de l'air soufflé et la valeur de la consigne paramétrée via la console.</p>
--	--

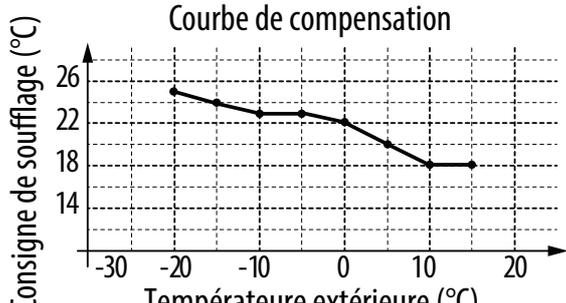
Possibilité à partir de l'écran principal d'une dérogation de +/- 3°C par rapport à cette consigne initiale.

### 8.5.2 Maintien d'une température reprise constante

<p>Paramétrage</p>   <p>Régulation de reprise</p>	<p>Le soufflage est régulé en cascade avec la température de reprise. L'écart entre la température de reprise et le point de consigne détermine la température de soufflage.</p> <p>La régulation cherche ainsi à répondre à une demande de maintien en température de reprise, tout en limitant la température en gaine qui reste comprise dans une plage admissible (12-30°C)</p>
--	---

L'utilisateur a la possibilité à partir de l'écran principal d'une dérogation de +/- 3°C par rapport à cette consigne initiale.

### 8.5.3 Adaptation de la consigne de température selon la température extérieure

<p>Paramétrage</p>   <p>T° soufflage compensée</p>	<p>Courbe de compensation</p>  <table border="1"><caption>Data points for the compensation curve</caption><thead><tr><th>Température extérieure (°C)</th><th>Consigne de soufflage (°C)</th></tr></thead><tbody><tr><td>-20</td><td>24.5</td></tr><tr><td>-10</td><td>23.5</td></tr><tr><td>0</td><td>22.5</td></tr><tr><td>10</td><td>18.5</td></tr><tr><td>15</td><td>18.0</td></tr></tbody></table>	Température extérieure (°C)	Consigne de soufflage (°C)	-20	24.5	-10	23.5	0	22.5	10	18.5	15	18.0
Température extérieure (°C)	Consigne de soufflage (°C)												
-20	24.5												
-10	23.5												
0	22.5												
10	18.5												
15	18.0												

Le fonctionnement de la régulation est similaire au 1er cas. La différence consiste à ne pas définir qu'une seule consigne de température mais une courbe de compensation elle-même définie d'usine par 8 points de consigne.

La consigne de soufflage s'adapte ainsi par rapport à cette courbe, mais la dérogation de plus ou moins 3°C possible à partir de l'écran principal, reste effectif.

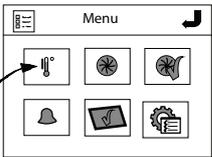
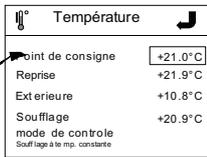
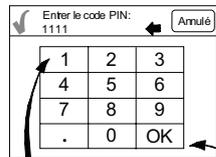
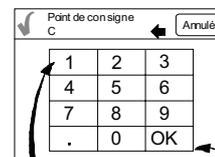
D'autres modes de fonctionnements peuvent être utilisés et activés depuis le menu expert. Pour plus d'information, veuillez consulter notre service SAV.

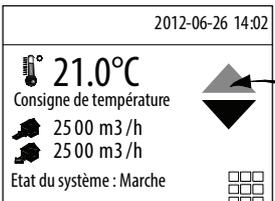
## 8.5.4 Régulation de la température hiver / été

 <p>Paramètreage</p>  <p>Régulation Hiver / été</p>	<p>Le fonctionnement de la régulation dépend de la température extérieure :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Lorsque la température extérieure est inférieure à 13°C (Hiver) : Soufflage à température constante avec compensation de la température extérieure.</li><li>• Lorsque la température extérieure est supérieure ou égal à 13°C (Eté) : Régulation de la température de soufflage permettant de maintenir constante la température de reprise.</li></ul> <p>La température de commutation (13°C) est réglable.</p>
---	--

## 8.5.5 Valeur initiale de consigne de température

Une valeur initiale de consigne peut être définie à partir de l'écran "Température" dans les menus

<p>Écran principal :</p>  <p>Accéder aux menus de réglages</p>	<p>Écran des menus :</p>  <p>Sélectionner le menu «Température»</p>	<p>Température</p>  <p>Sélectionner le texte pour modifier la température de consigne souhaitée</p>	<p>Saisie mot de passe :</p>  <p>Saisir le code PIN : 1111 Puis sélectionner OK</p>	<p>Saisie T° de consigne :</p>  <p>Saisir la valeur de T° puis sélectionner OK</p>
---	--	--	---	---



2012-06-26 14:02

21.0°C

Consigne de température

2500 m3/h

2500 m3/h

Etat du système : Marche

L'utilisateur a la possibilité à partir de l'écran principal d'une dérogation de +/- 3°C par rapport à cette consigne initiale.

## 8.6 Menu expert – contrôle des entrées/sorties du régulateur

The screenshot shows a control interface with a top navigation bar containing a gear icon and a list icon. Below this, a box labeled 'Paramètres avancés' contains system information: 'Centrale Double Flux', '2014-08-19', 'Système : Fonct. normal', and 'C:2.,0C/R: 17.8C'. To the right of this box are four vertical arrows (up, down, left, right) for navigation. Further right is a 'Mode de fonctionnement' menu with options: 'Régul. Température', 'Régul. ventilation', and 'Réglage horaires'. To the right of this menu are four vertical arrows. On the far right is another 'Mode de fonctionnement' menu with options: 'Mode de fonctionnement', 'Config. actuelle', 'Historique alarmes', and 'Entrées / Sorties' (which is highlighted).

AI=Analogue Input=entrée analogique

AI	AI1 : 18.9T°AS
DI	AI2 : 22.6T°AR
UI	AI3 : -26.4Inactive
AO	AI4 : -1.6T°Ext
DO	

DI=Digital Input=entrée digitale

AI	DI1 : Ouv. Recyclage
DI	DI2 : Ouv. Al. filtre
UI	DI3 : Ouv. Surchauffe
AO	DI4 : Ouv. Change over
DO	DI5 : Ouv. Arrêt externe
	DI6 : Ouv. Marche 1/1
	DI7 : Ouv. Al. Incendie
	DI8 : Ouv. Rot Ech.

UI=Universal Input=entrée universelle

AI	UI1 : 200 Inactive
DI	UI2 : 249 Inactive
UI	UI3 : 52.7 Press. VAS
AO	UI4 : 57.4 Press. VAR
DO	

AO=Analogue output=sortie analogique

AI	A01 : 9.0 Y1/Y3 C-0
DI	A02 : 10.0 Y2 Echang.
UI	A03 : 0.0 Y3 Refroid.
AO	A04 : 1.5 Ctrl VAS
DO	A05 : 1.5 Ctrl VAR

AO=Analogue output=sortie analogique

AI	DO1 : Fer. V. Fréquence VAS
DI	DO2 : Ouv. Total AI.
UI	DO3 : Fer. Démar. Ech
AO	DO4 : Ouv. Surventil
DO	DO5 : Ouv. Al. B C
	DO6 : Ouv. Chauff Etg1
	DO7 : Ouv. Chauff PWM

### SIGNIFICATION DES ENTREES ET SORTIES :

AI1 : sonde de température de soufflage  
 AI2 : sonde de température de reprise  
 AI3 : sonde de température antigel batterie à eau (si utilisé)  
 AI4 : sonde de température extérieure

DI1 : Non utilisé dispo pour recyclage  
 DI2 : Pressostat filtre  
 DI3 : Thermostat de surchauffe Batterie électrique  
 DI4 : Thermostat change over  
 DI5 : Arrêt externe  
 DI6 : Forçage grande vitesse externe  
 DI7 : Incendie  
 DI8 : Tachimètre échangeur rotatif

UI1 : Consigne externe (signal 0-10V) ...m<sup>3</sup>/h  
 UI2 : 249 Consigne externe COP (SPRD en gaine) ... Pa  
 UI3 : 52.7 Mesure de pression sur le ventilateur de soufflage (Pa)  
 UI4 : 57.7 Mesure de pression sur le ventilateur d'extraction (Pa)

A01 : Signal 0-10V envoyé en mode chauffage  
 A02 : Signal 0-10V envoyé à l'échangeur  
 A03 : Signal 0-10V envoyé en mode rafraichissement  
 A04 : Signal 0-10V envoyé au ventilateur de soufflage  
 A05 : Signal 0-10V envoyé au ventilateur d'extraction

DO1 : Contact de marche du ventilateur de soufflage  
 DO2 : Contact de signalement de toutes alarmes  
 DO3 : Contact de marche Echangeur  
 DO4 : Contact de marche surventilation  
 DO5 : Contact de Signalement d'une alarme B ou C  
 DO6 : Contact 1er étage de batterie électrique  
 DO7 : Signal PWM de la batterie électrique

## 8.7 Programmation horaire

Le régulateur possède plusieurs horloges permettant la programmation individuelle de : Débit réduit, Débit normal, Arrêt.

Des périodes de vacances peuvent être programmées, le passage à l'horaire d'été est automatique.

Une fonction rafraîchissement nocturne peut être programmée pour démarrer la CTA hors des périodes programmées.

Paramétrage de l'horloge :

Seules les plages de fonctionnement sont programmées (en dehors de ces plages les ventilateurs sont à l'arrêt).

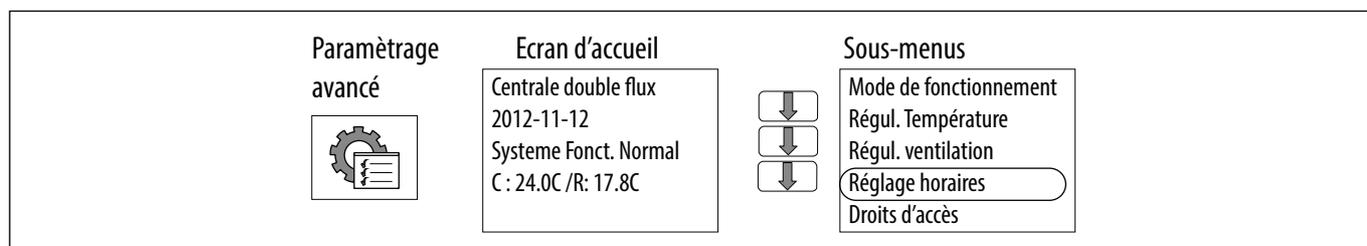
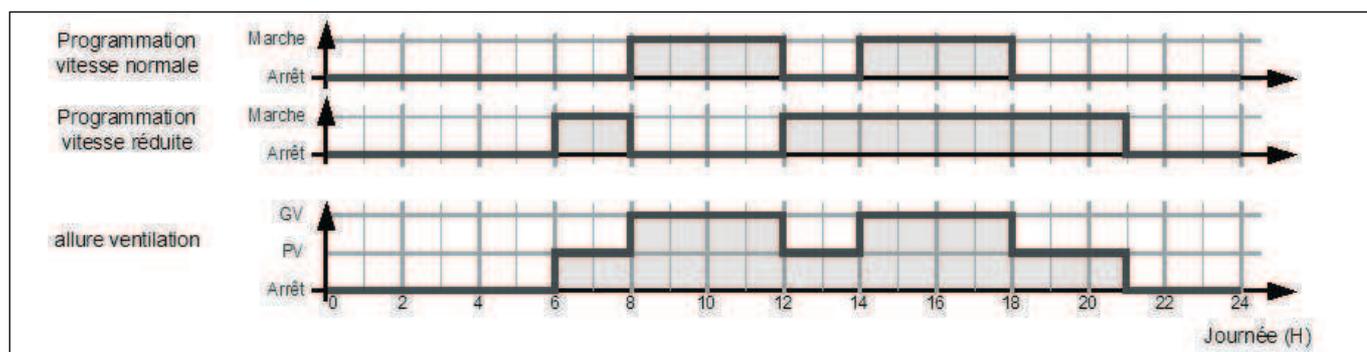
L'installateur peut définir ainsi deux plages de fonctionnement en vitesse normale (vitesse par défaut ou grande vitesse) et en vitesse "réduite" (petite vitesse lorsque deux vitesses sont possible). La vitesse normale est prioritaire sur la vitesse réduite, en cas de chevauchement des horaires de programmation, l'unité fonctionnera en vitesse normale.

Pour chaque vitesse, deux plages peuvent être saisies par jour.

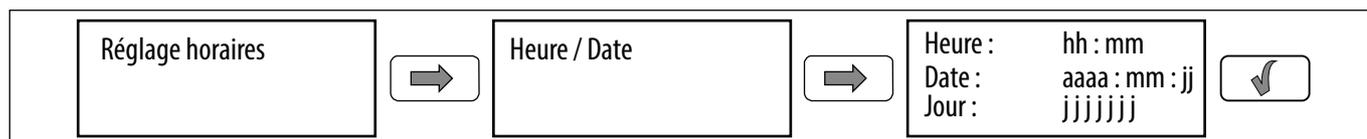
Par exemple :

la Grande Vitesse peut être définie de 8h00 à 12h00 en période 1  
 et de 14h00 à 18h00 en période 2  
 et la Petite Vitesse de 6h00 à 8h00 en période 1  
 et de 12h00 à 21h00 en période 1

L'automate commandera alors les ventilateurs de la façon suivante :



Dans le menu horaire, avant la programmation des plages, vérifier l'exactitude de la date et l'heure actuelle. Il est possible de régler sur



Pour accéder aux champs presser la touche de validation (un curseur apparaît).

Puis avec les flèches pour changer la valeur.

Une fois la valeur obtenue, presser à nouveau la touche de validation.

Une fois tous les champs saisis à la dernière validation le curseur disparaît.

<p>Menu de paramétrage des plages horaires Un tableau "prg vitesse réduite" est également visible et est constitué de la même manière que "prg vitesse normale"</p>	Réglage horaires	Heure/Date	Heure: hh:mm Date: yyyy:mm:jj Jour: jjjjjjj	
	Prg vitesse normale	Vitesse normale	Lundi	Vitesse normale Lundi->Vendredi Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00
		Vitesse normale	Mardi	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00
		...		
	Vitesse normale	Jeudi	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00	
	Vitesse normale	Vendredi	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00	
	Vitesse normale	Samedi	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00	Vitesse normale Samedi->Vacances Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00
	Vitesse normale	Dimanche	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00	
	Vitesse normale	Vacances	Per 1: 00:00- 00:00 Per 2: 00:00- 00:00	

<p>Les plages se programment soit jour par jour, ou par recopie en sélectionnant soit la même programmation de Lundi au vendredi ou/et la même le samedi le dimanche et les jours de vacances. Les périodes de vacances sont à sélectionner en fin de tableau (24 périodes possibles).</p>	Réglages horaires	Vacances	Vacances (mm : jj) 1: 01:01 - 01:01 2: 01:01 - 01:01 3: 01:01 - 01:01
			Vacances (mm : jj) 4: 01:01 - 01:01 5: 01:01 - 01:01 6: 01:01 - 01:01

## 8.8 Marche forcée

<p>Une entrée digitale permet de forcer le fonctionnement de la centrale en régime normal. La durée de forçage est réglable la temporisation est réglée d'usine à 0s pour être compatible avec nos systèmes de détection de présence et nos boutons de commandes. Des bornes sont disponibles dans le coffret de raccordement (utilisation d'un contact libre de potentiel).</p>	Réglage horaires	Marche forcée	Marche forcée 0 min Temps pour marche Forcée: 0 min

## 8.9 Free cooling

Le free cooling consiste à utiliser de l'air extérieur dont la température est inférieure à la température de reprise pour rafraîchir le bâtiment, la nuit en été par exemple.

Pour réduire l'échange, il suffit d'arrêter ou de ralentir la roue, ce qui est préférable car l'encrassement est moindre. En fonction du point de consigne de température, et de la température mesurée au soufflage, le récupérateur recevra le signal de variation ou d'arrêt selon le type de pilotage moteur utilisé.

## 8.10 Free Cooling par surventilation nocturne

Cette fonction est utilisée pendant l'été pour refroidir les bâtiments durant la nuit en utilisant l'air frais extérieur. Ceci permet de réduire le besoin de recourir à la climatisation pendant la journée.

Pour utiliser la fonction refroidissement par surventilation (free cooling), la régulation utilisera les informations en provenance de la sonde de température d'air neuf, et de la sonde de température de reprise. Ces deux sondes étant présentes et intégrées dans l'unité aux niveaux des piquages.

Le refroidissement par surventilation (free cooling) n'est actif que si les conditions de démarrage sont remplies.

### Conditions de démarrage :

- Moins de 4 jours se sont écoulés depuis la dernière mise en route de l'installation.
- La température extérieure lors de la période de fonctionnement précédente a dépassé la limite pré-réglée de 22°C (1).
- Il est entre 00h00(1) et 07h00(1) du matin.
- Les programmes horaires pour la grande vitesse, la marche manuelle en grande vitesse et la commande externe sont sur « Arrêt ».
- Un programme horaire va s'activer (« Marche ») au cours des prochaines 24 h.

Si TOUTES les conditions sont remplies, le refroidissement par surventilation (free cooling) se met en route. Il reste en marche pendant 3 minutes pour s'assurer que les mesures de température sont représentatives (par la création d'un mouvement d'air dans les gaines).

Après trois minutes, le régulateur vérifie les conditions d'arrêt.

### Conditions d'arrêt :

- La température extérieure est au-dessus de 18°C(1) ou en dessous de 10°C(1) (risque de condensation).
- La température de reprise est inférieure à la valeur d'arrêt (18 °C).
- Les programmes horaires (timer) pour la vitesse normale, la marche forcée normale et la commande externe sont sur « Marche ».
- Il est plus de 07h00(1) du matin.

Si au moins l'une de ces conditions est remplie après les trois premières minutes de fonctionnement, alors l'installation est de nouveau mise à l'arrêt.

Lorsque la fonction de surventilation est active, les ventilateurs tournent à la vitesse maximale (il est possible de réduire cette vitesse par paramétrage), les sorties de commande batterie et échangeur sont coupées. La sortie chauffage reste bloquée 60 min(1) après l'arrêt de la fonction.

(1) Valeurs par défaut pouvant être modifiées par un paramétrage en "mode expert".

### Conditions particulières d'utilisation de la surventilation nocturne en mode pression constante (COP)

En mode pression constante (COP), durant la nuit, les registres de modulation des débits des différentes zones peuvent être en positions fermés, ou réglés sur le débit minimum. Pour pouvoir profiter de la surventilation nocturne il est nécessaire de forcer l'ouverture de ces registres pour permettre le passage du débit de surventilation. Nous préconisons l'utilisation d'un coffret contacteur de puissance pour relaiage de type CAPI.

Pour pouvoir bénéficier de la surventilation nocturne, il est nécessaire de forcer l'ouverture des registres de modulation.

La fonction surventilation est inactive par défaut, il est possible de l'activer depuis le menu expert. :

Paramètres avancés  
Centrale Double flux  
2014-08-19  
Système : Fonct. normal  
C:2.,0C/R: 17.8C

Régul. Température  
Régul. ventilation  
Réglage horaires  
Droits d'accès

Entrer mot de passe du niveau d'autoris.  
Souhaité : \*\*\*\*  
Niveau actuel : Aucun

Manuel / Auto Réglages  
Réglages  
Configuration  
Droit d'accès

Refroidissement  
Ctrl Pompes  
Surventilation  
Relance

Surventilation  
Active : Non  
Température ext activation : 22°C

Surventilation  
Active : Oui  
Température ext activation : 22°C

La fonction surventilation est désactivée, revenir à l'écran d'accueil du menu expert par les flèches

## 8.11 Protection anti gel de la batterie eau chaude

Pour la protection antigél de la batterie chaude, la température de retour d'eau est transmise au régulateur par une sonde. Le régulateur génère en permanence un signal au moteur de vanne permettant de conserver un débit suffisant d'eau chaude pour éviter le givre dans la batterie.

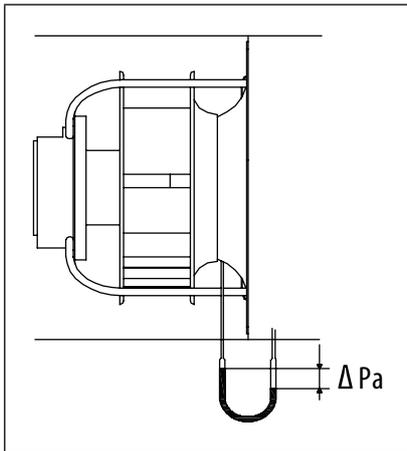
Dans le cas où la température de retour d'eau descend au-dessous du point critique (7°C), les ventilateurs sont arrêtés et les registres (accessoires) fermés, une alarme est activée.

La protection anti gel reste active lorsque les ventilateurs sont à l'arrêt.

## 8.12 Entrée pour signal externe d'incendie

La régulation est configurée pour recevoir un contact d'incendie. Si l'entrée incendie est activée, la centrale est arrêtée. Lorsque la centrale a été arrêtée par l'entrée incendie, elle ne peut être redémarrée qu'après un acquittement de l'alarme. Il est possible de configurer un redémarrage automatique. Deux bornes sont disponibles pour cette entrée (voir raccordement).

## 8.13 Mesure des débits d'air - modification du coefficient K



Chaque ventilateur de la RHE est équipé d'un capteur de pression différentiel, raccordé à la régulation.  
 RHE 700/1300 = Capteur de pression 0 – 500 Pa et un signal de 0.5 – 4.5 Vdc.

Autres tailles = 0 – 800 Pa et un signal de 0.5 – 4.5 Vdc.

Le capteur de pression mesure la différence de pression statique avant le pavillon d'aspiration et au niveau du pavillon.

Le débit d'air peut être calculé selon l'équation suivante :

$$Q_v = K \times \sqrt{\Delta Pa}$$

Qv débit en m³/h Le coefficient K prend en compte les caractéristiques spécifiques de chaque ventilateur.

**Ecran principal :**

Accéder aux menus de réglages

**Ecran des menus :**

Sélectionner le mode «Réglage»élec

**Saisir mot de passe :**

Saisir le code PIN : 1111  
Puis sélectionner OK

**Ecran des réglages :**

Sélectionner l'écran suivant

**Valeurs coefficient K**

- RHE 700 : K= 63
- RHE 1300 : K= 65
- RHE 1900 : K= 85
- RHE 2500 : K= 101
- RHE 3500 : K= 122
- RHE 4500 VL : K=172
- RHE 4500 VT : K=186
- RHE 6000 : K=188
- RHE 8000 : K= 240
- RHE 10000 : K= 327

pour ressortir d'un écran, presser l'icone en haut à droite de l'écran

**Ecran des réglages :**

Type de ventilateur  
Facteur K : 148  
Sonde de pression : 800 Pa

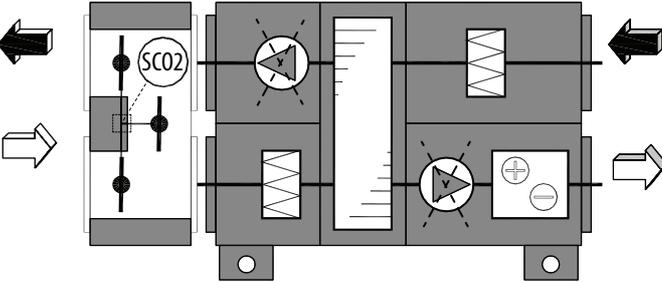
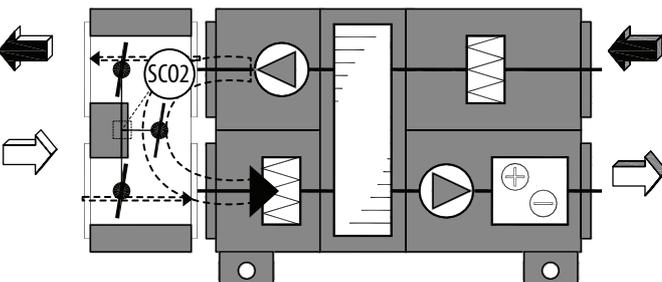
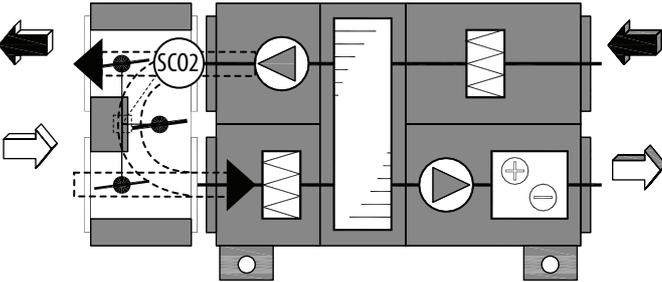
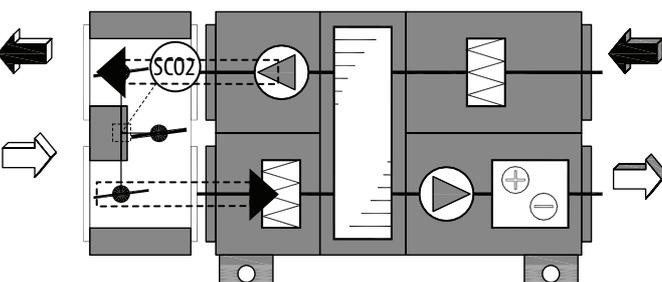
500 Pa sur la taille 700/1300

## 8.14 MIB 0-10V - Caisson de mélange

Le caisson de mélange est principalement utilisé dans les installations mixtes de ventilation et de chauffage. Il permettra de fonctionner en recyclage lors des périodes de non occupation, et en tout air neuf lors de l'occupation maximal des locaux.

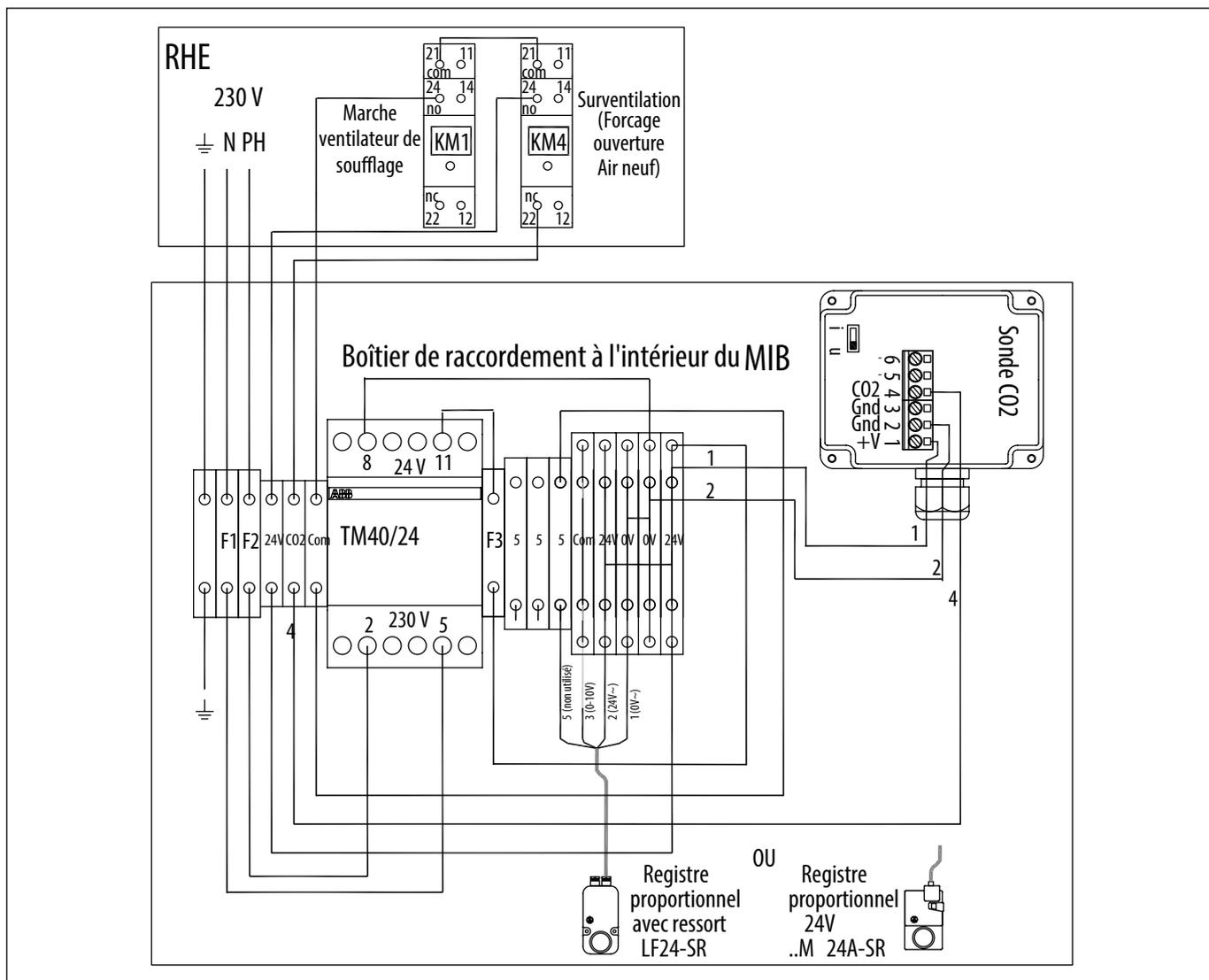
Principe de fonctionnement :

Le caisson de mélange est équipé d'une sonde CO<sub>2</sub> (SCO<sub>2</sub> A-010 400-1100ppm) qui mesure en permanence le taux de CO<sub>2</sub> contenu dans l'air extrait, elle envoie un signal proportionnel aux servomoteurs des registres pour les ouvrir plus ou moins en fonction de la qualité d'air intérieur.

<p>Unité à l'arrêt ( protection antigel, arrêt système...)</p> 	<p>Lorsque l'unité est à l'arrêt, les registres d'extraction et d'air neuf sont fermés, le registre de mélange est ouvert. Cette position sera obtenue en cas de coupure de courant si les registres sont équipés de ressort de rappel</p>
<p>Unité en fonctionnement taux de CO<sub>2</sub> faible( hors surventilation)</p> 	<p>Lorsque l'unité est en marche et en période de faible occupation, la majeure partie du débit d'air introduit vient du recyclage de l'air extrait, ce qui permet de minimiser le coût énergétique du réchauffage de l'air.</p>
<p>Système en fonctionnement air neuf proportionnel au taux de CO<sub>2</sub></p> 	<p>Le mélange air neuf, air recyclé se fait de façon proportionnelle à la qualité d'air de l'air extrait</p>
<p><u>taux de CO<sub>2</sub> maxi</u> ou Système en surventilation</p> 	<p>Lorsque le taux de CO<sub>2</sub> mesuré atteint 1100ppm ou plus, l'unité fonctionne en tout air neuf, pour améliorer la qualité d'air intérieur. Cette position sera celle utilisée si la sur-ventilation nocturne est activée, ce qui permet de bénéficier du night cooling.</p>

## Raccordement électrique

Les raccordements internes du boîtier MIB 0-10V vers les servomoteurs et la sonde CO2 sont réalisés d'usine. Seuls les raccordements entre la RHE et le MIB 0-10V sont à réaliser.



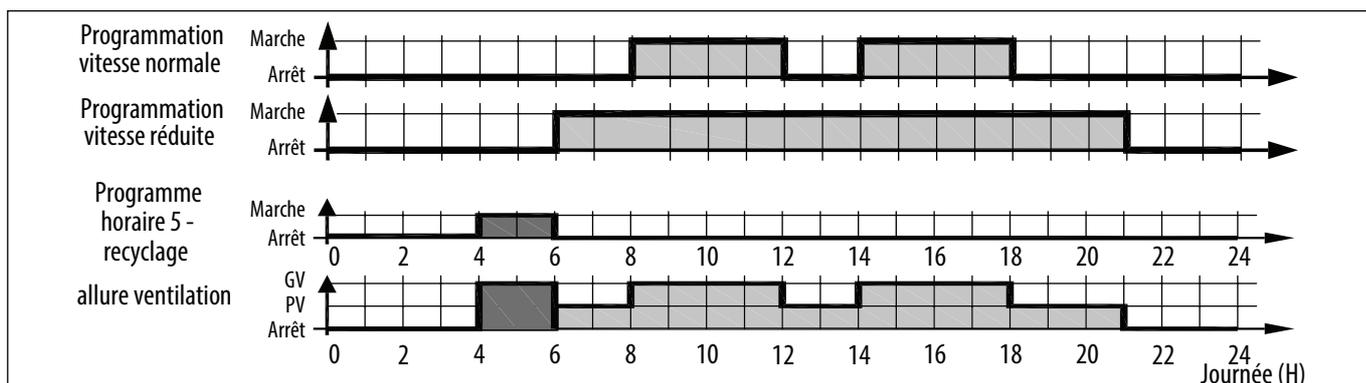
## 8.15 MIB ON-OFF - Caisson de recyclage

Le caisson de recyclage est utilisé lorsqu'on désire recycler l'air extrait sur une plage horaire de non occupation, pour permettre par exemple une montée en température du local.

### Principe de fonctionnement :

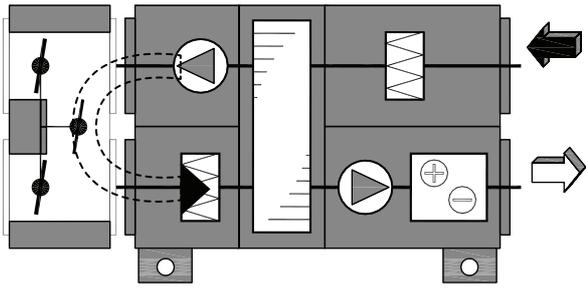
Une programmation horaire des heures de recyclages est à réaliser en plage horaire 5. Cette plage horaire, non prioritaire, est à programmer en dehors des autres plages horaires (vitesse normale ou vitesse réduite).

Exemple de programmation :



 <b>Paramétrage avancé</b>	<b>Ecran d'accueil</b> Centrale double flux 2012-11-12 Systeme Fonct. Normal C : 24.0C /R: 17.8C	 x4	<b>Sous-menus</b> Mode de fonctionnement Régul. Température Régul. ventilation Réglage horaires Droits d'accès
		  x4	Pgr vitesse normale Pgr vitesse réduite Marche forcée Progr horaire 5

Pendant la période programmée (en gris foncé), le caisson de recyclage maintient fermé les registres extérieurs et ouvert le registre de recyclage. Les ventilateurs fonctionnent au débit programmé pour la vitesse normale.

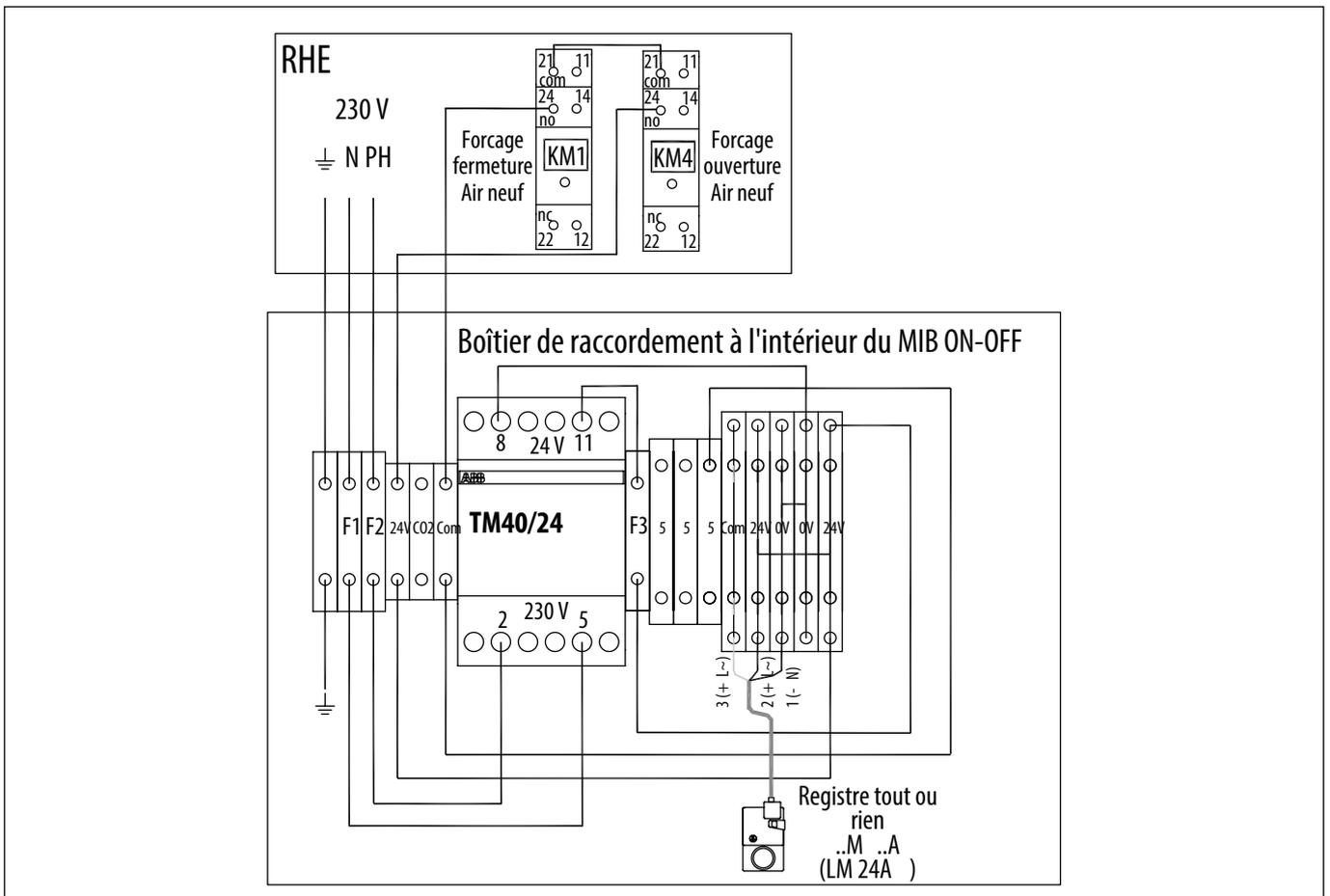
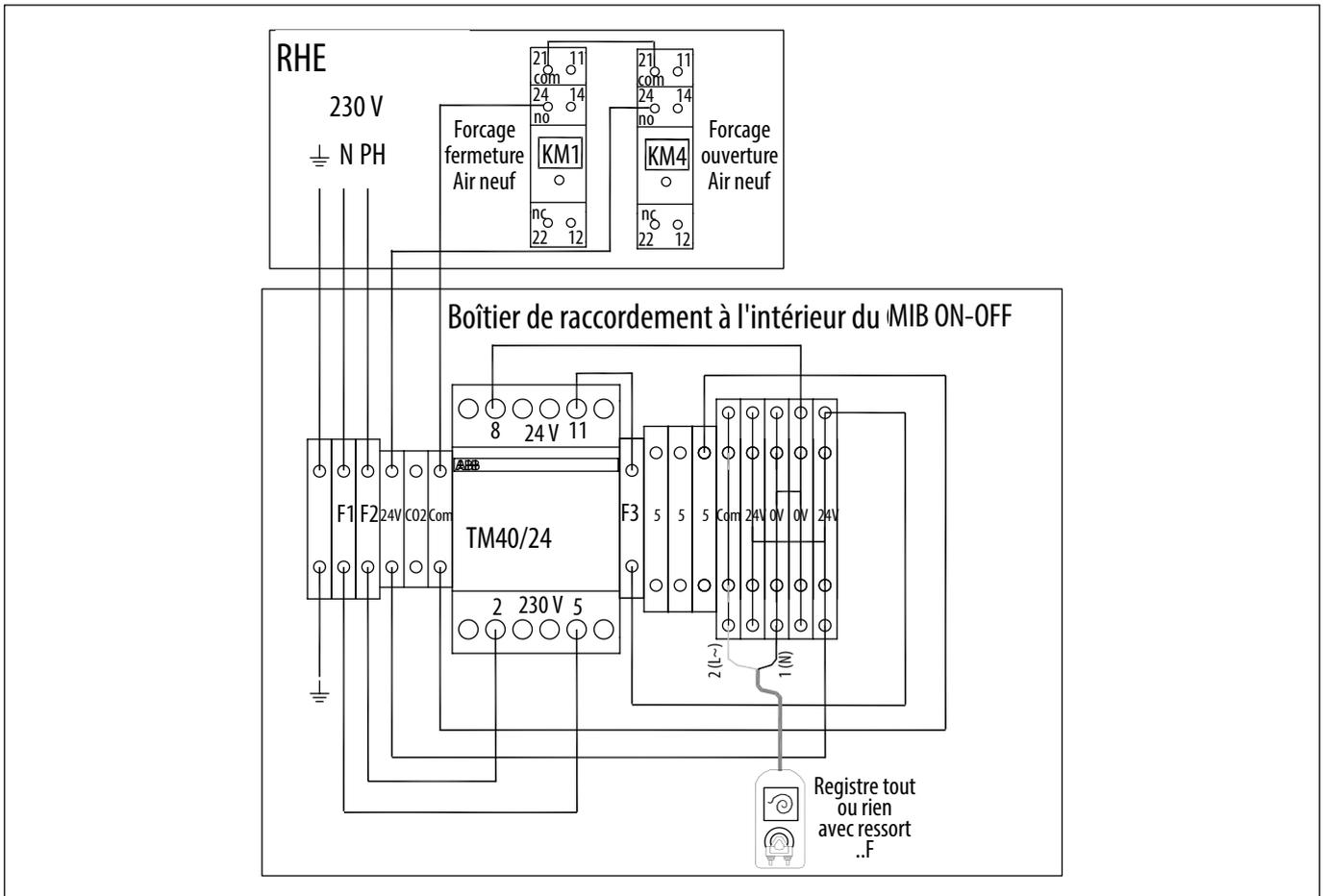
<b>Fonctionnement Recyclage durant la plage horaire 5</b> 	Il est possible durant la plage horaire 5 de désactiver le ventilateur d'extraction, attention toutefois de s'assurer que le ventilateur de soufflage est suffisamment puissant pour maintenir le débit vitesse normale malgré la perte de charge des réseaux.
--	--

Pour activer la fonction il faut :  
 Modifier la fonction associée à la sortie digitale DO4, de SURVENTILATION à REGISTRE AIR NEUF

	<b>Paramètres avancés</b> Centrale Double flux 2016-01-10 System : Fonct. normal C:19.5C/R: 20.0C	 x5	Régul. Température Régul. ventilation Réglage horaires Droits d'accès	 Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : **** Niveau actuel : Aucun	
	     	 Entrer Quitter Changer mot de passe	 Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : Niveau actuel : Aucun		
avec les flèches du bas ou haut entrer le mot de passe 1111 après chaque chiffre utiliser la flèche droite pour passer le chiffre d'après. A la fin utiliser la touche validation 					
 	Manuel / Auto Réglages Configuration Droit d'accès		Entrer Quitter Changer mot de passe	Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : **** Niveau actuel : Admin	
	Entrées/sorties Control Réglages sonde Fonctions de régl Ctrl Ventilateurs	  x5	AI DI UI AO DO	 DO4: Signal : Surventil Auto Etat : Ouv	 
			 x28  x2	DO4: Signal : Regist AN Auto Etat : Fer	 

## Raccordement électrique

Les raccordements internes du boîtier MIB ON-OFF vers les servomoteurs sont réalisés d'usine. Seuls les raccordements entre le RHE et le MIB ON-OFF sont à réaliser.



## 8.16 Liste des défauts

En cas d'apparition de défaut ou d'alarme, un message « Maintenance à réaliser » apparaît en rouge sur l'écran principal. Le type d'alarme peut alors être consulté dans le menu avancé, le défaut est alors clairement identifié à l'écran. La liste des messages des défauts est donnée ci-dessous.

Remarque : les alarmes sont déclarées avec une classe d'alarmes de type C, le réarmement est automatique dès la résolution du problème (pas d'acquiescement manuel à réaliser).

Accès aux menus de réglages

Ecran menu : Sélectionner le menu «Avancé»

Sélectionner le symbole alarme pour faire afficher le texte de l'alarme détectée.

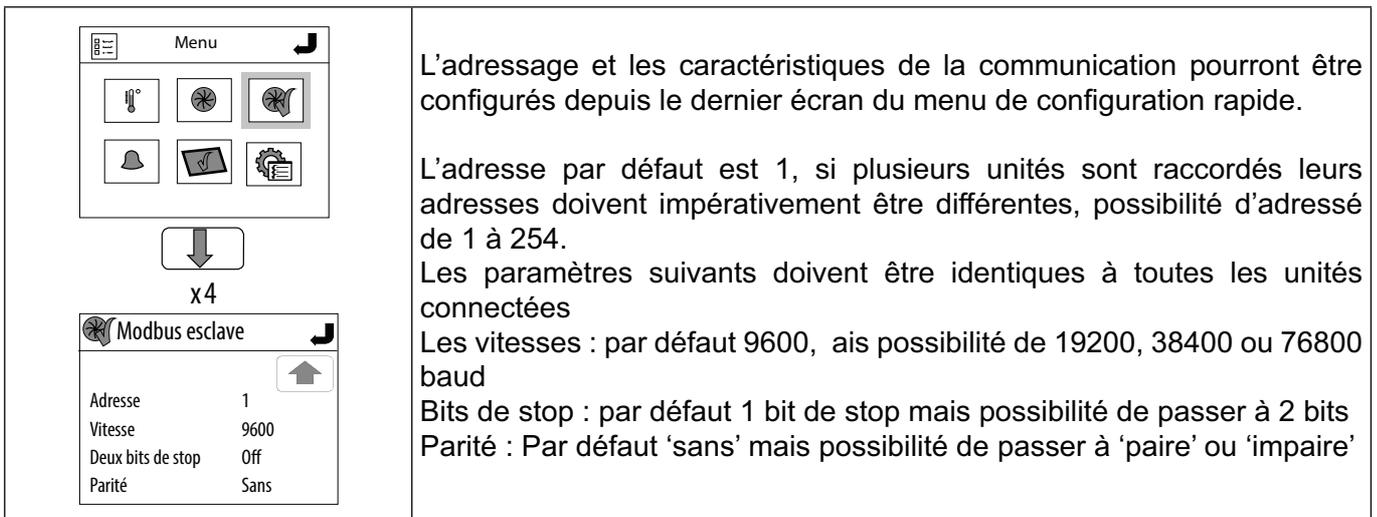
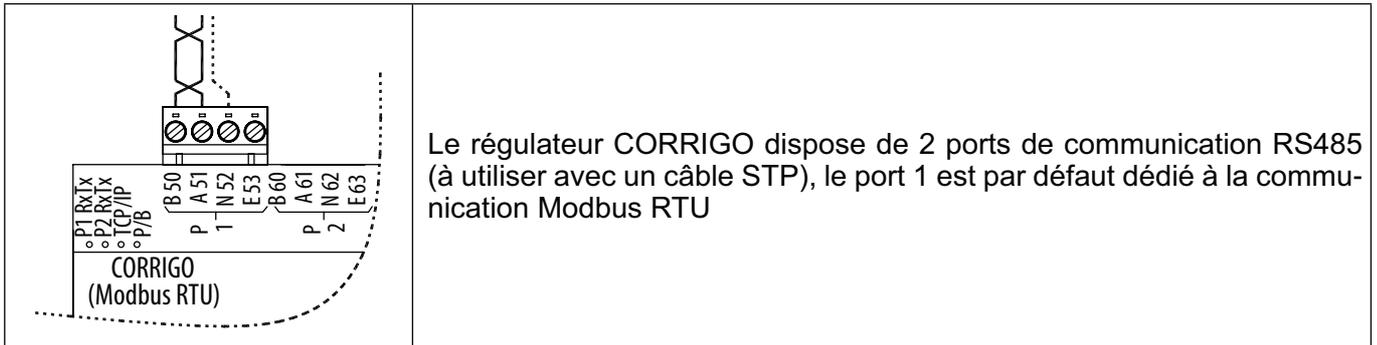
La liste des alarmes peut alors être consultée en utilisant les flèches monter/descendre pour ressortir d'un écran, presser l'icône en haut à droite de l'écran

Repère	Texte d'alarme	Description
1	Defaut Vent. AN	Défaut dépressostat ventilateur (Air Neuf)
2	Defaut Vent. AE	Défaut dépressostat ventilateur (Air repris) non utilisé ici
6	Encrassement filtre	Dépressostat filtre indique un défaut
10	Alarme incendie	Alarme incendie activée (demande extérieur activée)
13	Erreur ctrl soufflage	Point de consigne non atteint
23	Surchauffe Bat. Electrique	Thermostat de sécurité de la batterie électrique déclenchés
24	Risque gel	Température d'eau de la batterie basse (<12°C valeur figée)
25	T° antigel basse (frost protection)	Température d'eau de la batterie trop basse (<7°C)
27	Erreur sonde (extérieur)	Dysfonctionnement d'un capteur connecté
29	Protection échangeur rotatif	Problème rotation échangeur
31	Erreur Ctrl AN	Défaut ventilateur (Air Neuf)
32	Erreur Ctrl AE	Défaut ventilateur (Air extrait)
41	Chaud Ctrl manuel	Sortie chauffage en contrôle manuel
42	Echange Ctrl manuel	Sortie de l'échangeur de chaleur en contrôle manuel
43	Froid Ctrl manuel	Sortie vanne froid en contrôle manuel
48	Batterie interne faible	Changer la pile interne
49	Erreur sonde Temp AN	Dysfonctionnement de la sonde de soufflage
50	Erreur sonde Temp AE	Dysfonctionnement de la sonde de reprise
51	Erreur sonde ambiance 1	Dysfonctionnement de la sonde d'ambiance 1
53	Erreur sonde Temp AE	Dysfonctionnement de la sonde de reprise
55	Erreur sonde de pression AN	Dysfonctionnement de la sonde de pression
56	Erreur sonde de pression AE	Dysfonctionnement de la sonde de pression
58	Erreur sonde Temp antigel	Dysfonctionnement de la sonde d'antigel

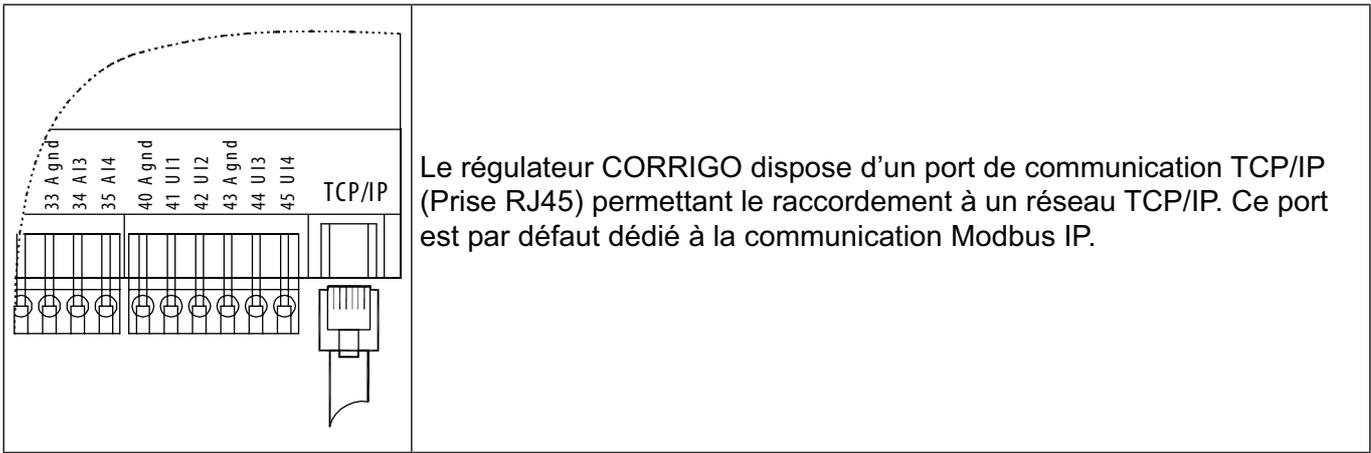
## 9. COMMUNICATION

### 9.1 Connexion à une Gestion Technique Centralisée (GTC) en langage Modbus RTU

#### MODBUS RTU sur port 1 - RS 485



## MODBUS IP sur port TCP/IP



**Paramètres avancés**

Centrale Double flux  
2016-01-10  
System : Fonct. normal  
C:19.5C/R: 20.0C

⬆️  
⬆️

🔔 ⬅️ ⬆️ ⬅️ ⬆️

Ⓢ ⬅️ ⬆️ ⬅️ ⬆️

⬇️ x5

Régl. Température  
Régl. ventilation  
Réglage horaires  
Droits d'accès

⬅️

Entrer  
Quitter

Changer mot de passe

⬇️ x29

Entrer mot de passe  
du niveau d'autoris.  
Souhaité : \*\*\*\*  
Niveau actuel : Aucun

Entrer mot de passe  
du niveau d'autoris.  
Souhaité :  
Niveau actuel : Aucun

Avec les flèches du bas ou haut entrer le mot de passe 1111 après chaque chiffre  
utiliser la flèche droite pour passer le chiffre d'après. A la fin utiliser la touche

⬆️

Manuel / Auto  
Réglages  
Configuration  
Droit d'accès

⬆️

Entrées/sorties Control  
Réglages sonde  
Fonctions de régl  
Ctrl Ventilateurs

⬅️

Entrer  
Quitter

Changer mot de passe

⬅️

Puits canadien  
Config alarmes  
Communication  
Autres paramètres

Entrer mot de passe  
du niveau d'autoris.  
Souhaité : \*\*\*\*  
Niveau actuel : Admin

TCP/IP →

↑

↓

x2

DHCP : Oui

choisir IP fixe →

↑

IP actuelle

169.254.209.126

↓

IP : →

↑

192.168.001.234

Subnet mask

255.255.255.000

↓

Default gateway

192.168.065.001

DNS

0.0.0.0

↓

Pour changer d'adresse appuyer sur   
Modifier les parties en surbrillance avec les flèches de direction et valider.

## Table MODBUS simplifiée

La liste simplifiée Modbus ci-dessous regroupe les données les plus couramment utilisées en supervision. L'ensemble de ces points peut être obtenu pour toutes les unités équipées de régulations Corrigo. Les informations disponibles seront toutefois dépendantes de la configuration du chantier (modes de fonctionnement ou options choisis, montage /cablage etc..).

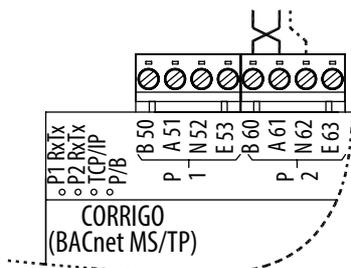
Fonction	Registre	Read/Write	Description	Valeurs acceptées
<b>CONTRÔLE DES VENTILATEURS</b>				
Consigne débit au soufflage	40428	R/W	Consigne débit ventilateur soufflage ,en GV, en mode CAV	0..max de l'unité
	40429	R/W	Consigne débit ventilateur soufflage ,en PV, en mode CAV	0..max de l'unité
Consigne pression au soufflage	40024	R/W	Consigne pression ventilateur soufflage ,en GV, en mode COP Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
Consigne débit à l'extraction	40030	R/W	Consigne débit ventilateur extraction ,en GV, en mode CAV	0..max de l'unité
	40031		Consigne débit ventilateur extraction ,en PV, en mode CAV	0..max de l'unité
Consigne pression à l'extraction	40449	R/W	Consigne pression ventilateur soufflage ,en GV, en mode COP Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
Allure	40368	R/W	Commande manuelle de l'unité 0=Arrêt, 1=Petite vitesse, 2=Grande vitesse, 3=Automatique	0, 1, 2 ou 3
<b>LECTURE DES DÉBITS/PRESSIONS</b>				
Débit au soufflage	30032	R	En mode COP soufflage: valeur de la sonde de pression Calcul du débit par calcul: Débit= K* $\sqrt{\Delta P}$ Coef.K donné selon taille unité; $\sqrt{\Delta P}$ = $\sqrt{\text{valeur lue}/10}$ Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
	30015	R	Débit du ventilateur de soufflage (M3/h), en modes CAV, VAV ou COP sur extraction	0..max de l'unité
Pression au soufflage	30013	R	Pression du ventilateur de soufflage (Pa), en mode COP soufflage Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
Débit à la reprise	30033	R	En mode COPextraction: valeur de la sonde de pression Calcul du débit par calcul: Débit= K* $\sqrt{\Delta P}$ Coef.K donné selon taille unité; $\sqrt{\Delta P}$ = $\sqrt{\text{valeur lue}/10}$ Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
	30016	R	Débit du ventilateur de reprise (M3/h), en modes CAV, VAV ou COP sur extraction	0..max de l'unité
Pression à la reprise	30014	R	Pression du ventilateur d'extraction (Pa), en mode COP extraction Valeurs: 0 .. 9999 signifiant 0 .. 999.9Pa	0..max de l'unité
Boost	10008	R	Lecture de l'état du boost 0=Fonction boost non active; 1=Fonction boost active	0 ou 1
<b>LECTURE DES TEMPÉRATURES</b>				
Température soufflage	30007	R	Lecture de la température de soufflage Valeurs: -990 .. +990 signifiant -99.0 .. +99.0 °C.	-999..999
Température reprise	30009	R	Lecture de la température de reprise Valeurs: -990 .. +990 signifiant -99.0 .. +99.0 °C.	-999..999
Température air neuf	30001	R	Lecture de la température extérieure Valeurs: -990 .. +990 signifiant -99.0 .. +99.0 °C.	-999..999
Température batteries à eau	30019	R	Lecture de la température antigel batterie Valeurs: -990 .. +990 signifiant -99.0 .. +99.0 °C.	-999..999

Fonction	Registre	Read/Write	Description	Valeurs acceptées
<b>VISUALISATION DES ALARMES</b>				
Synthèse des alarmes	10184	R	présence d'alarme A ou B 0=Normal, 1=Alarme	0 ou 1
Alarme filtres	10038	R	Alarme pression filtres 0=Normal, 1=Alarme	0 ou 1
Alarme ventilateurs	10033	R	Défaut dépressostat ventilateur (Air soufflé)	0 ou 1
	10034	R	Défaut dépressostat ventilateur (Air repris) 0=Normal, 1=Alarme	0 ou 1
Alarme incendie	10042	R	Alarme incendie 0=Normal, 1=Alarme	0 ou 1
Antigel batterie	10057	R	Température d'eau trop basse (<7°C) 0=Normal, 1= alarme	0 ou 1
<b>LECTURE DES DONNÉES BATTERIE</b>				
Signal 0-10V vanne	30119	R	Position sortie Chaude ( 0-10V) Y1 Valeurs: 0..100 signifiant 0,0V .. 10.0V.	0..100
	30121	R	Position sortie Froide ( 0-10V) Y3 Valeurs: 0..100 signifiant 0,0V .. 10.0V.	0..100
Saison/change over	10017	R	Lecture du mode chaud ou froid (entrée DI4) 0= position chaud ; 1= position froid	0 ou 1
<b>CONTRÔLE BATTERIE</b>				
Consigne temp soufflage	40001	R/W	Consigne de température en mode "soufflage T° constante" valeurs: 0..+999 signifiant 0 .. +99,9°C; 0 =arrêt	0...999
Saison/change over	40230	R/W	contrôle du ChangeOver 0=mode Chaud, 1=mode Froid, 2=auto	0, 1 ou 2
<b>BYPASS</b>				
Roue	10028	R	État de l'échangeur rotatif ( valeur sortie DO3) 0=Arrêt, 1=Marche	0 ou 1
<b>TEMPS DE FONCTIONNEMENT</b>				
Heures de fonctionnement moteurs	30 004	R	Temps de fonctionnement du ventilateur de soufflage	0...999999
	30005	R	Temps de fonctionnement du ventilateur d'extraction Valeurs: 0 .. 999999 signifiant 0 .. 99999.9Pa	0...999999

La liste complète protocole et table d'échange Modbus nous consulter.

## 9.2 Connexion à un Gestion Technique Centralisée (GTC) en langage BACnet

### BACnet MS/TP sur port 2 – RS485



Le régulateur CORRIGO dispose de 2 ports de communication RS485 (à utiliser avec un câble STP), le port 2 est par défaut dédié à la communication BACnet MS/TP, mais la fonction doit être activée pour pouvoir fonctionner.

### Activation du BACnet



Paramètres avancés

Centrale Double flux  
2016-01-10  
System : Fonct. normal  
C:19.5C/R: 20.0C

Manuel / Auto

Réglages

Configuration

Droit d'accès

Entrées/sorties Control

Réglages sonde

Fonctions de régul

Ctrl Ventilateurs

Régul. Température

Régul. ventilation

Réglage horaires

Droits d'accès

Entrer

Quitter

Changer mot de passe

Entrer mot de passe du niveau d'autoris.

Souhaité : \*\*\*\*

Niveau actuel : Aucun

Entrer mot de passe du niveau d'autoris.

Souhaité :

Niveau actuel : Aucun

Entrer

Quitter

Changer mot de passe

Entrer mot de passe du niveau d'autoris.

Souhaité : \*\*\*\*

Niveau actuel : Admin

Puits canadien

Config alarmes

Communication

Autres paramètres

Fonction port2 : →

Esclave

Communication

BACnet MS/TP

Port2

Inactive

Nom appareil :

Corrigo Ventilation

MAC

0

ID appareil bas

2640

ID appareil haut

0 (10000)

9600bps

Adresse maître maxi

127

Avec les flèches bas ou haut entrer le mot de passe 1111 après chaque chiffre utiliser la flèche droite pour passer le chiffre d'après. A la fin utiliser la touche 

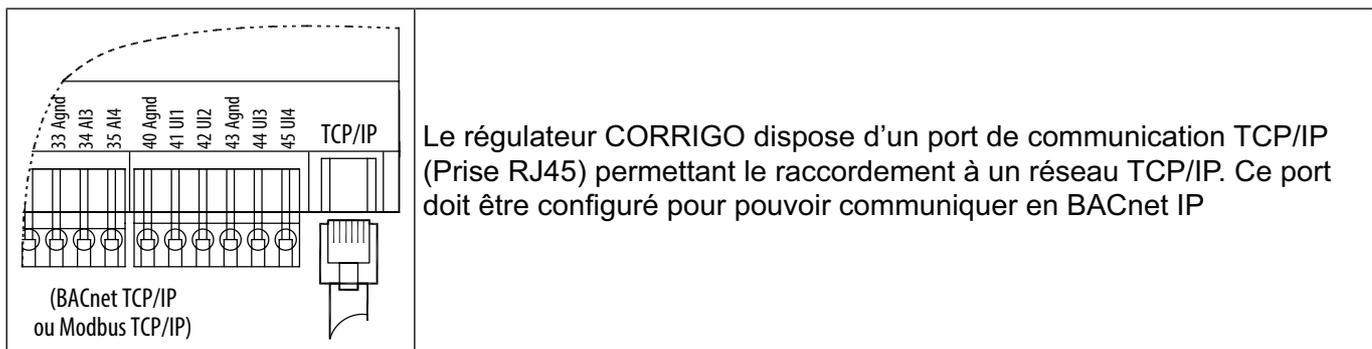
activation de la communication BACnet sur port2.

Pour changer de nom ou de MAC appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance et valider

Pour changer l'ID bas et l'ID haut appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance et valider

Pour changer de vitesse appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance à l'aide des touches haut et bas et valider

## BACnet IP sur port TCP/IP



## Activation du BACnet IP

	Paramètres avancés	↓ x5 Régul. Température Régul. ventilation Réglage horaires Droits d'accès	→ Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : **** Niveau actuel : Aucun
	Centrale Double flux 2016-01-10 System : Fonct. normal C:19.5C/R: 20.0C	→ Entrer Quitter Changer mot de passe	→ Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : Niveau actuel : Aucun
Avec les flèches du bas ou haut entrer le mot de passe 1111 après chaque chiffre utiliser la flèche droite pour passer le chiffre d'après. A la fin utiliser la touche			
	Manuel / Auto Réglages Configuration Droit d'accès	→ Entrer Quitter Changer mot de passe	→ Entrer mot de passe du niveau d'autoris. Souhaité : **** Niveau actuel : Admin
	Entrées/sorties Control Réglages sonde Fonctions de régul Ctrl Ventilateurs	Puits canadien Config alarmes Communication Autres paramètres	TCP/IP → ↑ ↓
			Communication BACnet /IP Inactive
Pour activer le BACnet IP appuyer sur  Passer sur active avec les flèches de direction et valider			
			Nom appareil : Corrigo Ventilation Adresse BBMD
Pour changer de nom appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance et valider			
			ID appareil bas 2640 ID appareil haut 0 (10000)
Pour changer l'ID bas et l'ID haut appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance et valider			
			Numéro port UDP bas 7808 Numéro port UDP haut 7 (x10000)
Pour changer le n° de port UDP appuyer sur  Modifier les parties en surbrillance à l'aide des touches haut et bas et valider			

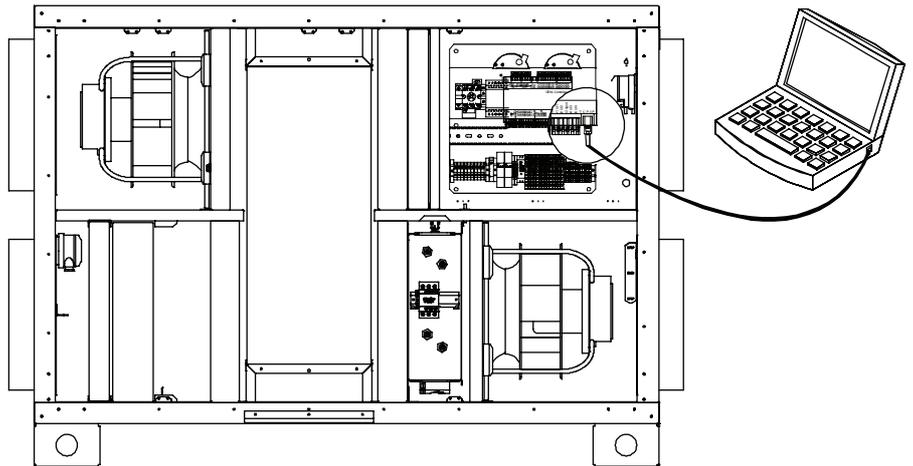
Il est possible de donner une adresse IP fixe au régulateur (procédure identique au Modbus IP)

## 9.3 Configuration du BACnet IP via Etool

Par exemple :  
Nom : CTA\_1\_BUREAU  
Adresse IP Fixe : 192.168.10.100  
Masque sous réseau :  
255.255.255.0  
Passerelle par défaut :  
192.168.10.1

Télécharger et installer le programme ETOOL sur votre PC

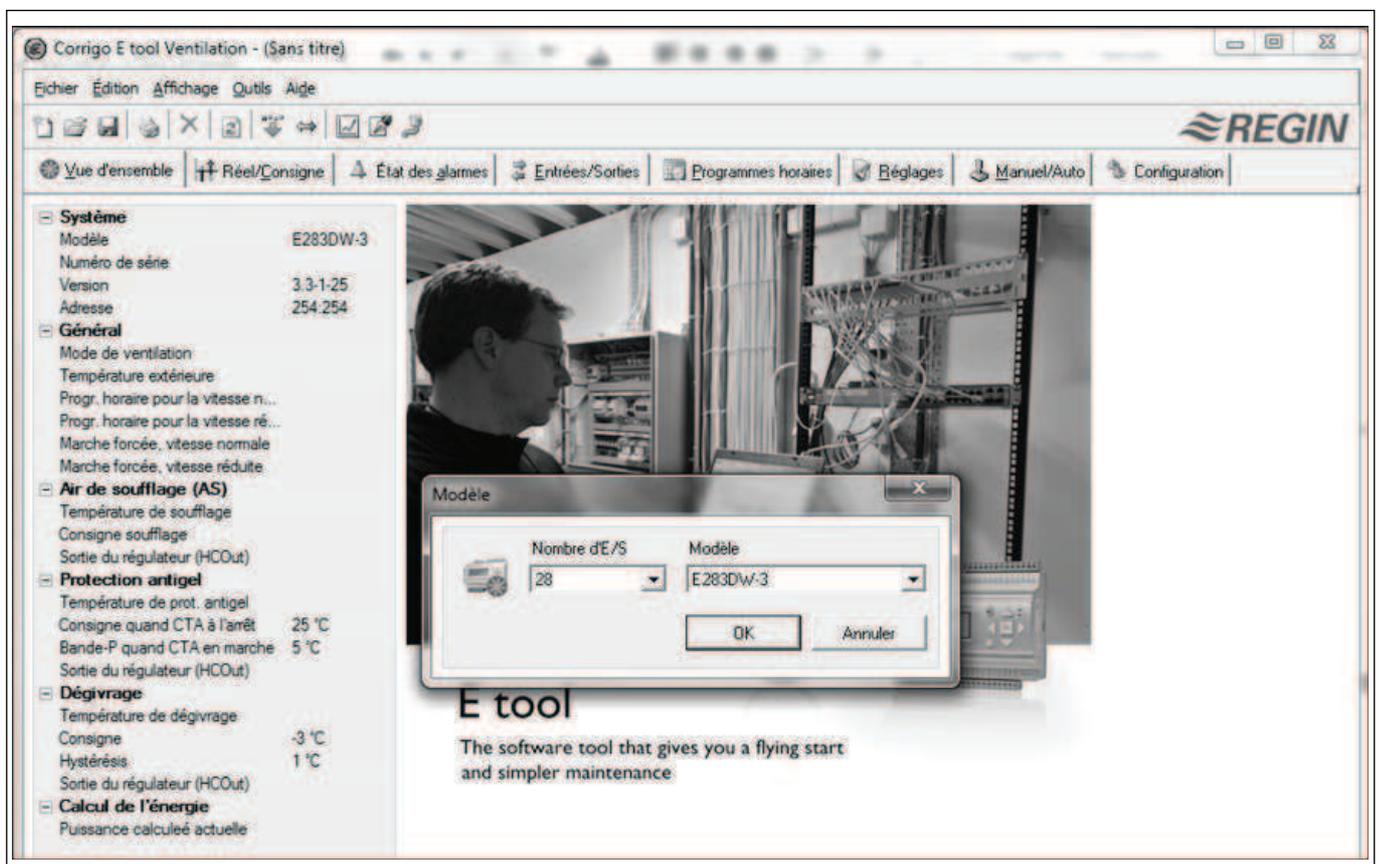
Connecter avec un câble réseau votre PC au CORRIGO, l'unité doit être alimenté électriquement et l'interrupteur de proximité sur ON pour que le régulateur soit alimenté.



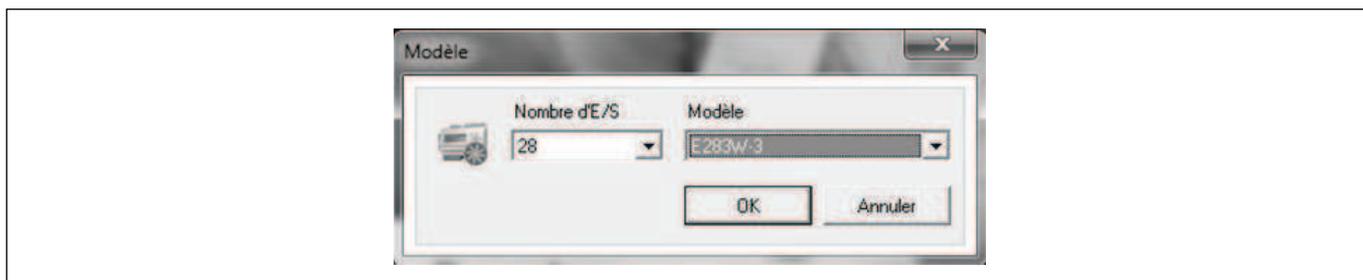
Cliquer sur l'icône suivant dans le bureau :



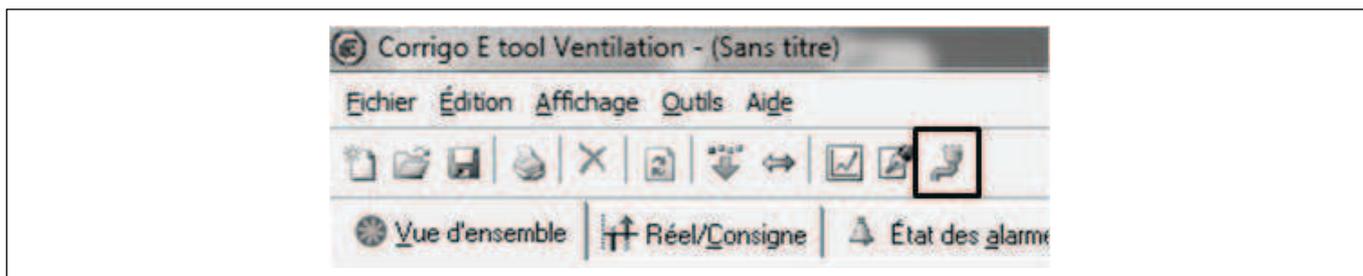
L'écran suivant apparaît :



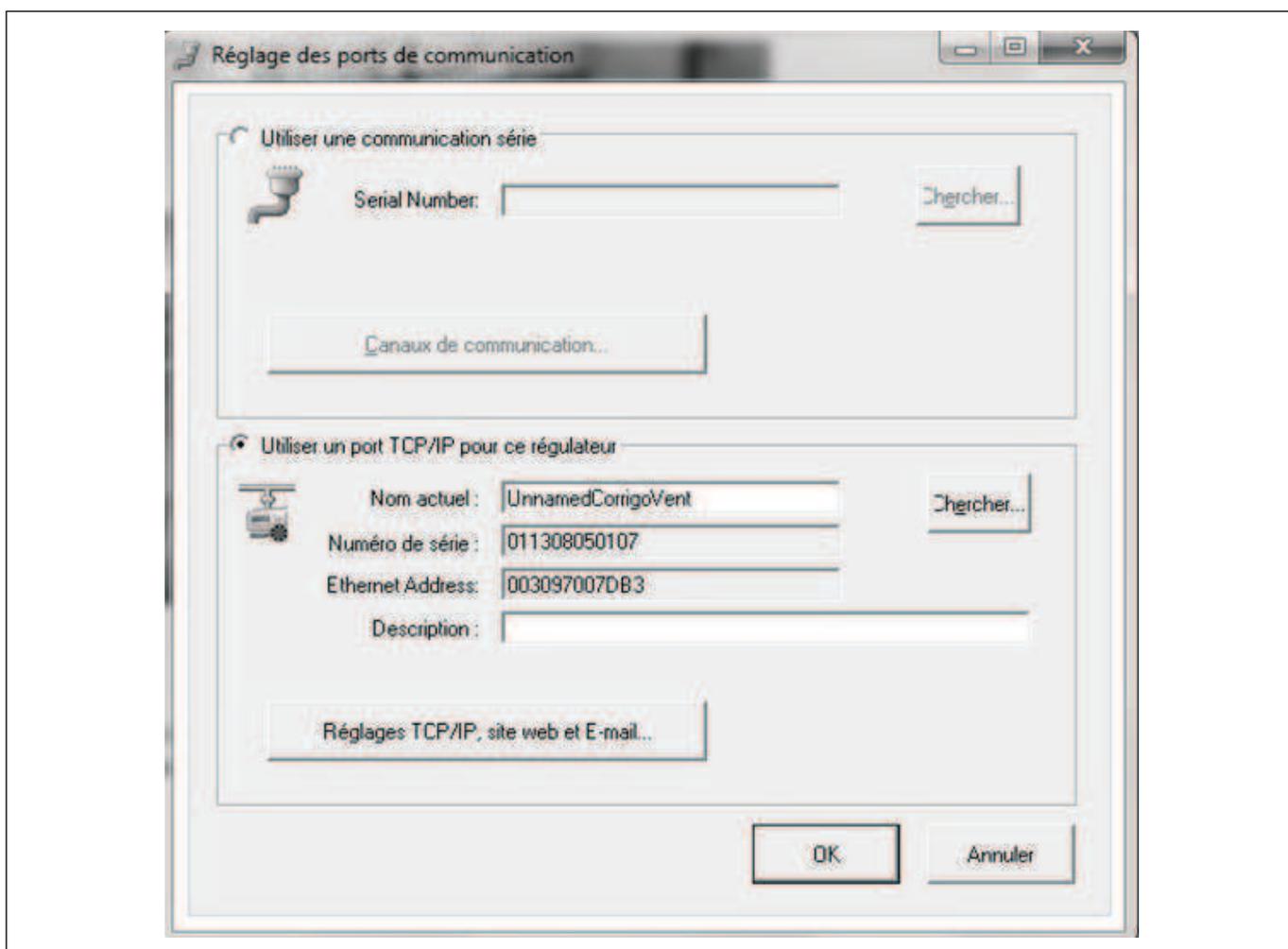
Sur le premier écran, choisir le type de CORRIGO qui est raccordé, dans la liste, sélectionner : Correspondant au CORRIGO V3 3 ports utilisé (E283W-3).



Cliquer sur l'icône ci-dessous pour déclarer le type de connexion.



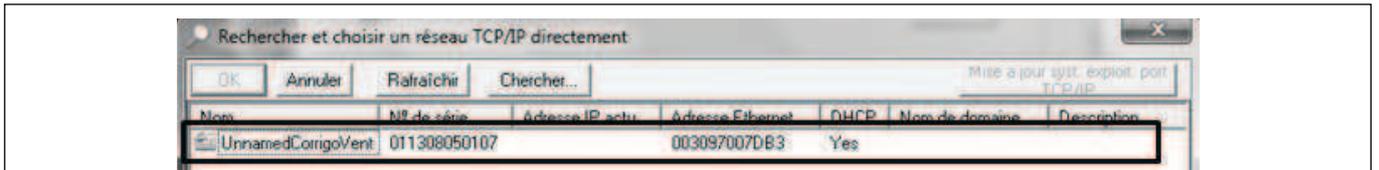
Cocher utiliser port TCP/IP



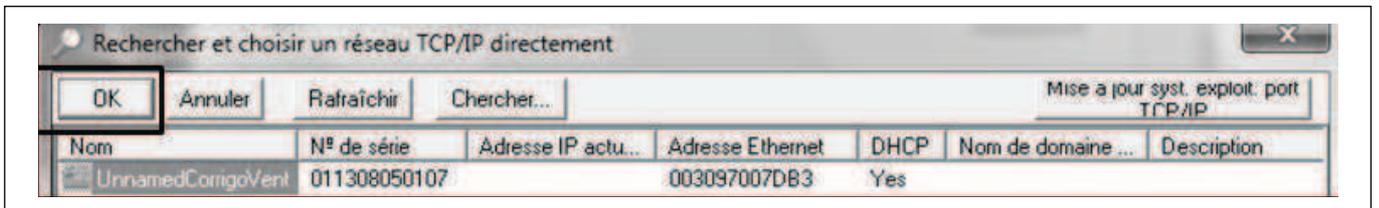
Répondre "NON" à la question concernant l'utilisation d'un câble croisé.



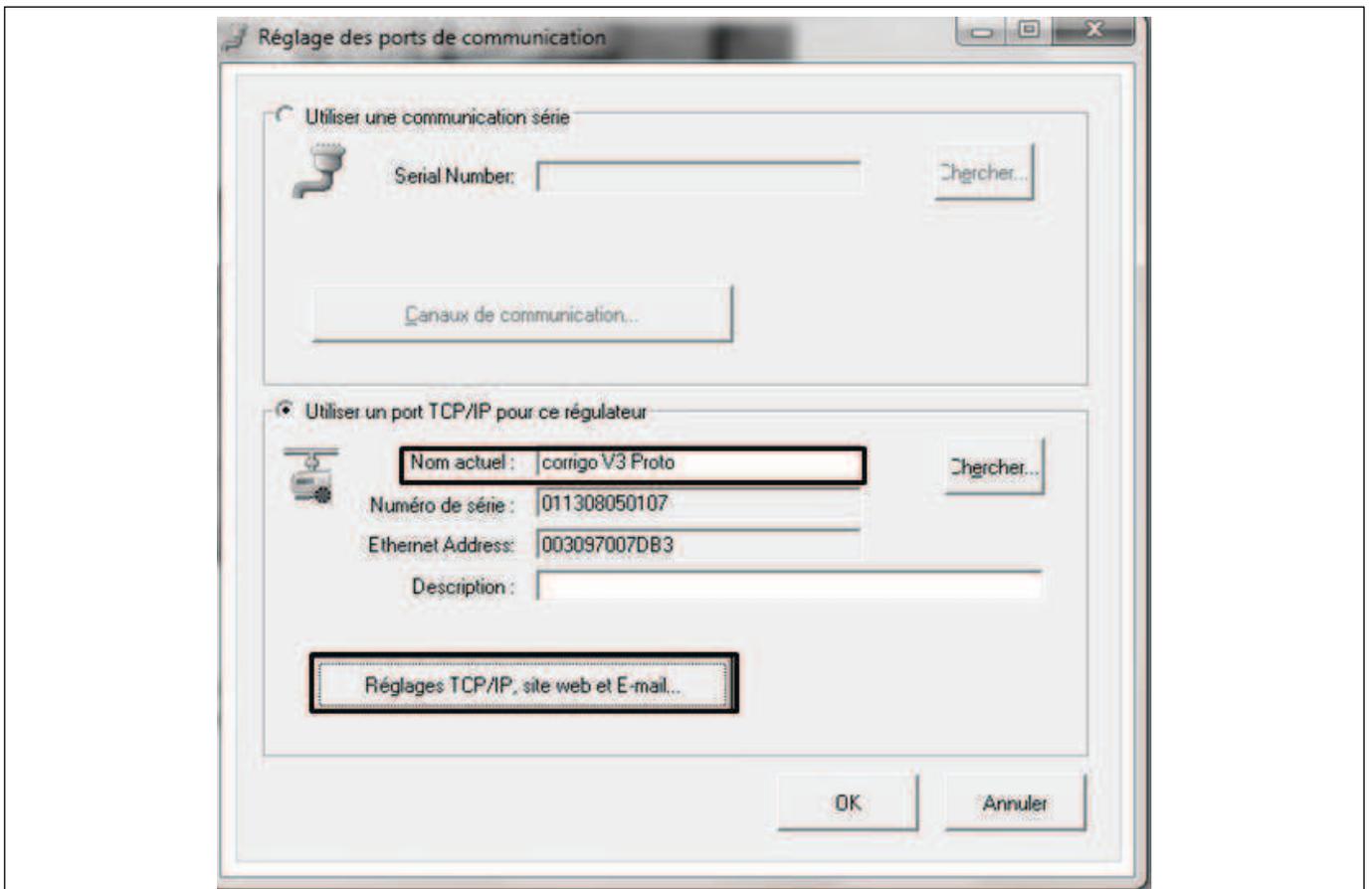
Une recherche des CORRIGO connectés est alors réalisée



Le nom et le numéro de série des CORRIGO apparaissent – sélectionner l'automate à connecter si plusieurs sur le réseau et appuyer sur OK.



Retour à l'écran précédent, l'unité sélectionnée apparaît, vous pouvez attribuer un nom au CORRIGO en modifiant le texte dans la case : « Nom actuel » et « Appuyer sur Réglages TCP/IP, site web et E-mail » :



Mettre à jour E Tool Importer les paramètres du CORRIGO. **ATTENTION, NE PAS CLIQUER SUR METTRE A JOUR LE RÉGULATEUR.**

⇌ Synchroniser les paramètres

Les valeurs des paramètres ci-dessous sont différentes dans E tool et dans le régulateur.  
Sélectionnez les paramètres à mettre à jour.

Paramètre	Valeur du régulateur	Valeur d'E tool
<input checked="" type="checkbox"/> Consigne soufflage	20	18
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Consigne vitesse normale	150	500
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Consigne vitesse réduite	150	250
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Consigne vit. normale	900	2000
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Consigne vit. réduite	500	1000
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Bande-P pression	800	500
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Bande-P débit	8000	1000
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Temps-I	8	60
<input checked="" type="checkbox"/> VAS, Signal de sortie mini	15	0
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Consigne vitesse normale	100	500
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Consigne vitesse réduite	100	250
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Consigne vit. normale	900	2000
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Consigne vit. réduite	500	1000
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Bande-P pression	800	500
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Bande-P débit	8000	1000
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Temps-I	8	60
<input checked="" type="checkbox"/> VAR, Signal de sortie mini	15	0
<input checked="" type="checkbox"/> Consigne temp. ambiante	18	21
<input checked="" type="checkbox"/> Programme vitesse normale, Lund...	00:00	07:00
<input checked="" type="checkbox"/> Programme vitesse normale, Lundi...	00:00	16:00
<input checked="" type="checkbox"/> Programme vitesse normale, Mart...	00:00	07:00

Activation du BACnet, puis sélectionner "Marche" :

Echier Édition Affichage Outils Aide

Vue d'ensemble Régl./Consigne État des glames Entrées/Sorties Programmes horaires Réglages Manuel/Auto **Configuration**

**Système**

- Entrées/Sorties
- Entrées analogiques
- Fonctions de contrôle
- Fonctions supplémentaires
- Contrôle des pompes
- Retours de marche (Ind. fonct./Prot. moteur)
- Commande des actionneurs
- Augm./Réduit temps de course actionneur

**Général**

Modèle: E283W-3  
 Fonction sur le port 1: Esclave (E tool)  
 Fonction sur le port 2: Esclave (E tool)  
 Écran externe connecté au port 2: ED-Touch  
 Langue: Français  
 Écran d'accueil: Afficher rubrique, date/heure, mode vent., temp AS/cons  
 Rubrique écran d'accueil: Centrale Double Flux  
 Écran personnalisable ligne 1: CAD 0 Integral  
 Écran personnalisable ligne 2: -  
 Écran personnalisable ligne 3: RHE 19E3.vic  
 Écran personnalisable ligne 4: maj CG 15/04/14  
 Changement automatique de l'heure d'été à l'heure d'hiver: Marche  
 Délai avant déconnexion automatique du niveau d'accès actuel (unité 5 s): 255  
 Activer l'assistant au démarrage: Arrêt  
 Adresse PLA: 254  
 Adresse ELA: 254  
 Image d'accueil: C:\Program Files\EXD\Images\Ventilation Pictures\Process\Picture.bmp

**Modbus**

Modbus, port de communication 1: Marche  
 Adresse Modbus: 1  
 Vitesse de la communication Modbus: 9600  
 Communication Modbus à deux bits d'arrêt: Arrêt  
 Parité: Aucune

**BACnet**

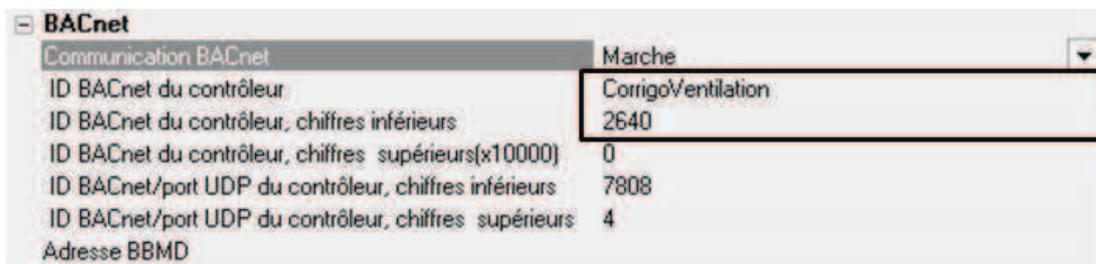
Communication BACnet: Arrêt

**Site web**

Nom du site web: Régulateur pour CTA  
 Lien 1, rubrique: -  
 Lien 2: -  
 Lien 3, rubrique: -  
 Lien 4, rubrique: -  
 Lien 4: -

**BACnet**

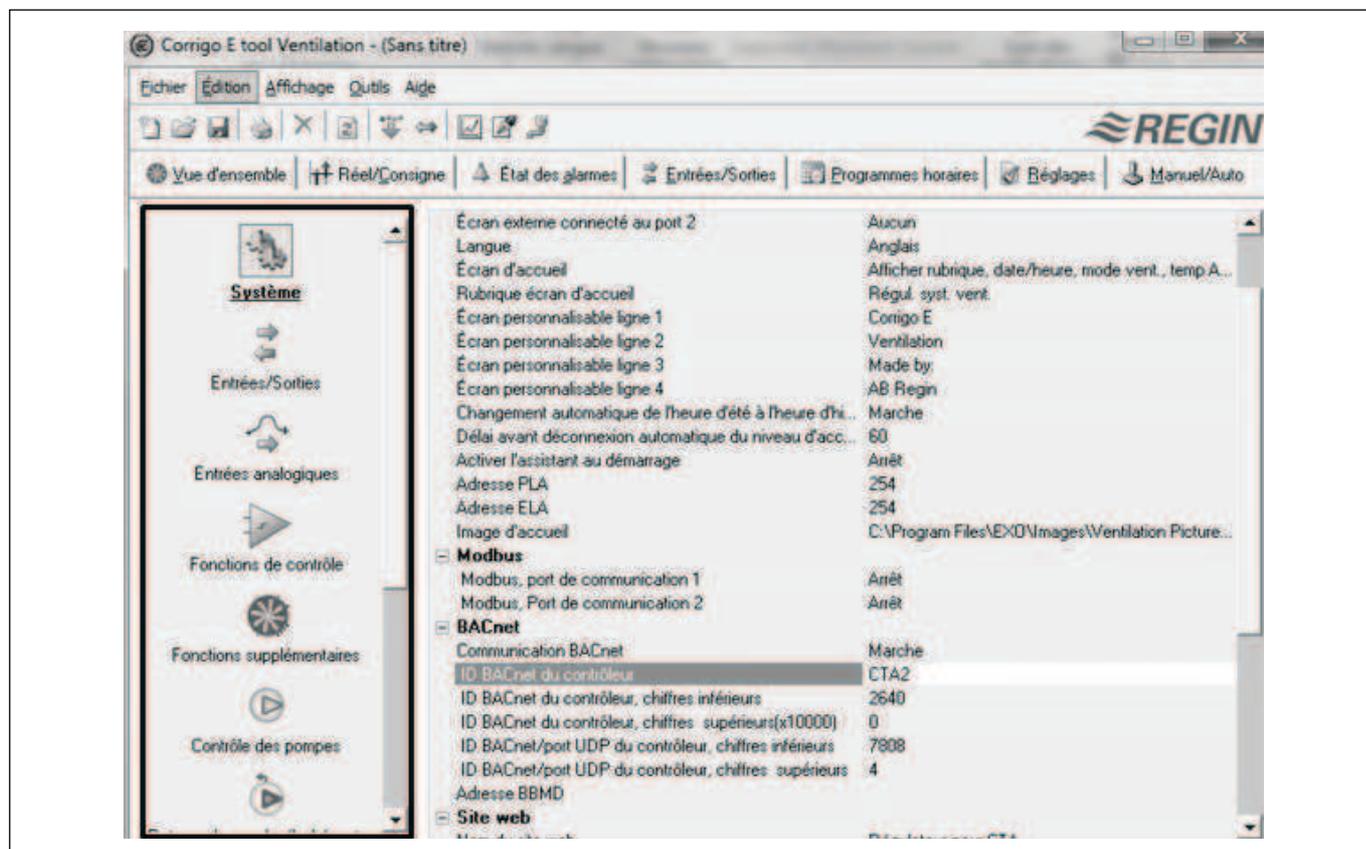
Communication BACnet: Arrêt



Il est possible de renommer l'ID BACnet du CORRIGO 'CorrigoVentilation' par 'CTA...' par exemple. Tous les CORRIGO ont par défaut le même ID BACnet du contrôleur, chiffres inférieurs = 2640. Il faut impérativement donner des codes différents lorsque plusieurs unités sont installées sur le même réseau. Par défaut, on peut lui attribuer les 4 derniers chiffres du numéro de série du CORRIGO.

Une fois cette opération effectuée, il faut synchroniser les modifications effectuées sur E Tool avec le CORRIGO.

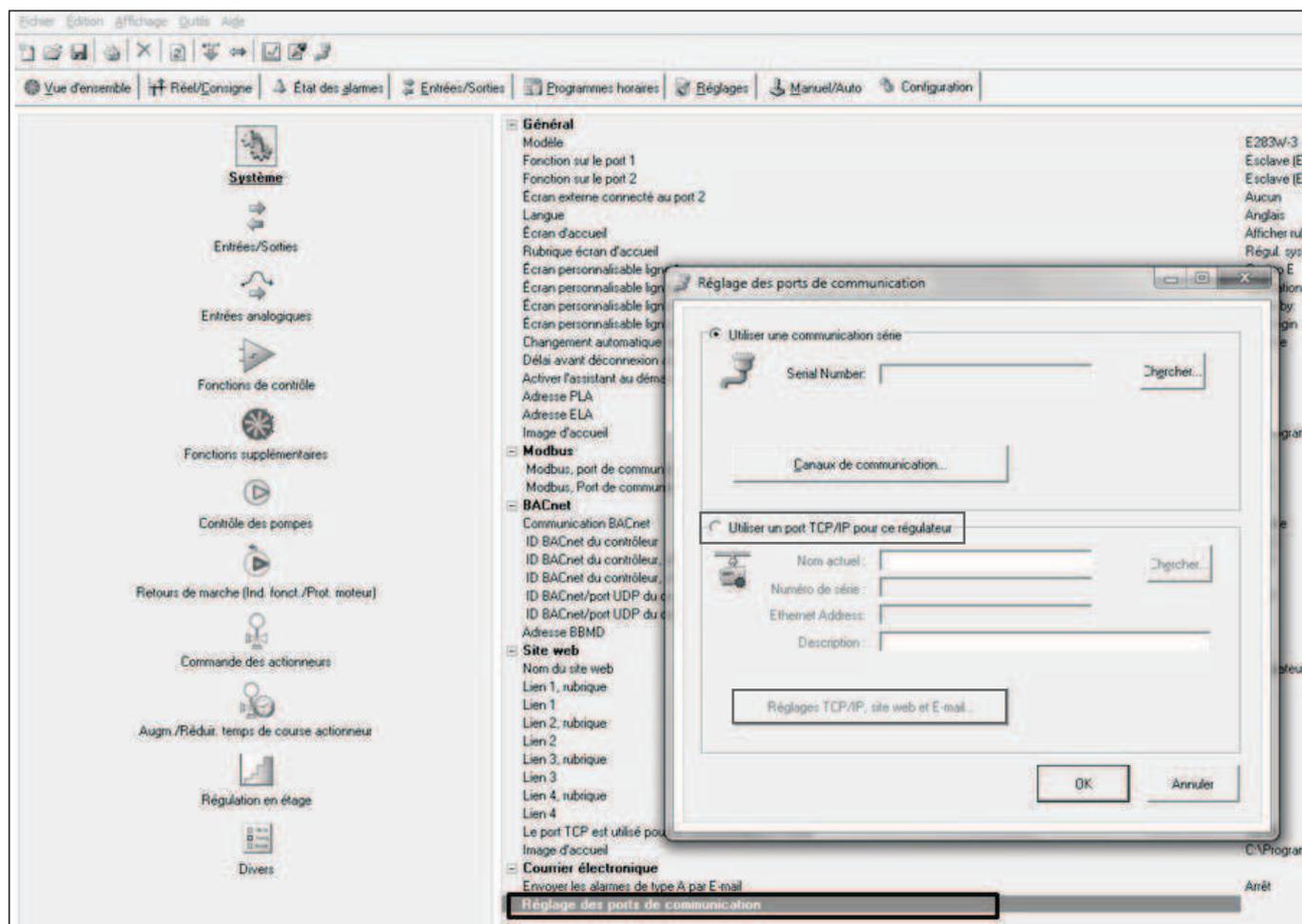
Mettre le pointeur de la souris sur la partie gauche de l'écran et cliquer sur le bouton droit de la souris :



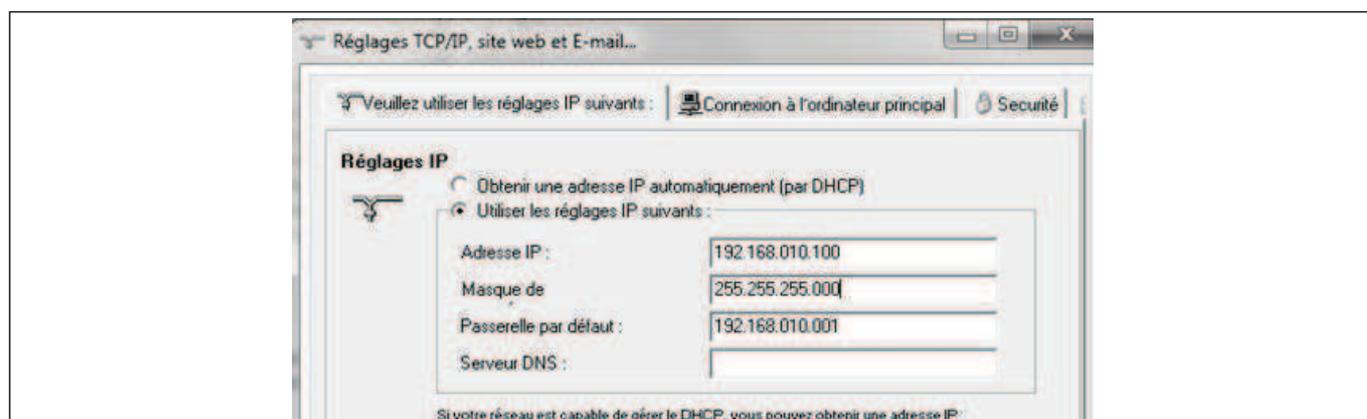
Cliquer sur synchroniser les paramètres , les modifications effectuées apparaissent, et cliquer sur modifier le CORRIGO, le code admin : 1111 sera demandé pour valider l'écriture.

Après avoir activé le BACnet, il faut attribuer une adresse IP fixe à l'unité pour qu'elle puisse s'intégrer dans le réseau.

Aller sur « réglages des ports de communication », une fenêtre apparaît à l'écran:

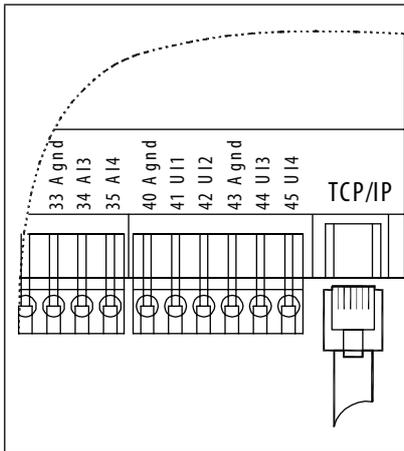


Cliquer sur utiliser les réglages IP suivants, et rentrer les informations fournies par le client dans les cases correspondantes, par exemple : Adresse IP : 192.168.010.100 - Masque sous réseau :255.255.255.000 Passerelle par défaut (9 premiers chiffres identiques à ceux de l'adresse IP) et les 3 derniers spécifiques. Pour valider cliquer sur charger les réglages TCP/IP.



Le CORRIGO est prêt à être installé sur le réseau TCP/IP désiré et à communiquer en BACnet. Le fichier de mise en œuvre du protocole BACNET BICS (BACnet protocol Implementation Conformance Statement) est disponible sur l'ordinateur sur lequel est installé ETOOL sous C:\Program Files\Regin\Documentation\English\Corrigo\_BACnet\_PICS.pdf

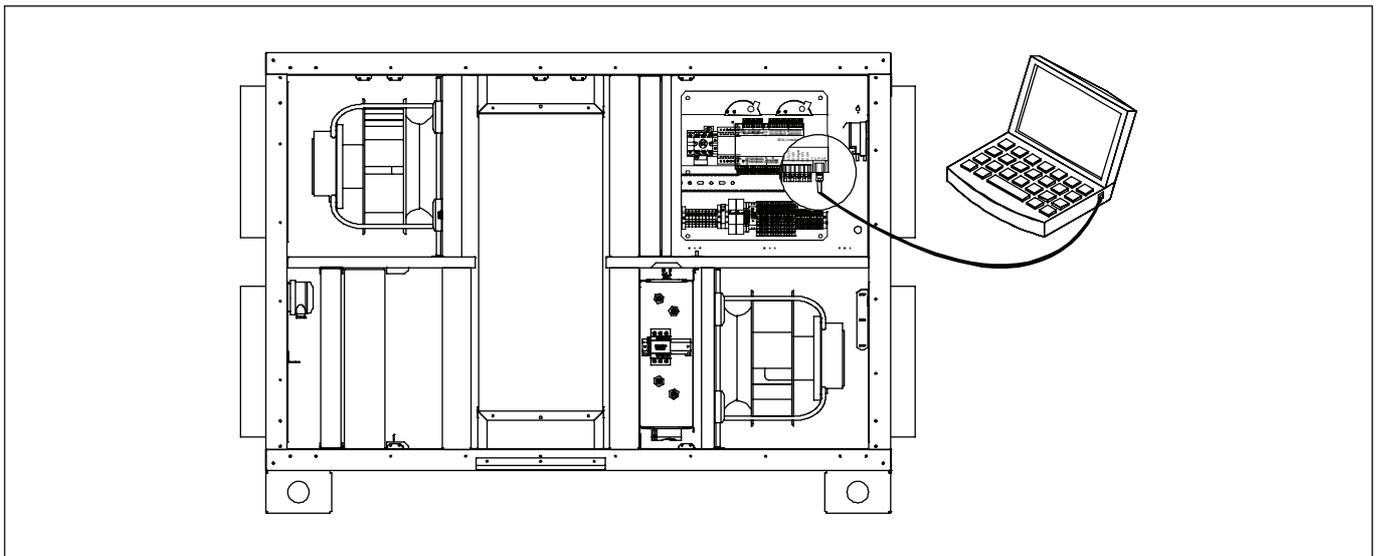
## 9.4 Application web serveur intégrée



Le régulateur CORRIGO des RHE est équipé d'un webserveur intégré, qui permet par un accès simplifié, de consulter et d'agir sur ce dernier comme sur n'importe quel élément d'un réseau intranet.

Il est aussi possible de piloter le CORRIGO via internet ; toutefois, les réglages doivent être effectués par l'administrateur réseau concerné (nous contacter pour obtenir la procédure à suivre).

Le raccordement du régulateur CORRIGO au réseau TCP/IP s'effectue à l'aide d'un câble réseau sur la prise RJ45.



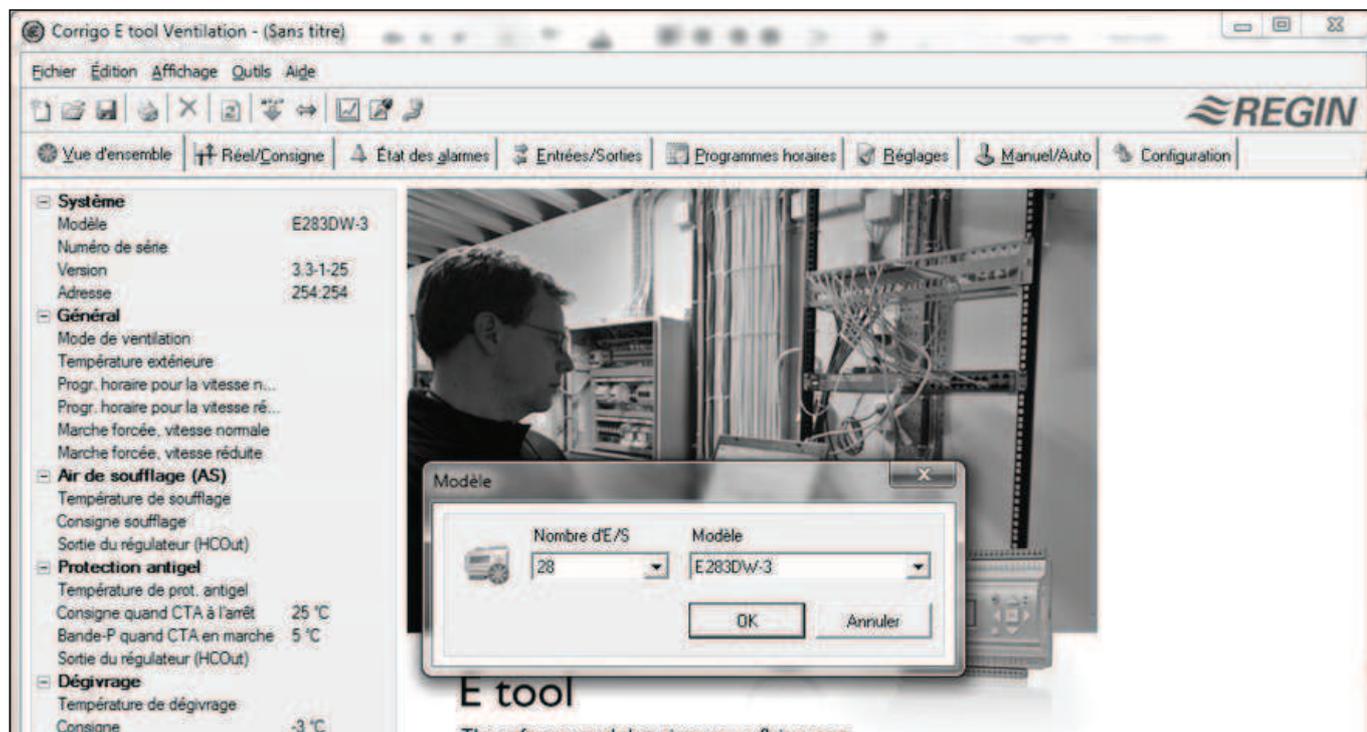
Télécharger et installer le programme E Tool sur votre PC [http://www.regincontrols.com/Root/Documentations/42\\_105786/CorrigoEVentilation%203.4-1-24.zip](http://www.regincontrols.com/Root/Documentations/42_105786/CorrigoEVentilation%203.4-1-24.zip)

Connecter avec un câble réseau le CORRIGO à votre PC, l'unité doit être alimenté électriquement et l'interrupteur de proximité sur ON pour que le régulateur soit alimenté.

Cliquer sur l'icône suivant dans le bureau :

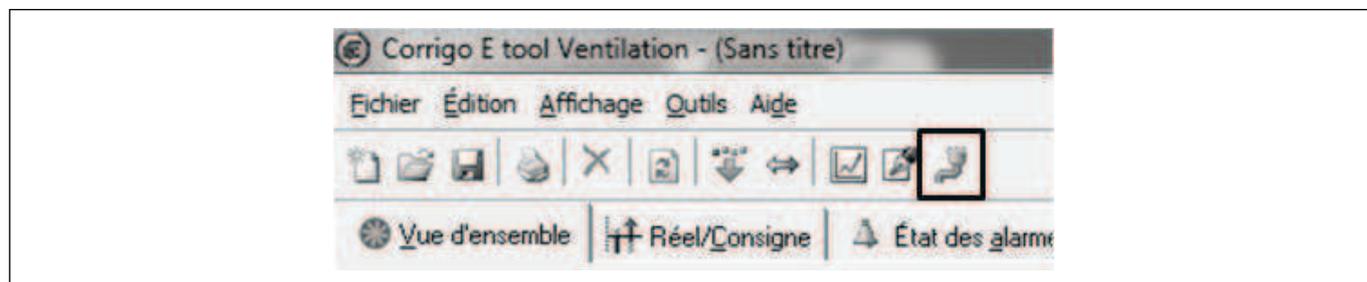


L'écran suivant apparaît :

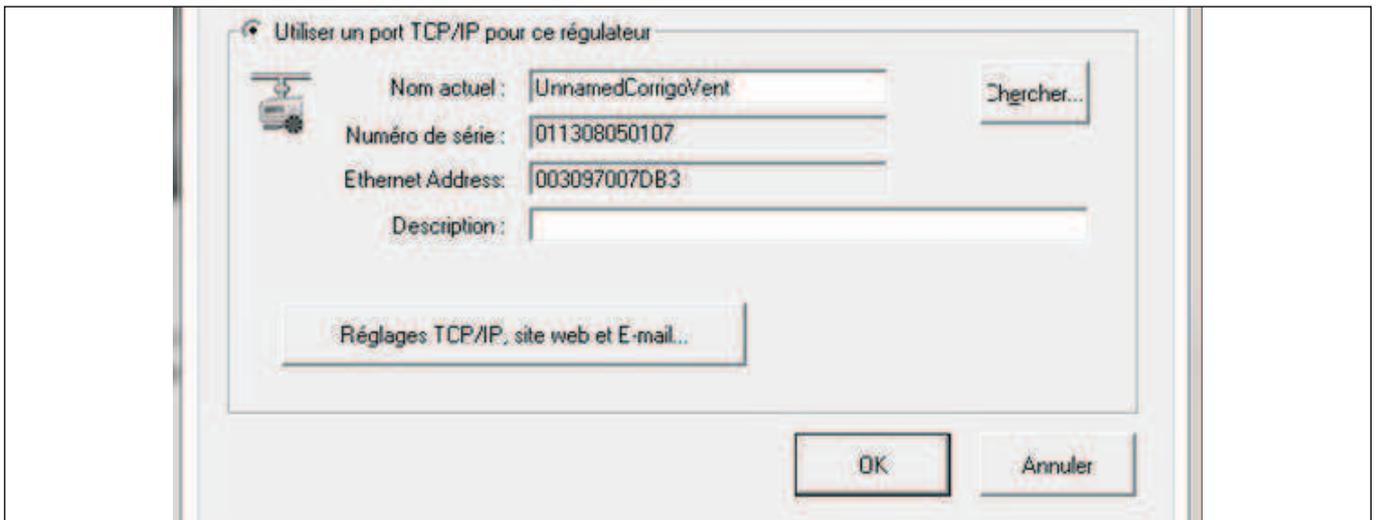


Sur le premier écran, choisir le type de CORRIGO qui est raccordé, dans la liste, sélectionner : Correspondant au CORRIGO V3 3 ports utilisé (E283W-3).

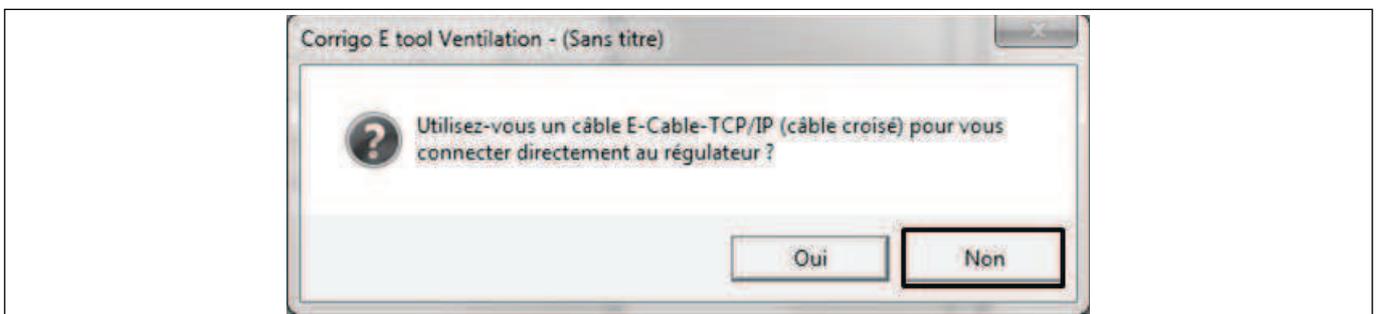
Cliquer sur l'icône ci-dessous pour déclarer le type de connexion.



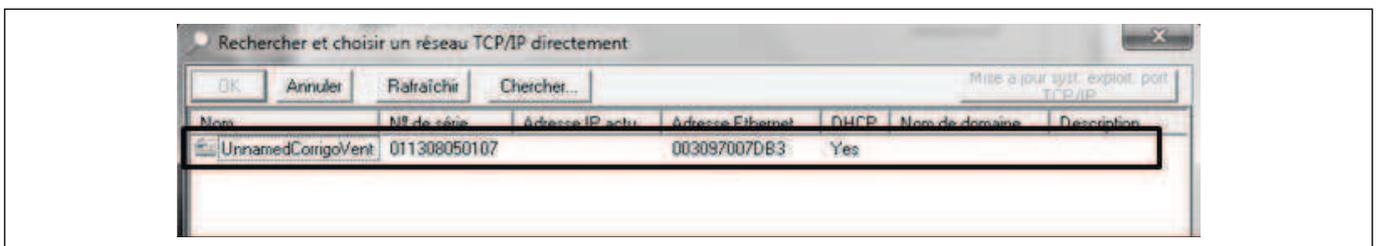
Cocher utiliser port TCP/IP



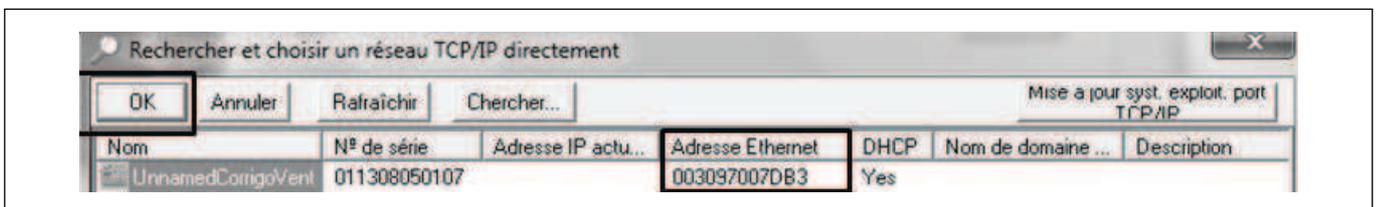
Répondre "NON" à la question concernant l'utilisation d'un câble croisé.



Une recherche des CORRIGO connectés est alors réalisée



Les noms et numéros de série des CORRIGO apparaissent – sélectionner l'automate à connecter si plusieurs sur le réseau et appuyer sur OK. Noter l'adresse Ethernet du contrôleur (adresse physique du contrôleur souvent appelée MAC), elle peut vous être demandée par l'administrateur réseau.



Retour à l'écran précédent, l'unité sélectionné apparait, vous pouvez attribuer un nom au CORRIGO en modifiant le texte dans la case : « Nom actuel » et appuyer sur « Réglages TCP/IP, site web et E-mail » :



Cliquer sur « utiliser les réglages IP suivants », et rentrer les informations fournies par l'administrateur réseau dans les cases correspondantes, par exemple :

Adresse IP : 192.168.010.100      Masque sous réseau : 255.255.255.000

Passerelle par défaut (9 premiers chiffres identiques à ceux de l'adresse IP) et les 3 derniers spécifiques.



Cliquer sur l'onglet « sécurité »

Vous pouvez changer les mots de passe par défaut qui vous seront demandés lors de la connexion à la page web. Les différents mots de passe vous permettent soit de visualiser uniquement les paramètres (invité), soit de visualiser et modifier les paramètres (operator ou service).

Pour valider cliquer sur « charger les réglages TCP/IP ».

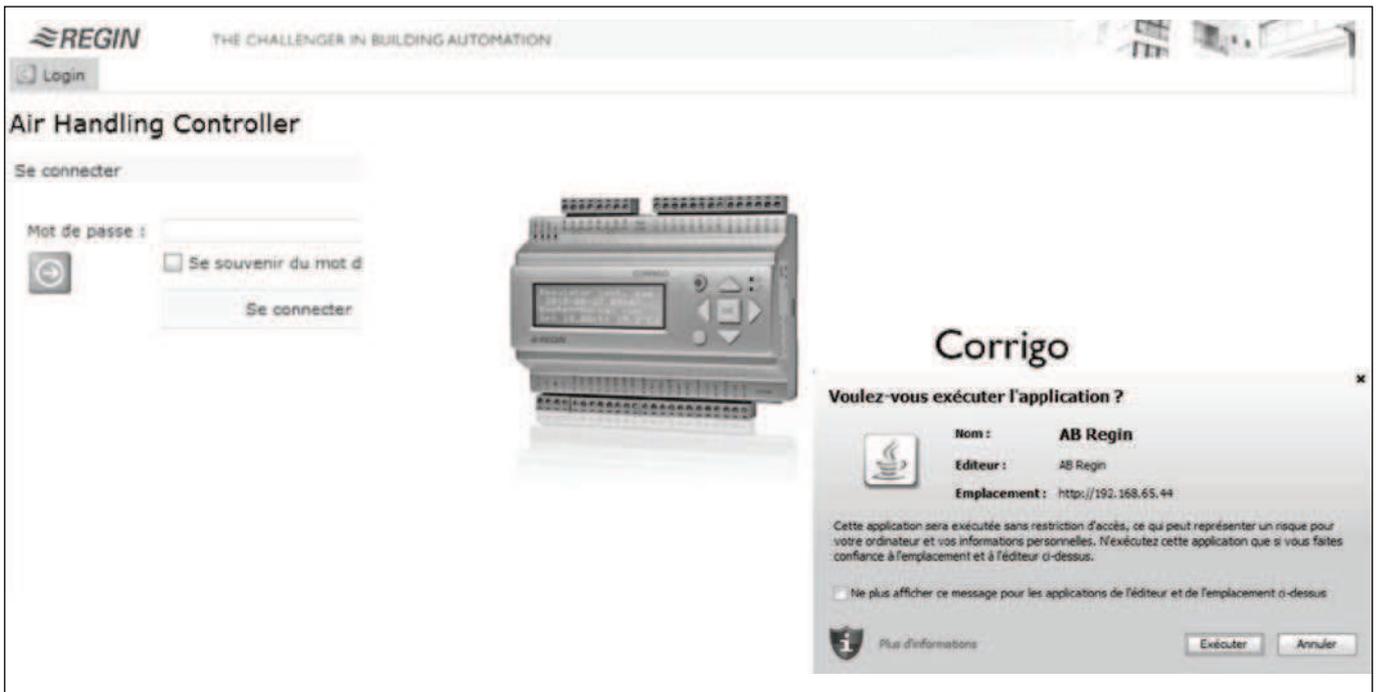
Le CORRIGO maintenant configurer pour votre réseau.



Depuis votre explorateur, vous pouvez maintenant taper l'adresse IP du contrôleur et vous connecter à la page web du contrôleur. Pour l'exemple ci-dessus, taper : 192.168.010.100



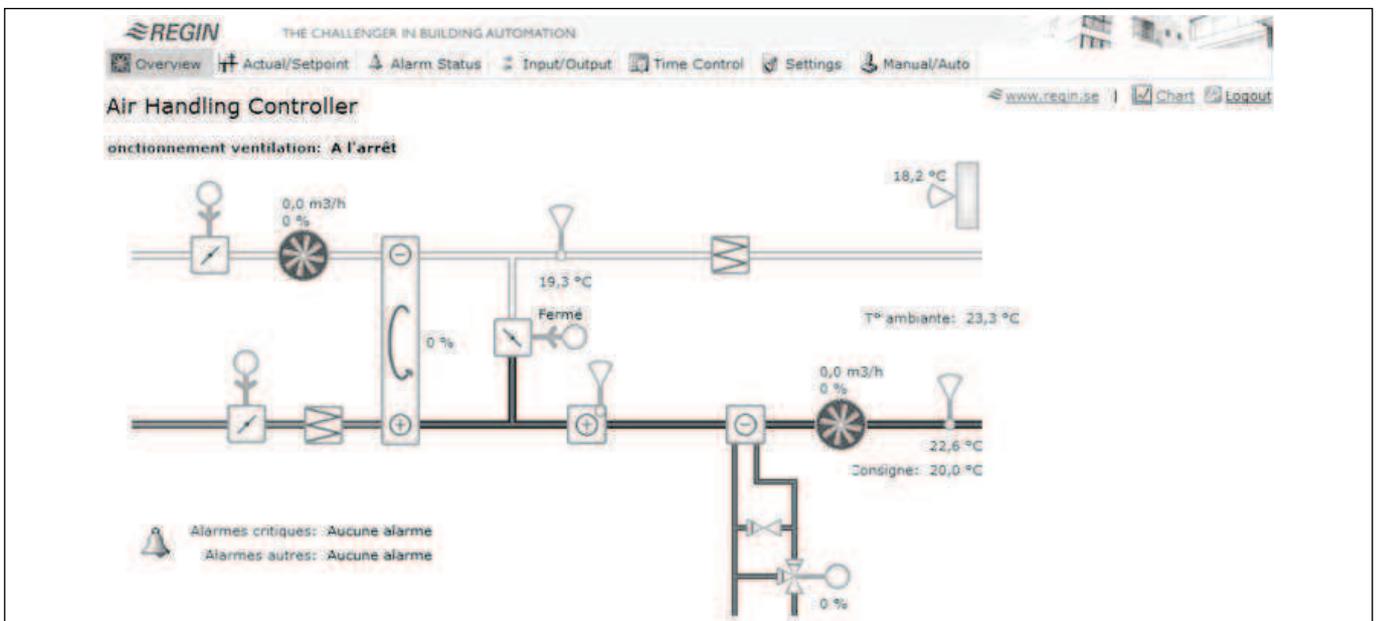
La page suivante s'ouvre à l'écran :



Entrer le mot de passe correspondant à votre niveau d'autorisation, par défaut :

- **guest** : consultation des valeurs uniquement
- **operator ou service** : consultation et modifications des valeurs.

Cliquer sur exécuter l'application pour afficher la fenêtre ci-dessous, représentant en temps réel l'état actuel de l'unité.



Le 2ème onglet reprend les valeurs et consignes actuelles. Nous recommandons vivement de ne modifier que les consignes usuelles ; comme la température de consigne et les débits en vitesse normale et réduite, et de ne pas modifier les autres valeurs.

**REGIN** THE CHALLENGER IN BUILDING AUTOMATION

Overview **Actual/Setpoint** Alarm Status Input/Output Time Control Settings Manual/Auto

www.regin.se | Chart Logout

### Air Handling Controller

**Général**

Fonctionnement ventilation	A l'arrêt
T° extérieure	18,2 °C
Progr. horaire vitesse normale	Arrêt
Progr. horaire vitesse réduite	Marche
Marche forcée, vitesse normale	Arrêt
Marche forcée vit. réduite	Arrêt
T° ambiante 1	<Valeur non vali...
Temps de fonct. vent.AS (soufflage)	145 h
Temps de fonct. vent.AR (reprise)	147 h

**Air de soufflage (AS)**

T° de soufflage (AS)	22,6 °C
Consigne soufflage (AS)	20,0 °C
Sortie du régulateur (HCOut)	0 %

**Vent.AS avec variateur de fréq.**

Débit vent.AS (soufflage)	0 m3/h
Sortie du régulateur (HCOut)	0 %
Point de consigne compensation	0 m3/h
Consigne vitesse normale Vent.AS	900 m3/h
Consigne vitesse réduite Vent.AS	500 m3/h

**Vent.AR avec variateur de fréq.**

Débit du vent.AR (reprise)	0 m3/h
Sortie du régulateur (HCOut)	0 %
Consigne vitesse normale Vent.AS	900 m3/h
Consigne vitesse réduite Vent.AS	500 m3/h

**Comp.ext. courbe des consignes pression/débit**

T° ext. pour le point bas	-20,0 °C
Compensation de la pression au point bas	0 m3/h
T° ext. pour le point haut	10,0 °C
Compensation de la pression au point haut	0 m3/h
Compensation pression/débit, Vent.AS uniquement	Arrêt

Le 3ème onglet permet la consultation des alarmes :

**REGIN** THE CHALLENGER IN BUILDING AUTOMATION

Overview Actual/Setpoint **Alarm Status** Input/Output Time Control Settings Manual/Auto

www.regin.se | Chart Logout

### Air Handling Controller

**Afficher les catégories:**

- Toutes les catégories
- Catégorie A
- Catégorie B
- Catégorie C
- Evènements

**Afficher les états**

- Tous les états
- Normal
- Bloqué
- Acquitté
- Annulé
- Alarme active

**Objet de l'alarme**

1. Défaut vent.AS	Alarme de cat...	Normal
2. Défaut vent.AR	Alarme de cat...	Normal
3. Défaut P1-Chauffage	Alarme de cat...	Normal
4. Défaut P1-Refroid.	Alarme de cat...	Normal
5. Défaut P1-Echangeur	Alarme de cat...	Normal
6. Pressostat d'encrassement filtre	Alarme de cat...	Normal
7. Contrôleur de débit	Alarme de cat...	Normal
8. Protection antigel extérieure.	Alarme de cat...	Normal
9. Dégivrage sonde pression	Alarme de cat...	Normal
10. Alarme incendie	Alarme de cat...	Normal
12. Alarme externe	Alarme de cat...	Normal
13. Erreur régul. soufflage (AS)	Alarme de cat...	Normal
15. Temp. de soufflage haute	Alarme de cat...	Normal
16. Temp. de soufflage basse	Alarme de cat...	Normal
17. Limite maxi temp. AS	Alarme de cat...	Normal
18. Limite mini temp. AS	Alarme de cat...	Normal
19. Temp. ambiante haute	Alarme de cat...	Normal
20. Temp. ambiante basse	Alarme de cat...	Normal
21. Temp. de reprise haute	Alarme de cat...	Normal
22. Temp. de reprise basse	Alarme de cat...	Normal
23. Surchauffe batterie électrique	Alarme de cat...	Normal
27. Erreur sonde temp. ext.	Alarme de cat...	Normal
29. Contrôle de rotation éch.	Alarme de cat...	Normal
31. Erreur Pression VAS	Alarme de cat...	Normal
32. Erreur Pression VAR	Alarme de cat...	Normal
41. Chauffage: Ctrl manuel	Alarme de cat...	Normal
42. Echangeur: Ctrl manuel	Alarme de cat...	Normal
43. Refroid.: Ctrl manuel	Alarme de cat...	Normal
44. P1-Chauffage: Ctrl manuel	Alarme de cat...	Normal
45. P1-Echangeur.: Ctrl manuel	Alarme de cat...	Normal

Acquitter Bloquer Débloquer

Le 4<sup>ème</sup> onglet permet de consulter l'état des entrées / sorties du régulateur :

**REGIN THE CHALLENGER IN BUILDING AUTOMATION**

Overview Actual/Setpoint Alarm Status **Input/Output** Time Control Settings Manual/Auto

www.regin.se | Chart Logout

### Air Handling Controller

Entrées analogiques			Sorties analogiques		
AI1	Temp.soufflage (°C)	22,6	AO1	Y1 Chauffage	0,0
AI2	Temp.reprise (°C)	19,3	AO2	Y2 Echangeur	0,0
AI3	Inactif	0,0	AO3	Y3 Refroidissement	0,0
AI4	Temp.ext. (°C)	18,2	AO4	Vent.AS	0,0
UAI1	Inactif	572,4	AO5	Vent.AR	0,0
UAI2	Inactif	0,0	<b>Sorties digitales</b>		
UAI3	Pression vent.AS (Pa)	0,0	DO1	Démarrer variateur de fréq. vent. so...	Arrêt
UAI4	Pression vent.AR (Pa)	0,0	DO2	Démarrer variateur fréq. vent.AR	Arrêt
<b>Entrées digitales</b>			DO3	Activer échangeur therm.	Arrêt
DI1	Recyclage	Arrêt	DO4	Registre air recyclé	Arrêt
DI2	Pressostat filtre 1	Arrêt	DO5	Total des alarmes	Arrêt
DI3	Surchauffe batterie électrique	Arrêt	DO6	Chauffage étage 1	Arrêt
DI4	Change-over	Arrêt	DO7	Heating PWM	Arrêt
DI5	Commande externe	Arrêt			
DI6	Marche forcée V.normale	Arrêt			
DI7	Alarme incendie	Arrêt			
DI8	Rotation échangeur	Arrêt			
UDI1	Inutilisée	Arrêt			
UDI2	Inutilisée	Arrêt			
UDI3	Inutilisée	Arrêt			
UDI4	Inutilisée	Arrêt			

Pour plus de détails voir paragraphe « Menu expert - contrôle des entrées - sorties du régulateur »

Le 5<sup>ème</sup> Onglet permet une programmation horaire des heures de fonctionnement en automatique :

**REGIN THE CHALLENGER IN BUILDING AUTOMATION**

Overview Actual/Setpoint Alarm Status Input/Output **Time Control** Settings Manual/Auto

www.regin.se | Chart Logout

### Air Handling Controller

Vitesse normale	Marche	Arrêt	Marche	Arrêt	Programmes vacances/j.fé...	Date de ...	Date de fin
Lundi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 1	1 janv.	1 janv.
Mardi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 2	1 janv.	1 janv.
Mercredi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 3	1 janv.	1 janv.
Jeudi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 4	1 janv.	1 janv.
Vendredi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 5	1 janv.	1 janv.
Samedi	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 6	1 janv.	1 janv.
Dimanche	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 7	1 janv.	1 janv.
Vacances/j.fériés	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 8	1 janv.	1 janv.
Vitesse réduite	Marche	Arrêt	Marche	Arrêt	Période de vacances 9	1 janv.	1 janv.
Lundi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 10	1 janv.	1 janv.
Mardi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 11	1 janv.	1 janv.
Mercredi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 12	1 janv.	1 janv.
Jeudi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 13	1 janv.	1 janv.
Vendredi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 14	1 janv.	1 janv.
Samedi	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 15	1 janv.	1 janv.
Dimanche	00:00	24:00	00:00	00:00	Période de vacances 16	1 janv.	1 janv.
Vacances/j.fériés	00:00	00:00	00:00	00:00	Période de vacances 17	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 18	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 19	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 20	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 21	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 22	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 23	1 janv.	1 janv.
					Période de vacances 24	1 janv.	1 janv.

Le 6<sup>ème</sup> onglet reprend les valeurs proportionnelles et intégrales ainsi que les réglages de déclenchement de certaines alarmes. **NE PAS MODIFIER LES VALEURS.**

**Réglages du régulateur**

Air de soufflage (AS)	
Bande proportionnelle	33 °C
Temps d'intégration	100 s
Vent.AS avec variateur de fréq.	
Bande-P débit	800 m3/h
Temps d'intégration	8 s
Signal de sortie mini	15 %
Vent.AR avec variateur de fréq.	
Bande-P débit	800 m3/h
Temps d'intégration	8 s
Signal de sortie mini	15 %

**Réglage des alarmes**

Général	
Hystérésis des alarmes	0,2
"Ventil. de soufflage hors service"	
Catégorie	C
Temporisation	30 s
Arrêter la ventilation sur décl. alarme	Non
Texte d'alarme	1. Défaut vent.AS
Ventilateur de reprise hors service	
Catégorie	C
Temporisation	72 s
Arrêter la ventilation sur décl. alarme	Non
Texte d'alarme	2. Défaut vent.AR
"P1-Chauffage hors service"	
Catégorie	C
Temporisation	5 s
Arrêter la ventilation sur décl. alarme	Non
Texte d'alarme	3. Défaut P1-Chauffage
P1-Refroidissement hors service	
Catégorie	C
Temporisation	5 s
Arrêter la ventilation sur décl. alarme	Non
Texte d'alarme	4. Défaut P1-Refroid.
P1-Echangeur hors service	
Catégorie	C
Temporisation	20 s
Arrêter la ventilation sur décl. alarme	Non
Texte d'alarme	5. Défaut P1-Echangeur
Pressostat d'encrassement filtre	
Catégorie	C
Temporisation	1 s

L'onglet 7 permet le contrôle manuel ou automatique des différents éléments :

**Air Handling Controller**

Air de soufflage (AS)	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %
Vent.AS avec variateur de fréq.	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %
Vent.AR avec variateur de fréq.	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %
Echangeur	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %
Batterie de chauffage	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %
Batterie de refroidissement	
Mode	Auto
Sortie du régulateur (HCOout)	0 %

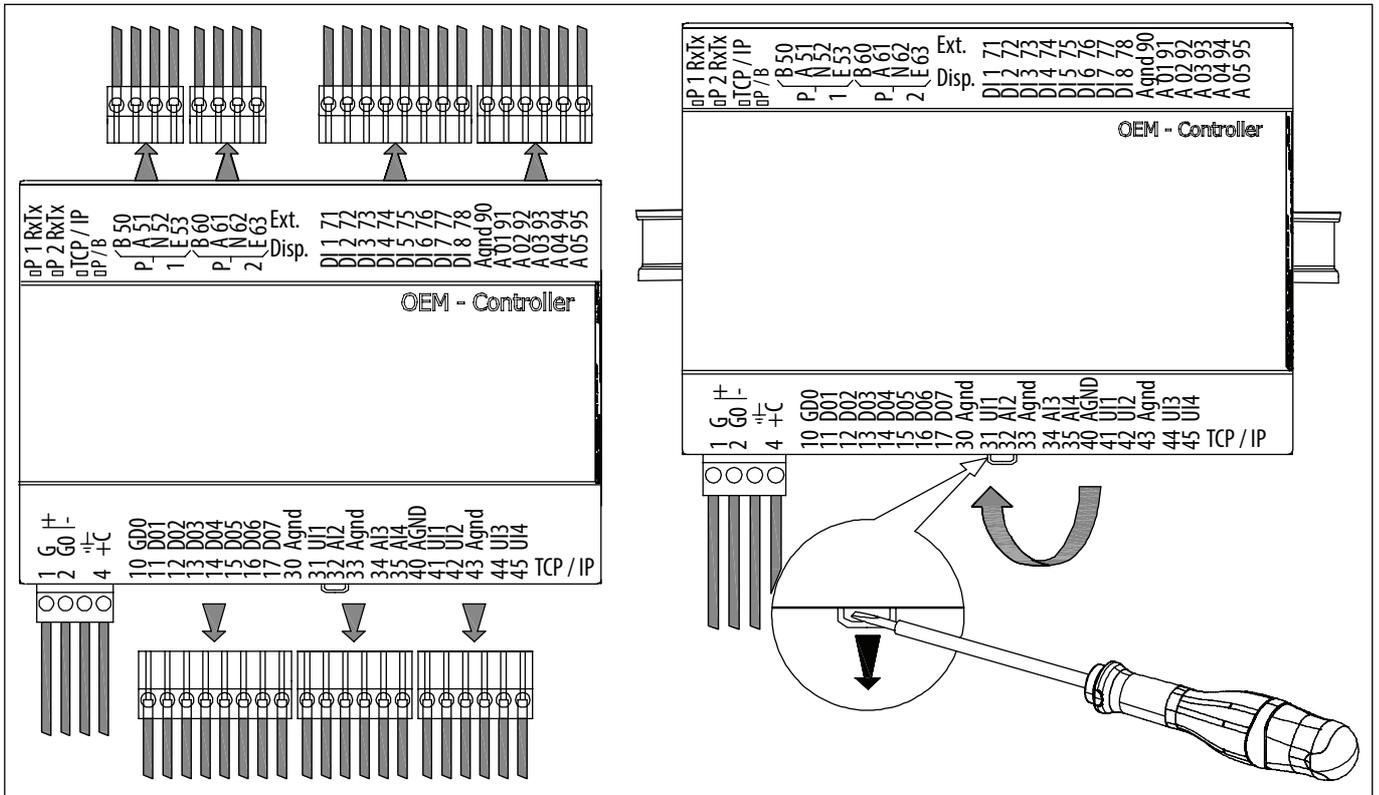
Unité de trait. de l'air/ventilation	
Mode	Auto
Mode	A l'arrêt
Ventilateur de soufflage (AS)	
Mode	Auto
Vitesse normale	Arrêt
Vitesse réduite	Arrêt
Ventilateur de reprise (AR)	
Mode	Auto
Vitesse normale	Arrêt
Vitesse réduite	Arrêt
Pompe Echangeur	
Mode	Auto
Pompe	Arrêt
Pompe chauffage	
Mode	Auto
Pompe	Arrêt
Pompe refroidissement	
Mode	Auto
Pompe	Arrêt
Registre air recyclé	
Mode	Auto
Registre/clapet	Fermé
Prétraitement	
Mode	Auto
Sortie	Arrêt

Sauf pour réaliser certains tests, il est recommandé de laisser le système sur AUTO.

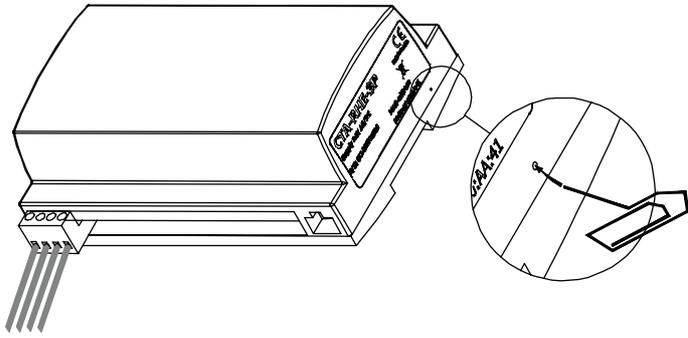
## 9.5 Réinitialisation du régulateur CORRIGO

Dans certains cas de figure, après de multiples réglages ou suite à un dysfonctionnement, il est parfois nécessaire de réinitialiser le programmeur.

Après avoir coupé l'alimentation électrique de l'unité par l'interrupteur de proximité, ouvrir la porte donnant accès à la régulation. Retirer les connecteurs sur le CORRIGO sauf celui de l'alimentation.



A l'aide d'un tournevis, déclipser le CORRIGO du rail DIN.



Pour effectuer l'opération de réinitialisation, le CORRIGO doit être sous tension, alimenter l'unité en tournant l'interrupteur de proximité. A l'aide d'une fine tige (type trombone) réinitialiser le CORRIGO.

Clipper le CORRIGO sur le rail DIN en réalisant la manipulation inverse du dépliage, sans rebrancher les connecteurs sauf celui de la télécommande.

Depuis la télécommande, réaliser les opérations suivantes :

	<p>Paramètres avancés</p> <p>Application System Communication Time / Date</p> <p>Navigation icons: Home, Back, Forward, Up, Down, V</p>	<p>→ CORRIGO Ventilation Expansion unit 1 Expansion unit 2 Preloaded Vtc-files</p>	<p>→ Title: Preloaded Vtc-files Activate ? No</p>
			<p>V Title: Preloaded Vtc-files ↓ Activate ? <input type="button" value="Yes"/></p>
			<p>→ Ventilation Choose Configuration V <input type="button" value="Standard"/> Accept change : No</p>
			<p>↓ Ventilation Choose Configuration V RHE 22E1 Accept change : <input type="button" value="No"/></p>
			<p>↓ Ventilation Choose Configuration V RHE 22E1 ↓ Accept change : <input type="button" value="Yes"/></p>
			<p>The CORRIGO program is being activated</p>

2 min

Paramètres avancés

Centrale Double Flux  
2014-06-26  
System : Démarrage  
C:22.0C R: 19.0°C

Navigation icons: Home, Back, Forward, Up, Down, V

Pour configurer l'unité voir :  
**Mode de fonctionnement**

Menu

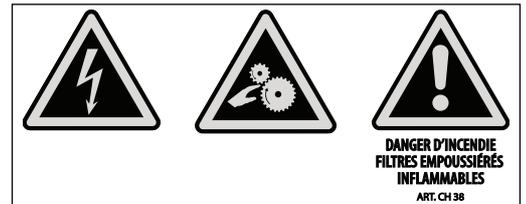
Icons: Temperature, Fan, Fan with arrow, Alarm, Tablet, Settings

Couper l'alimentation électrique, rebrancher les connecteurs sur le CORRIGO et refermez l'unité.

## 10. MAINTENANCE

### 10.1 Précautions préalables

- S'équiper des EPI (Equipement de Protection Individuelle) appropriés avant toute intervention.
- Respecter les étiquettes de danger présentes sur les différentes portes d'accès : **Matériel sous tension / Machine tournante / Filtrés empoussiérés potentiellement inflammables.**



Ne pas ouvrir les portes d'accès sans avoir coupé l'alimentation électrique à l'interrupteur – sectionneur cadenassable présent sur l'unité. Si des travaux sont à effectuer dans l'appareil, couper l'alimentation électrique sur le disjoncteur principal et s'assurer que personne ne puisse le remettre en marche accidentellement. S'assurer que les parties mobiles sont à l'arrêt.

### 10.2 Fréquence d'entretien

Respecter au minimum les obligations légales.

Le tableau ci-dessous donne à titre indicatif, des fréquences moyennes de maintenance.

Il ne tient pas compte des facteurs particuliers tels que l'installation intérieure ou extérieure, l'intensité de la pollution atmosphérique, le nombre d'occupants ou le nombre d'heure de fonctionnement...

Organe	A la mise en route	Tous les 6 mois minimum
Filtres	Vérifier l'encrassement - nettoyer	Dépoussiérer ou remplacer
Ventilateurs	Vérifier les connexions - le sens de rotation	Vérifier l'encrassement - nettoyer si besoin
Echangeur	Contrôler la rotation	Vérifier l'encrassement - nettoyer si besoin Contrôler la tension de la courroie
Coffret électrique	Vérifier les connexions	Vérifier les connexions
Batterie électrique	Vérifier les connexions	Dépoussiérer
Batterie eau	Contrôler l'étanchéité	Vérifier l'encrassement - nettoyer si besoin Contrôler l'étanchéité / resserrer les connexions
Séparateur de gouttelette		Nettoyer
Bac de récupération des condensats	Contrôler l'étanchéité / l'écoulement	Nettoyer
Pressostats	Vérifier les connexions électriques / aérauliques	Vérifier le fonctionnement
Sondes	Vérifier le fonctionnement / réglages	Vérifier le fonctionnement / réglages
Manchettes souples	Contrôler l'étanchéité	Remplacer lorsque nécessaire
Prise d'air neuf / Grille de rejet	Contrôler leurs présence	Nettoyer
Réseaux de gaines	Contrôler l'étanchéité	Nettoyer
Bouches / diffuseurs / plénums	Contrôler l'étanchéité des raccordements	Nettoyer

## 10.3 Entretien / remplacement des filtres air neuf / air extrait

En standard, les RHE comportent des filtres :

- sur l'air extrait en protection de l'échangeur filtre M5
- sur l'air neuf Préfiltre G4 + Filtre F7 ou F9 (option).

Les filtres F7 sont maintenus plaqués sur les joints d'étanchéités par 2 glissières de verrouillages à compression. Encrassement des filtres contrôlé par des pressostats différentiels avec renvoi d'information sur la régulation.

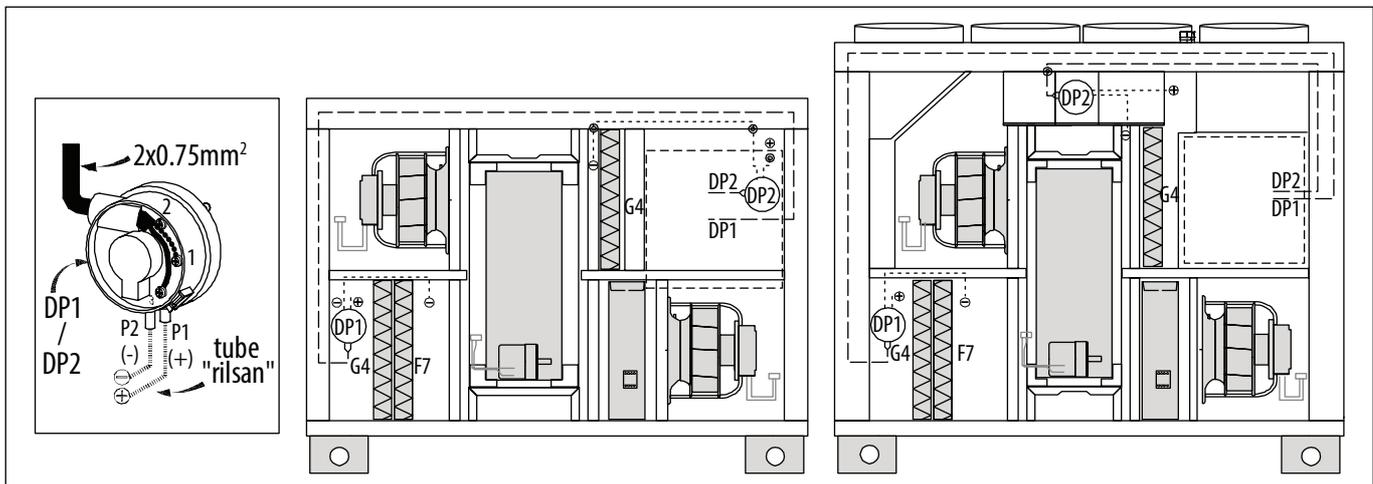
Taille	Qté	Filtre G4 / M5 (mm)	G4 Surface média (m <sup>2</sup> )	M5 Surface média (m <sup>2</sup> )	Filtre F7 / F9 (mm)	Surface média (m <sup>2</sup> )
700/1300	1	600 x 372 x 48	0,76	1,84	600 x 372 x 96	7,3
1900	1	700 x 422 x 48	1	2,44	700 x 422 x 96	9,7
2500	2	425 x 472 x 48	2 x 0,67	2 x 1,66	425 x 472 x 96	2 x 6,5
3500/4500	2	505 x 562 x 48	2 x 0,97	2 x 2,35	505 x 562 x 96	2 x 9,3
6000	2	600 x 655 x 48	2 x 1,35	2 x 3,25	600 x 655 x 96	2 x 13
8000	3	483 x 780 x 48	3 x 1,3	3 x 3,12	483 x 780 x 96	3 x 12,6
10000	4	405 x 864 x 48	4 x 1,2	4 x 2,9	405 x 864 x 96	4 x 11,5

Remplacement filtre : (voir § « Liste principale des pièces de rechange »)

- Couper l'alimentation électrique au disjoncteur principal.
- Ouvrir les portes d'accès.
- Tirer sur les filtres M5 ou G4 (extraction et préfiltration air neuf).
- Tirer sur les glissières mobiles pour déverrouiller le filtre F7, tirer sur le filtre.
- Dépoussiérer le compartiment proche des glissières filtres.
- Placer les filtres neufs dans les différents emplacements, verrouiller les glissières mobiles.
- Refermer les portes.
- Redémarrer l'unité, l'alarme filtre est à acquittement automatique, elle doit disparaître des alarmes

Nota : A la 1ère mise en route, une fois l'installation terminée, il est conseillé de nettoyer ou de remplacer les filtres.

L'encrassement des filtres est contrôlé par des pressostats installés et câblés jusqu'à la régulation.



Les réglages sont les suivants :

Taille	DP1	DP2
700	150Pa	100Pa
1300	150Pa	100Pa
1900	150Pa	100Pa
2500	200Pa	100Pa
3500	200Pa	100Pa

Taille	DP1	DP2
4500	200Pa	100Pa
6000	200Pa	100Pa
8000	200Pa	100Pa
10000	200Pa	100Pa

## 10.4 Entretien / remplacement de l'échangeur rotatif et courroie

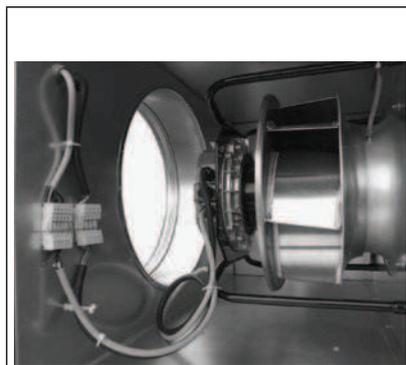
Après de longue période d'utilisation, de la poussière peut s'accumuler dans l'échangeur, et diminuer le passage d'air. Pour conserver les performances, il est important de contrôler au moins une fois par an l'échangeur, et de le nettoyer si nécessaire.

Pour faciliter la maintenance, l'ensemble moteur échangeur peut être extrait de l'unité :

- Couper l'alimentation électrique au disjoncteur principal.
- Ouvrir la porte d'accès.
- Déconnecter le connecteur rapide du raccordement moteur.
- Tirer sur l'échangeur pour le sortir de l'unité.
- Manipuler avec précaution en utilisant les moyens de levage adapté.
- Nettoyer à l'air comprimé ou à l'eau savonneuse.
- Ne pas utiliser de détergents ammoniacés.
- Vérifier que l'échangeur tourne correctement en faisant tourner la roue à la main après avoir retiré la courroie de la gorge de la poulie du moteur.
- Vérifier l'état de la courroie – une courroie supplémentaire est montée sur la roue.
- Vérifier que les balais d'étanchéités ne sont pas endommagés ou décalés.
- Les paliers du rotor ne requièrent pas en principe de graissage.
- Remonter l'ensemble et repositionner le connecteur.
- Pour remplacer la courroie : nous contacter.

## 10.5 Entretien / remplacement des ventilateurs

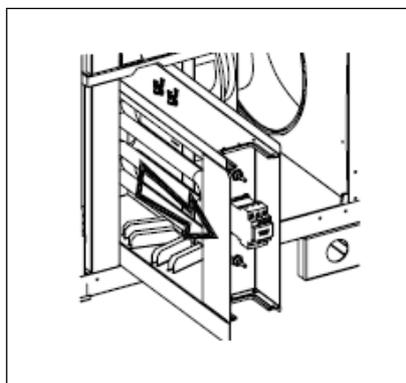
Après une longue période d'utilisation, de la poussière peut se déposer sur le ventilateur, un dépoussiérage est alors nécessaire.



Pour extraire les ventilateurs :

- Couper l'alimentation électrique au disjoncteur principal.
- Ouvrir les portes d'accès.
- Déconnecter les fiches de raccordement puissance et commande sur le côté.
- Déconnecter la prise de pression.
- Dévisser les deux vis M8 à l'aide d'une clef Ø13 du support plaque.
- Retirer les ventilateurs.
- Nettoyer le ventilateur à l'aide d'un chiffon humide – ne pas arroser le ventilateur.
- Remettre en place en inversant la procédure de démontage.

## 10.6 Entretien / remplacement la batterie électrique



Avant la saison de chauffe, dépoussiérer les résistances à l'air comprimé ou à l'aide d'un aspirateur et d'une brosse souple. Contrôler visuellement l'état des composants et resserrer les connexions si besoin.

- Couper l'alimentation électrique au disjoncteur principal.
- Ouvrir les portes d'accès.
- Contrôler visuellement l'état des composants et resserrer les connexions.
- Déconnecter les câbles avant de sortir la batterie.

Attention de ne pas arracher ou blesser les câbles en tirant sur la batterie.

## 10.7 Entretien / remplacement de la batterie à eau

Pour conserver les caractéristiques de la batterie, purger le circuit d'eau une fois par an.

En fonction de la pollution ambiante, et malgré la filtration, de la poussière peut se déposer sur la batterie.

Après démontage, la batterie peut être nettoyée au jet d'eau, à la vapeur ou à l'air comprimé, procéder avec soin pour ne pas endommager les ailettes de la batterie.

Pour les unités équipées de batteries froides réversibles (DFR), nettoyer le bac de condensat avec de l'eau et un produit détergent non abrasif. Vérifier la bonne évacuation et contrôler le siphon.

## 10.8 Remplacement pile automate CORRIGO

Lorsque l'alarme pile faible apparaît et que le voyant lumineux rouge s'allume, cela veut dire que la pile de secours pour la sauvegarde de la mémoire et de l'horloge temps réel est trop faible.

La procédure pour changer la pile est décrite ci-dessous.

Un condensateur permet de sauvegarder la mémoire et de faire fonctionner l'horloge pendant environ 10 minutes après que le courant ait été coupé. Si le changement de la pile prend moins de 10 minutes, il n'y a pas besoin de recharger le programme et l'horloge continue de fonctionner normalement.

La pile de rechange est de type CR2032.

	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appuyez sur les clips de chaque côté du boîtier avec un petit tournevis pour désolidariser le couvercle du socle.</li><li>• Maintenez le socle et retirez le couvercle.</li><li>• Saisir la pile et tirer doucement vers le haut jusqu'à ce que la pile quitte son logement.</li><li>• Prendre une pile neuve et la glisser dans le support. Faire attention au sens de montage de la pile pour bien respecter la polarité.</li></ul>
---	---

## 10.9 Liste des principales pièces de rechange

CODE	TYPE	NOM
5407036100	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 10000 F7
5407036200	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 10000 F9
5407036300	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 10000 G4
5407037100	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 10000 M5
5407030400	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 700/1300 F7
5407030800	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 700/1300 F9
5407030000	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 700/1300 G4
5407036400	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 700/1300 M5
5407030500	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 1900 F7
5407030900	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 1900 F9
5407030100	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 1900 G4
5407036500	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 1900 M5
5407030600	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 2500 F7
5407031000	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 2500 F9

CODE	TYPE	NOM
5407030200	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 2500 G4
5407036600	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 2500 M5
5407030700	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 3500/4500 F7
5407031100	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 3500/4500 F9
5407030300	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 3500/4500 G4
5407036700	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 3500/4500 M5
5407031400	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 6000 F7
5407031600	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 6000 F9
5407031200	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 6000 G4
5407036800	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 6000 M5
5407031500	Filtre F7 - 1 pièce	AFR RHE 8000 F7
5407031700	Filtre F9 - 1 pièce	AFR RHE 8000 F9
5407031300	Filtre G4 - 1 pièce	AFR RHE 8000 G4
5407036900	Filtre M5 - 1 pièce	AFR RHE 8000 M5
R153534105	Batterie eau chaude HD	BCOI RHE 700/1300 VD
R153534205	Batterie eau chaude HD	BCOI RHE 1900 VD
R153534005	Batterie eau chaude HD	BCOI RHE 2500 VD
R153531005	Batterie eau chaude HD	BCOI RHE 3500/4500 VD
R153530122	Batterie électrique	BEOI RHE 700 3KW Mono 230V
R153532105	Batterie électrique	BEOI RHE 1300 4KW Mono 230V
R153532205	Batterie électrique	BEOI RHE 1900 8KW Mono 230V
R153533905	Batterie électrique	BEOI RHE 2500 12KW Tri 400V
R153532405	Batterie électrique	BEOI RHE 3500/4500 15KW Tri 400V
R153575005	Batterie électrique	BEOI RHE 6000 24KW Tri 400V
R153575205	Batterie électrique	BEOI RHE 8000 36KW Tri 400V
R153666005	Batterie électrique	BEOI RHE 10000 48KW Tri 400V
R153531305	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 700/1300 HD
R153531405	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 1900 HD
R153531505	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 2500 HD
R153533005	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 3500/4500 HD
R153575605	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 6000 HD
R153575705	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 8000 HD
R153666015	Batterie eau réversible HD	BROI RHE 10000 HD
R153532006	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 700/1300 D540 200 Mono 230V
R153533206	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 1900 D650 200 Mono 230V
R153531706	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 2500 D800 200 Tri 400V
R153534406	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 3500/4500 D960 200 Tri 400V
R153575106	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 6000 D1150 250 Tri 400V
R153575306	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 8000 D1400 250 Tri 400V
R153666601	Echangeur enthalpique	EEOI RHE 10000 D1570 250 Tri 400V
R153532906	Echangeur standard	ENOI RHE 700/1300 D540 200 Mono 230V
R153531006	Echangeur standard	ENOI RHE 1900 D650 200 Mono 230V
R153531605	Echangeur standard	ENOI RHE 2500 D800 200 Tri 400V
R153534006	Echangeur standard	ENOI RHE 3500/4500 D960 200 Tri 400V

CODE	TYPE	NOM
R153575006	Echangeur standard	ENOI RHE 6000 D1150 250 Tri 400V
R153575206	Echangeur standard	ENOI RHE 8000 D1400 250 Tri 400V
R153666006	Echangeur standard	ENOI RHE 10000 D1570 250 Tri 400V
R153533006	Echangeur sorption	ESOI RHE 700/1300 D540 200 Mono 230V
R153534206	Echangeur sorption	ESOI RHE 1900 D650 200 Mono 230V
R153531506	Echangeur sorption	ESOI RHE 2500 D800 200 Tri 400V
R153530006	Echangeur sorption	ESOI RHE 3500/4500 D960 200 Tri 400V
R153575406	Echangeur sorption	ESOI RHE 6000 D1150 250 Tri 400V
R153575506	Echangeur sorption	ESOI RHE 8000 D1400 250 Tri 400V
R153666602	Echangeur sorption	ESOI RHE 10000 D1570 250 Tri 400V
R153532019	Moteur échangeur	MEOI RHE 700/1300/1900 115M 40W 230V Mono 115 rpm
R153533019	Moteur échangeur	MEOI RHE 2500/3500/4500/6000 214T 55W 400V Tri 214 rpm
R153575019	Moteur échangeur	MEOI RHE 8000/10000 120W 400V Tri 170 rpm
R153530129	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 700 ECM D250 200W Mono 230V
R153532909	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 1300 ECM D250 700W Mono 230V
R153533009	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 1900 ECM D280 715W Mono 230V
R153532009	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 2500 ECM D310 1000W Tri 400V
R153531009	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 3500 ECM D355 1000W Tri 400V
R153575009	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 4500/6000 ECM D400 1850W Tri 400V
R153575209	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 8000 ECM D450 2730W Tri 400V
R153666009	Ventilateur roue libre	PFOI RHE 10000 ECM D560 3000W Tri 400V
R153666018	Tachymètre	Contrôle de la rotation de la roue
R153530139	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 700/1300
R153530239	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 1900
R153530339	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 2500
R153530439	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 3500/4500
R153575039	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 6000
R153575239	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 8000
R153698439	Courroie de rechange échangeur	CROI RHE 10000

## 11. GESTION DES DÉCHETS

### 11.1 Traitement des Emballages et déchets non dangereux

Les emballages (palettes non consignées, cartons, films, emballages bois) et autres déchets non dangereux doivent être valorisés par un prestataire agréé. Il est strictement interdit de les brûler, de les enfouir ou de les mettre en dépôt sauvage.

### 11.2 Traitement d'un DEEE Professionnel

Ce produit ne doit pas être mis en décharge ni traité avec les déchets ménagers mais doit être déposé dans un point de collecte approprié pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).



**S&P France**

Avenue de la Côte Vermeille

66300 THUIR

Tel. 04 68 530 260

Fax 04 68 531 658

[www.solerpalau.fr](http://www.solerpalau.fr)

51897200\_RHE-FR\_160216

